

4 lutego 2002
PONIEDZIAŁEK

1,10 zł
(w tym 7% VAT)

Nr 24 (14937); nakład 23 000

DZIENNIK REGIONALNY BIAŁYSTOK ŁÓŻA SUWAŁKI ŁĘK OSTROŁĘKA

Zadzwoni do nas: Białystok 0 800 127067

Dział miejski 748 74 65, 748 74 66

Biuro ogłoszeń 748 74 30

e-mail: gazeta@wspolczesna.pl; www.wspolczesna.pl

DZIEŃ DOBRY BIAŁYSTOK



Ciężki semestr

Zewnętrzne sprawdziany i egzaminy oraz mniej godzin wychowania fizycznego – to nowości, jakie czekają uczniów podlaskich szkół w rozpoczynającym się dzisiaj II semestrze tego roku szkolnego.

Semestr ten zapowiada się zupełnie odmiennie od poprzednich, ponieważ do polskiej szkoły zostaną wprowadzonych kilka zmian. Najważniejszą z nich jest nowa formuła sprawdzania wiedzy – państwowe sprawdziany i egzaminy.

Czytaj na str. 3.

Winietka za osobowe

Wszyscy, którzy korzystają z dróg krajowych prawdopodobnie będą musieli zapłacić za ich użytkowanie. Rząd planuje bowiem wprowadzić roczne opłaty winietowe za przejazd tymi drogami także dla kierowców samochodów osobowych. Dochody z tych opłat byłyby przeznaczone na finansowanie budowy autostrad.

Czytaj na str. 11.



Podczas sobotniego Wielkiego Balu Sportu w białostockim Hotelu Gołębiowski poznaliśmy wyniki 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców Województwa Podlaskiego w 2001 roku. Zwyciężczynią okazała się z woli naszych Czytelników Krystyna Zabawska, kulomiotka Podlasia Białystok. Drugie miejsce zajął bokser Hetmana Białystok Grzegorz Kleśa, a trzecie duet kajakowy Sparty Augustów Marek Twardowski, Adam Wysocki.

Czytelnicy, którzy nadesłali do naszej redakcji blisko 3000 kuponów, wytypowali bardzo silną Złotą Dziesiątkę. Znalazło się w niej bowiem gros silnych sportowców w dosłownym tego słowa znaczeniu.

Wygrała kulomiotka pokonując m.in. czterech bokserów, zapaśniczkę, kajakarzy, czyli zawodników, którzy reprezentują sporty nie dla „ułomków”. Silna okazała się też dziesiątka z racji posiadanych przez sportowców mistrzowskich tytułów i medali.

Na balu poznaliśmy też Trenera Roku 2001, którym został szkoleniowiec pięściarzy Hetmana Białystok Stanisław Wąsowski, a Talentem Roku badmintonista UKS Hubal 32 Białystok Paweł Lenkiewicz. Natomiast tytułem Honorowego Sportowca uhonorowa-

Krystyna Zabawska zwyciężczynią 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej”

Silna dziesiątka



Prezentują się najpopularniejsi sportowcy 2001 roku w 47. Plebiscycie „Gazety Współczesnej”

no Krzysztofa Smorszczewskiego ze Startu Białystok.

Jak co roku na wielkim balu organizowanym przez Podlaską Radę Olimpijską Polskiego Komitetu Olimpijskiego nie zabrakło znanych gości. Byli olimpijczycy M. Nowicki (były szef polskiego sportu), J. Kulej i M. Kasprzyk.

Mariusz Klimaszewski

Szczegółowa relacja z Wielkiego Balu Sportu w Gazecie Sportowej

Złota Dziesiątka 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej”

1. KRYSZYNA ZABAWSKA (Podlasie Białystok)	lekka atletyka	11 767 pkt
2. Grzegorz KIEŚA (Hetman Białystok)	boks	10448
3. Marek TWARDOWSKI		
- Adam WYSOCKI (Sparta Augustów)	kajakarstwo	9067
4. Katarzyna ZALEWSKA (Wissa Szczuczyn)	zapasy	8649
5. Jacek NIEDZWIEDZKI (SKB Litpol-Malow Suwałki)	badminton	8476
6. Zofia MAŁACHOWSKA (Podlasie Białystok)	lekka atletyka	8243
7. Aleksy KUZIEMSKI (Hetman Białystok)	boks	7696
8. Andrzej NOWOSADA (Hetman Białystok)	boks	6593
9. Mariusz DZIEMBOWSKI (Hetman Białystok)	boks	6453
10. Krystian ZDROJKOWSKI (Juvenia Białystok)	short track	5713

Prawomocny wyrok dla uczestników bandyckiego rajdu

Pół wieku

Sąd Apelacyjny w Białymstoku utrzymał w mocy wyrok suwalskiego Sądu Okręgowego w procesie uczestników napadu na aptekę przy ulicy Gałaja w Suwałkach i zbrodniczego rajdu po ulicach miasta, do którego doszło 15 czerwca 1998 r. Karola Fieckę czeka 25 lat w więzieniu, 15 lat w odosobnieniu spędzi Wiesław Stankiewicz, 10 lat Bogusław Sakowicz.

Sąd uznał, że Karol Fiecko, Wiesław Stankiewicz i Bogusław Sakowicz, wspólnie z innymi osobami, 15 czerwca 1998 roku, jeździli fiattem po Suwałkach. M.in. na ulicy Kościuszki ostrzelali ciężarówkę, autobus komunikacji miejskiej i fiata uno.

Kilkanaście minut później doszło do tragedii. Przestępcy zastrzelili Elwirę O., właścicielkę apteki przy ul. Gałaja, poważnie zranili jej męża Gustawa, który życie zawdzięcza jedynie bezzwłocznej pomocy lekarskiej. Winę za wszystkie wyczyny wziął na siebie nieletni Sebastian, syn Wiesława Stankiewicza.

Suwalski Sąd Okręgowy ogłosił wyrok w maju ub. r. Obroncy odwołali się do Sądu Apelacyjnego. Domagali się dla swoich klientów uniewinnienia. Rewizja nie została uwzględniona. Wyrok jest prawomocny.

(yes)

Zarząd Regionu NSZZ „Solidarność” wnioskuję o unieważnienie konkursu na kuratora oświaty

(Nie)ważny konkurs?

Józef Mozolewski, przewodniczący Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność” wystąpił w miniony piątek do ministra edukacji o unieważnienie konkursu na podlaskiego kuratora oświaty, który odbył się dzień wcześniej. Zdaniem Mozolewskiego, złamana została ustawa, ponieważ Zarząd Regionu nie został poinformowany o konkursie.

W miniony czwartek w Urzędzie Wojewódzkim w Białymstoku odbył się konkurs na nowego kuratora oświaty województwa podlaskiego. Jak już informowaliśmy,

wygrała go Zofia Trancygier-Koczuk. W piątek zaś przewodniczący Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność” zwrócił się do ministra edukacji z wnioskiem o unieważnienie konkursu, ponieważ dopatrzył się błędów proceduralnych w jego organizacji. Zgodnie bowiem z ustawą o systemie oświaty, w konkursowej komisji powinni zasiadać przedstawiciele każdej z wojewódzkich struktur związków zrzeszających nauczycieli. Tymczasem Zarząd Regionu NSZZ „Solidarność” nie został poinformowany o terminie konkursu. Zaproszenie do konkursowej komi-

sji otrzymała Regionalna Sekcja Oświaty i Wychowania NSZZ „Solidarność” i jej przewodnicząca – Krystyna Wasilik – zasiadła w konkursowej komisji. Zdaniem Józefa Mozolewskiego zaś, „wojewoda złamał ustawę, ponieważ o konkursie powinien być poinformowany Zarząd Regionu i tylko on może wskazać swojego reprezentanta w konkursowej komisji”. Przewodniczący Mozolewski zapowiada, że jeżeli minister edukacji nie unieważni konkursu, sprawa zostanie skierowana do Naczelnego Sądu Administracyjnego.

(dona)

Kartka z kalendarza

4
LUTEGO

IMIENINY: Andrzej, Weroniki

1338 r. - początek drugiego, warszawskiego procesu z Krzyżakami o zagarnięcie przez nich Pomorza
1505 r. - urodził się Mikołaj Rej

DZIŚ:

Obchody Międzynarodowego
Dnia Walki z Rakiem

KOMENTARZ DNIA

Kuratorskie zawirowania



Czy na Podlasiu jest kurator oświaty, czy też go nie ma? Ciągłe wokół tego stanowiska jest jakieś zamieszanie. Właśnie to trudno oprzeć się wrażeniu, że urzędujący w Warszawie kolejni ministrowie edukacji zajmują się w głównej mierze rozwiązywaniem kwestii dotyczących podlaskiego kuratora oświaty. Najpierw trzeba było rozstrzygnąć, czy jeden z podlaskich kuratorów dokonał sprawiedliwego rozdziału ministerialnych grantów przeznaczonych na dokształcanie nauczycieli, przekazując spórą kwotę pieniędzy towarzystwu, którego prezesem była jego żona. Potem trzeba było opiniować odwołanie tegoż kuratora ze stanowiska oraz wyrażać zgodę na kolejnego kandydata wyłonionego w konkursie. Ledwo ten drugi zdążył trochę porządować, a zmieniły się władze wojewódzkie, które go odwołały i ogłosiły kolejny konkurs. Konkurs ten zresztą trzeba było przyspieszać, ponieważ na Podlasiu nastąpiło kuratorskie bezkolewie, bo zastępca odwołanego przez wojewodę kuratora uniósł się honorem i też zrezygnował. No, ale konkurs przyspieszono, nowego kuratora (a właściwie kuratorkę) wybrano, jej kandydaturę do ministra po opinii wysłano i... Nie, to wcale nie koniec. Teraz minister edukacji, a właściwie jego prawnicy będą musieli się zastanowić, czy w procedurze konkursowej wyłaniającej nowego kuratora były błędy, czy też ich nie było. No i dobrze, bo co innego ma do roboty minister, jak nie pilnować porządku w kolejnych wyborach podlaskiego kuratora. Porządek musi być.

Dorota Naumczyk

PO DYŻURZE

- W wykazie patronów białostockich ulic zabrakło mi osoby, której zasługi dla polskiej muzyki są ogromne. Chodzi mi o kompozytora Franciszka Karpińskiego. Dziwię się bardzo, że do tej pory z taką inicjatywą nie wystąpiły szkoły i stowarzyszenia muzyczne, spółdzielnie mieszkaniowe i samorządy osiedlowe. - białostoczanie Leon M.

BEZPŁATNY TELEFON

0-800 127-067

Dziś dyżuruje
red. Urszula Ludwiczak

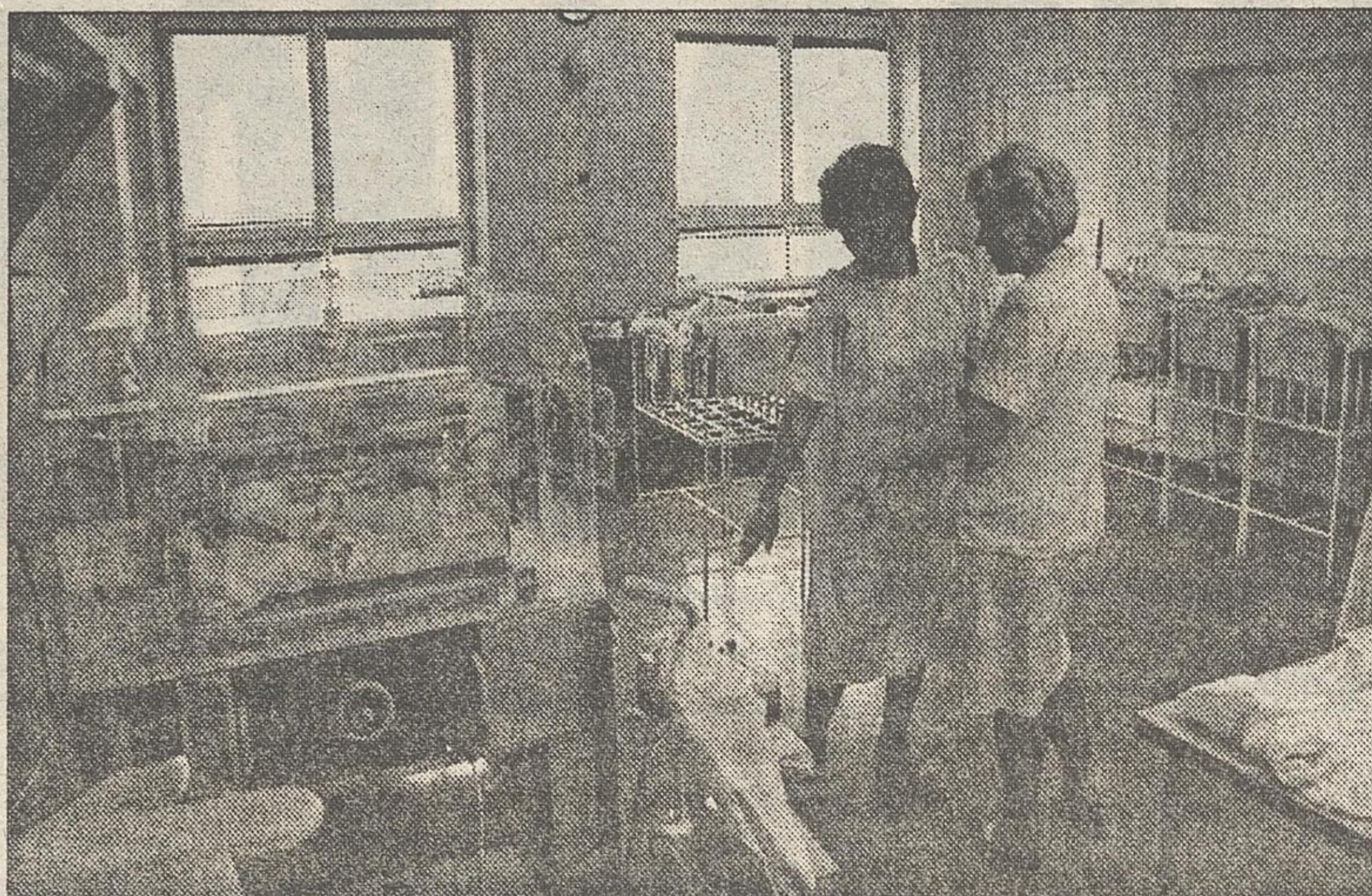
PRKCh płaci za znieczulenie do porodu

Ból opłacony

Od stycznia br. wszystkie ubezpieczone w Podlaskiej Kasie Chorych kobiety mogą domagać się w ramach standardowej usługi znieczulenia do porodu. Szpitale, które pobierały w tym roku opłaty od swoich pacjentek, muszą zwrócić im pieniądze.

Do tej pory rodzące, które chciały otrzymać podczas porodu znieczulenie, musiały za tę usługę zapłacić. W białostockich szpitalach taki ponadstandardowy zastrzyk kosztował ok. 300 zł. Z powodów finansowych nie każda kobieta decydowała się na luksus rodzenia bez bólu. Od tego roku Podlaska Regionalna Kasa Chorych w znaczny sposób ułatwiła kobietom porody.

- W katalogu opłacanych przez nas usług w roku 2002 jest poród bez znieczulenia, wyceniony na 1,5 tys. zł i poród ze znieczuleniem, który kosztuje 1,8 tys. zł - mówi Tomasz Koronkiewicz, dyrektor ds. medycznych PRKCh. - Jeśli poród odbywał się bez znieczulenia, szpi-



Od nowego roku za poród ze znieczuleniem nie trzeba płacić

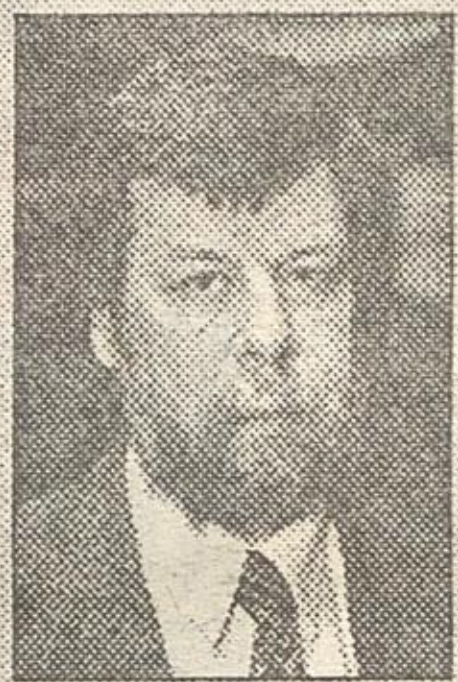
tal nie może domagać się od nas zapłaty jak za poród ze znieczuleniem. Natomiast za poród ze znieczuleniem żadna kobieta ubezpieczona w PRKCh nie może już zapłacić szpitalowi, który ma z nami umowę. Oczywiście do porodu ze znieczuleniem nie może być żadnych przeciwwskazań medycznych.

Nowe zasady przyjmowania porodów stosowane są w szpitalu położniczo-ginekologicznym przy ul. Warszawskiej w Białymstoku od stycznia. Natomiast w białostockim szpitalu klinicznym w styczniu pobierano jeszcze opłaty od rodzących ze znieczuleniem kobiet. Teraz wszystkim osobom, które zapłaciły za usługę, zwracane są pieniądze.

- Wszystkie kobiety mogą rodzić u nas ze znieczuleniem za darmo - zastrzega prof. Jan Urban, kierownik Kliniki Perinatologii i Położnictwa SPSK w Białymstoku. - Tak powinno być, że to kasa, a nie pacjentki ponoszą te koszty. Znoszenie bólu porodowego nie powinno być luksusem. (luk)

Bogdan Działkiewicz, dyrektor Wojewódzkiego Szpitala Zespolonego w Białymstoku:

- Znieczulenie możemy wykonać na życzenie pacjentki tylko wtedy, gdy nie ma przeciwwskazań medycznych. Nie robimy z tym żadnych problemów. Są oczywiście pacjentki, które nie życzą sobie takiego sposobu znoszenia bólu porodowego i rodzą bez znieczulenia. Podejrzewam jednak, że z powodu zniesienia owej bariery cenowej, liczba rodzących ze znieczuleniem bardzo nam wzrośnie. Na pewno będzie to też metoda na przyciągnięcie pacjentek do naszego szpitala.



Smutek w Podlaskim Oddziale Straży Granicznej

Zmiana komendanta

Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji na wniosek Komendanta Głównego Straży Granicznej odwołał w czwartek ppłk Leszka Czecha z funkcji komendanta Podlaskiego Oddziału Straży Granicznej. W piątek komendant główny SG przywrócił do Białegostoku nowego szefa. Został nim ppłk Włodzimierz Gryc, dotychczas zastępca komendanta Morskiego Oddziału SG, a w przeszłości także zastępca komendanta POSG (również Czecha). Przekazanie stanowisk w piątek nastąpiło zatem w obecności Komendanta Głównego ppłk Józefa Klimowicza.

- Czuliśmy się jakby nastąpiła żałoba - mówią pogranicznicy - nasz komendant musiał sprzątnąć swoje biurko w ciągu dwóch godzin, oddać pieczęć, odkręcić tabliczkę itd. Nie spodziewaliśmy się takiego obrotu spraw.

Jeszcze w czwartek miała się odbyć w POSG konferencja prasowa podsumowująca roczną działalność. Niemal w ostatniej chwili konferencja została odwołana bez podania nowego terminu. Komendant Czech w trybie pilnym został wezwany do Warszawy. Miał wziąć udział w odprawie komendantów, a dowiedział się o dymisji. Powody zmiany komendanta nie są zbyt jasne. Komen-

da Główna mówi o „zwykłych rotacjach kadrowych w szeregach SG”.

Płk Włodzimierz Gryc wraca na stare śmieci. W latach 1991-1997 był zastępcą komendanta POSG. W Białymstoku pojawi się w następnym tygodniu. Przez ten tydzień będzie przekazywał swoje stanowisko w Morskim Oddziale SG.

Płk Leszek Czech pozostaje w rezerwach kadrowych komendanta głównego. Oznacza to, że siedzi w domu i pobiera pensję. Taka sytuacja może trwać przez rok.

W tym samym czasie zmienił się również szef Sudeckiego SG.

(aż)

Z KRAJU

■ Ostrów Wielkopolski znalazł się w grupie osiemnastu miast z całego świata, które w ramach finansowanego przez Unię Europejską programu PLUS, będą się uczyć innowacyjnego zarządzania. W PLUSIE miasta będą uczyć się „efektywnego promowania systemów zarządzania, analizowania między sobą problemu regeneracji ekonomicznej i integracji społecznej oraz wypracowywania procesów podejmowania decyzji” - powiedziała rzeczniczka prasowa Urzędu Miejskiego Jolanta Szperzyńska.

■ Funkcjonariusze Centralnego Biura Śledczego zatrzymali dwóch mieszkańców Płocka, studentów jednej z miejscowych uczelni, podejrzanych o gwałty i wymuszanie pieniędzy na kobietach oraz zmuszanie ich do zażywania narkotyków. Oba mężczyźni, w wieku 23 i 25 lat, sąd aresztował na 3 miesiące. Policjanci mówią nieoficjalnie, że zatrzymani mężczyźni działali od października ubiegłego roku. Swoi ofiary wyszukiwali w restauracjach i nocnych klubach. Poznane tam młode kobiety zapraszali do prywatnego mieszkania, gdzie zmuszali do zażywania narkotyków i gwałcili.

■ Sąd Rejonowy w Wągrowcu (woj. wielkopolskie) warunkowo na dwa lata umorzył postępowanie wobec Krzysztofa N. - weterynarza, który usiłował pszy i koty w Siemikach. Weterynarz musi zapłacić 300 zł na cele społeczne. Zdaniem sądu, czyn, jakiego dopuścił się oskarżony, nie był czymś o wielkiej szkodliwości społecznej, a Krzysztof N. wykonywał polecenia przełożonych.

ZE ŚWIATA

■ Premier Leszek Miller składa dziś oficjalną wizytę w Kijowie. Jednym z głównych tematów rozmów ma być współpraca gospodarcza Polski i Ukrainy. Eksport z Polski na Ukrainę wzrósł w ciągu 10 miesięcy ubiegłego roku o 18,7 proc., czyli bardziej niż polski eksport w ogóle. Ogólna wartość polskich inwestycji pod koniec 2001 r. wyniosła 66 mln USD, czyli 1,56 proc. wszystkich zagranicznych inwestycji na Ukrainie. Ukraińcy zainwestowali w Polskę zaledwie 300 tys. dolarów.

■ Historyk z Hongkongu Xu Zerong, którego władze w Pekinie oskarżyły o ujawnienie tajemnic państwowych, został skazany przez sąd w Shenzhen, w południowych Chinach, na karę 13 lat więzienia - poinformowało hongkofske Centrum Informacyjne ruchu na rzecz praw człowieka i demokracji. Zarzucono mu przekazanie niewymienionej z nazwiska osobie z Hongkongu materiałów, dotyczących chińskiej strategii wojskowej i innych tajemnic z okresu wojny koreańskiej.

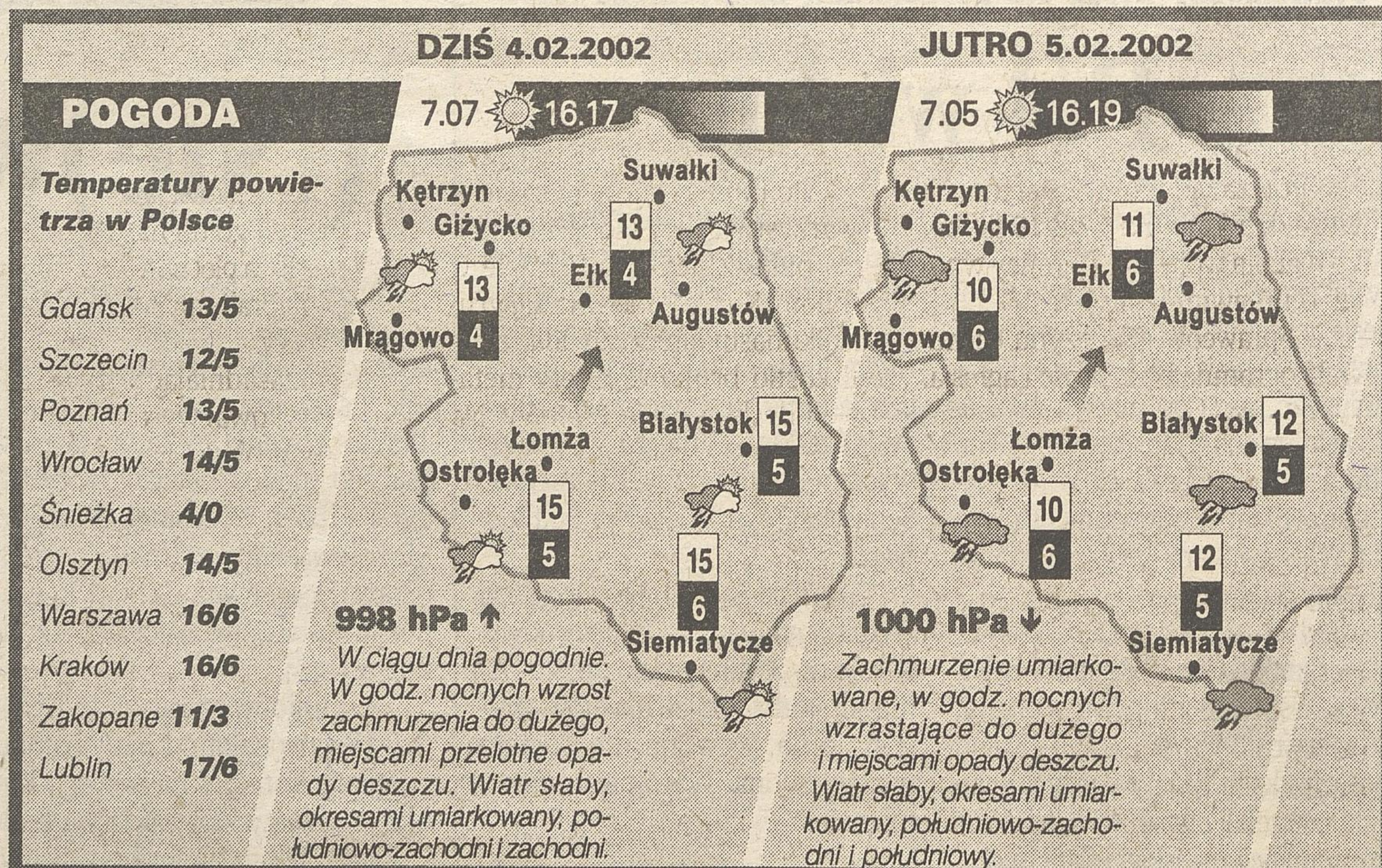
■ Amerykański pastor unitariański z Wirginii Zachodniej przyznał w niedzielę w wywiadzie dla miejscowego dziennika, że w ubiegłym tygodniu, pod Dublinem, pomógł popełnić samobójstwo 49-letniej Irlandce. Pastor wyraził pewność, że Rosemary chciała zakończyć swe pełne cierpień życie. W Irlandii samobójstwo nie jest przestępstwem od roku 1983, jednak każdej osobie, która pomaga w jego popełnieniu, grozi kara więzienia do 14 lat. (PAP)

EKSPRESEM

■ W sobotę, ok. godz. 20.45, powstał pożar w niezamieszkanym domu we wsi Łubin Kościelny (pow. hajnowski). Ogień zniszczył dach i częściowo ściany. W akcji gaśniczej uczestniczyły dwie grupy strażaków. Straty oszacowano wstępnie na 25 tys. zł. Przypuszczalnie przyczyną pożaru było podpalenie.

■ W niedzielę, kilka minut po północy, powstał pożar w altance na terenie ogródków działkowych w Białymstoku przy ul. 27 Lipca. Altanki nie udało się uratować. Policja ustala przyczynę pożaru. Nie wyklucza się podpalenia.

■ W piątek o godz. 12.18 białostockich strażaków wezwano na ul. Baraszczańską 5. Na skutek zaprószenia ognia poczęła płonąć wersalka w mieszkaniu na I piętrze. Strażacy wyprowadzili lokatorów i stłumili płomienie. Straty określono na 1 tys. zł, a wartość uratowanego mienia na 30 tys. zł. (h)



Pod patronatem Gazety Współczesnej

Eskulapy dla pań

Prezentujemy sylwetki najlepszych na Podlasiu lekarek, które wygrały zakończony właśnie plebiscyt „Eskulap 2001”.

W poniedziałek najlepsze w województwie specjalistki odbiorą statuetki Eskulapa z rąk ministra zdrowia, podczas uroczystej, ogólnopolskiej gali w warszawskim Teatrze Polskim.

- Agnieszka Suszczyńska - wybrana przez mieszkańców Podlasia najlepszym lekarzem pierwszego kontaktu. Na co dzień pracuje w przychodni rejonowej Miejskiego ZOZ-u w Białymstoku przy ul. Siewnej. Pod swoją opieką ma ponad dwa tysiące pacjentów. „Zawsze uśmiechnięta”, „szuka przyczyny chorób, a nie leczy tylko jej objawy”, „jest prawdziwym lekarzem rodzinnym” - takie określenia padały najczęściej. Sama pani doktor była bardzo zaskoczona zwycięstwem w plebiscycie.

- To niewątpliwie duże uznanie i wyróżnienie od moich pacjentów - przyznaje Agnieszka Suszczyńska.



Pani Agnieszka ukończyła białostocką Akademię Medyczną, przyjmuje przy ul. Siewnej od 6 lat, to jej pierwsza praca. Uważa, że najtrudniejsze jest zdobycie zaufania pacjentów. Pani doktor w czasie wolnym od pracy spędza czas z rodziną i przyjaciółmi, lubi też chodzić do teatru oraz jeździć na rowerze. Na tym ostatnim bardzo często latem przyjeżdża do pracy.

- Jadwiga Dietrich - wyróżniona przez pacjentów lekarz stomatolog z Podlaskiego Centrum Medycznego w Białymstoku. „Uśmiechnięta, kompetentna, dobrze leczy” - tak swoją panią doktor oceniali pacjenci. Wyróżnienie jest tym większe, że tylko podopieczni Branżowej Kasy Chorych mogą u pani Jadwigi leczyć zęby w ramach ubezpieczenia - pozostali pacjenci za wizyty płacą. Pani Jadwiga także nie kryła zaskoczenia wyróżnieniem. W swoim zawodzie pracuje od 24 lat, początkowo praktykowała w przychodni przemysłowej. Od trzech lat przyjmuje w gabinecie PCM. Przyznaje, że na brak pacjentów nie narzeka, cieszy się, że jest przez nich



doceniana. W czasie wolnym pani doktor lubi wyjechać za miasto, najchętniej do lasu.

- Wanda Proniewska - najlepszy na Podlasiu specjalista. Absolwentka białostockiej Akademii Medycznej z 1960 roku, specjalista chorób wewnętrznych. Od 1970 roku dr Proniewska pracowała w Klinice Kardiologii AMB, jako lekarz z najdłuższym stażem pracy i największym wśród zespołu doświadczeniem wiele lat zastępowała kierownika kliniki - prof. Andrzeja Kalicińskiego.

- Od profesora uczyłam się medycyny i odpowiedniego postępowania z chorymi - przyznaje dr Proniewska.

Od 1997 roku pani doktor jest na emeryturze, ale nie straciła kontaktu z chorymi. Obecnie przyjmuje pacjentów w Spółdzielni Lekarskiej „Eskulap”. Z racji długoletniej pracy w Klinice Kardiologii, zajmuje się przede wszystkim pacjentami z chorobami układu krążenia. Pacjenci panią doktor cenią za „fachowość”, „pomoc w dochodzeniu do zdrowia”, „zachęcanie do poddawania się badaniom i leczeniu”. (luk)



W niedzielę odbyło się uroczyste otwarcie nowoczesnej hali sportowej Zespołu Szkół w Brańsku. Hala ma wymiary, które pozwalają na przeprowadzanie rozgrywek mistrzowskich w dyscyplinach halowych na szczeblu krajowym. Trybuny liczą 250 miejsc, a taras widokowy może pomieścić kolejnie 300 osób. Obiekt jest dostosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych. Całkowity koszt inwestycji wyniósł ok. 3,7 mln zł, z czego 30 proc. to dotacja z UKFIS. Środki własne miasta stanowią 40 proc., zaś reszta to dotacje z: kontraktu dla województwa podlaskiego, Kuratorium Oświaty, samorządu powiatowego i Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. (Jan)

Na zdjęciu: przecięcia wstęgi dokonywał m.in. marszałek województwa podlaskiego Sławomir Zgrzywa

Do więzienia za Kuźnię

Sąd Okręgowy w Białymstoku skazał w piątek na kary od dwóch i pół roku do siedmiu lat więzienia 14 mężczyzn oskarżonych o pobicie Zbigniewa P., Piotra S. i Jerzego P. w pijalni piwa „Kuźnia” oraz Roberta W., właściciela agencji towarzyskiej. Zbigniew P. w wyniku odniesionych obrażeń zmarł. Prokurator zażądał dla oskarżonych wysokich kar - od 6 do 15 lat pozbawienia wolności. Obrońcy wnosili o uniewinnienie.

- Sprawców tego czynu cechowała ogromna brutalność i agresja. W jej wyniku młody jeszcze człowiek stracił życie, a jego kolega został trwale okaleczony. Sąd uznał, że wszyscy, którzy brali udział w pobiciu na terenie „Kuźni”, są w równym stopniu winni. Zróznicowanie kar wynika jedynie z tego, że część oskarżonych nie była do tej pory karana, a inni mieli już na swoim koncie podobne czyny - powiedział sąd w uzasadnieniu wyroku.

W trakcie procesu nie do końca udało się wyjaśnić motyw zbro-

dni, ustalić, czy ofiary były przypadkowe, czy były celem ataku.

Do tragicznych w skutkach wydarzeń doszło 28 sierpnia 2000 r. Około 18.00 bywalec pubu Piotr S. został zaatakowany przez jakiegoś mężczyznę. Rozłączono ich, a napastnik wyszedł. Ponad dwie godziny później Piotr S. siedział przy stoliku na dolnym tarasie w towarzystwie Jerzego P. i właściciela pubu Zbigniewa P. Nagle w pobliżu „Kuźni” pojawiła się grupa kilkunastu mężczyzn. Idąc zbierali kostki brukowe, pręty metalowe i deski z placu budowy. Na czele grupy szedł, zdaniem świadków, Marek M. (ps. „Miastek”), obok Piotr M. oraz mężczyzna z napisem ochrona na kurtce. Bez ostrzeżenia zaczęli rzucać kostką brukową w kierunku siedzących przy stoliku. Według świadków, pięciu mężczyzn rzucało, a pozostali donosili im kostki. Całe zajście trwało kilka minut. Zanim przyjechała policja napastników już nie było.

Zbigniew P. w wyniku odniesionych obrażeń zmarł w szpitalu nie odzyskawszy przytomności. Piotr S. stracił oko.

Dwa tygodnie później grupa mężczyzn (sześciu spośród uczestniczących w zajściach pod „Kuźnią” i dwóch innych) dokonała napadu rabunkowego na Roberta W., właściciela agencji towarzyskiej. Napastnicy pobili go do nieprzytomności i wrzucili za płot na teren sąsiedniej posesji. Zabrali mu 300 zł i telefon komórkowy.

Sąd uzasadniając w piątek wyrok skrytykował wystąpienia końcowe tych obrońców, którzy w swoich wystąpieniach próbowali zdyskredytować niektórych świadków i ujawnili dane świadka incognito. Ten świadek zgodził się zeznawać tylko pod warunkiem zachowania w tajemnicy jego danych personalnych. Ujawnił przebieg zajścia i wskazał sprawców pobicia.

Wyrok nie jest prawomocny. (aż)

W podlaskich szkołach zakończyły się ferie zimowe

Cieżki semestr

Zewnętrzne sprawdziany i egzaminy oraz mniej godzin wychowania fizycznego - to nowości, jakie czekają uczniów podlaskich szkół w rozpoczynającym się dzisiaj II semestrze tego roku szkolnego.

Dzisiaj zaś uczniowie wrócą do szkół i rozpoczną drugi semestr nauki. Semestr ten zapowiada się zupełnie odmiennie od poprzednich, ponieważ do polskiej szkoły zostanie wprowadzonych kilka nowości.

Pierwsi szóstkłasiści

Już za dwa miesiące do nowych sprawdzianów przystąpią uczniowie ostatnich klas szkół podstawowych. Już 10 kwietnia będą oni rozwiązywać ponadprzedmiotowe testy, dotyczące zarówno zagadnień z zakresu języka polskiego, matematyki, jak i przyrody.

Potem gimnazjaliści

Za trzy miesiące zaś, w połowie maja, do zewnętrznych egzaminów przystąpią uczniowie ostatnich klas gimnazjów. 14 maja br. wszyscy gimnazjaliści z III klas będą rozwiązywali testy humanistyczne, a 15 maja br. - testy matematyczno-przyrodnicze. Pierwszego dnia będą mieli dwie godziny na rozwiązanie około 30 zadań sprawdzających czytanie i odbiór tekstów kultury oraz umiejętność tworzenia własnego tekstu, a drugiego dnia otrzymają około 30 zadań sprawdzających stosowanie terminów, pojęć i procedur z zakresu przedmiotów matematyczno-przyrodniczych. Wypełnione przez gimnazjalistów arkusze zostaną sprawdzone i oce-

nione przez zewnętrznych egzaminatorów, co zapewni obiektywizm oceny.

Stara czy nowa?

W tym semestrze po raz pierwszy zostaną też przeprowadzone dwie różne matury. Zdecydowana większość uczniów będzie zdawała egzamin dojrzałości według starych zasad z tzw. elementami pomostowymi, co oznacza, że do zasad „starej” matury wprowadzono kilka elementów nowego egzaminu dojrzałości. Przede wszystkim powiększono katalog przedmiotów do wyboru, dopisując do niego: filozofię, historię sztuki, historię muzyki, wiedzę o tańcu oraz wiedzę o społeczeństwie. Zniesiono też ograniczenia dotyczące wyboru matury z informatyki i wprowadzono uznawalność certyfikatów poświadczających znajomość języka obcego. Poza tym, uczniowie, którzy „obleją” pisemny egzamin z języka polskiego teraz będą mogli przystępować do ustnego egzaminu z tego przedmiotu.

Niektórzy uczniowie ostatnich klas szkół średnich zdecydowali się zaś na zdawanie tzw. nowej matury. Najpierw przystąpią oni do zewnętrznych, pisemnych egzaminów dojrzałości z języka polskiego, obcego i matematyki oraz z wybranych przedmiotów, a potem do wewnętrznych egzaminów ustnych z języka polskiego i obcego.

Trzy godziny WF-u

Kolejną zmianą, jaką przyniesie uczniom ten semestr, jest ograniczenie liczby godzin WF-u. Już dzisiaj ze szkolnych planów lekcji została wycofana czwarta godzina WF-u. Pozwoli to budżetowi państwa zaoszczędzić 275 mln zł. (dona)

Podejrzewani policjanci

Gwałt w radiowozie?

Funkcjonariusze z białostockiej komendy miejskiej zatrzymali w sobotę dwóch policjantów z jednego z komisariatów podejrzewanych o zgwałcenie 40-letniej kobiety, która wezwała ich na interwencję domową. Okoliczności zdarzenia wyjaśnia prokuratura. Kobieta, która zgłosiła przestępstwo twierdzi, że policjanci zamiast do domu zawieźli ją do lasu.

W sobotę nad ranem zadzwoniła do komisariatu z prośbą o podjęcie interwencji. Twierdziła, że ktoś dobija się do jej drzwi. Oficer dyżurny wysłał do jej mieszkania policyjny patrol. Funkcjonariusze przewieźli kobietę do komisariatu. Była nietrzeźwa. Po rozmowie z białostocką dyżurną polecił dwóm policjantom, żeby odwieźli ją do domu.

Po pewnym czasie kobieta zgłosiła się do szpitala. Powiedziała, że została zgwałcona i prosi o obdukcję. Lekarz zawiadomił policję. W czasie rozmowy z funkcjonariuszami białostocka powiedziała, że sprawcami gwałtu są dwaj policjanci. Mówiła, że mundurowi zamiast do domu zawieźli ją najpierw do lasu na Pieczurkach i tam zgwałcili ją w radiowozie. Kobieta

była nietrzeźwa - w wydychanym przez nią powietrzu było 1,8 promila alkoholu.

- Policjanci, których kobieta posądziła o gwałt, zostali zatrzymani i umieszczeni w Policyjnej Izbie Zatrzymań. Jeśli zarzuty potwierdzą się, komendant wojewódzkiej policji, inspektor Jan Kulesz polecił zawiesić obu funkcjonariuszy w wykonywaniu obowiązków służbowych i wszcząć postępowanie dyscyplinarne, żeby usunąć ich ze służby - mówi podkom. Jacek Dobrzyński z zespołu prasowego Komendanta Wojewódzkiego Policji w Białymstoku.

Okoliczności zdarzenia wyjaśnia prokuratura w ramach tak zwanego postępowania własnego, z którego wyłączona jest policja. Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, sprawa nie jest jednoznaczna. Z obdukcji lekarskich wynika bowiem, że kobieta zanim zgłosiła się do lekarza odbyła stosunek seksualny, nie stwierdzono jednak u niej żadnych obrażeń ciała.

Nieoficjalnie wiadomo, że sprawdzana jest m.in. wersja, że kobieta dobrowolnie odbyła stosunek z policjantami.

(jg)

KRÓTKO

Pamięci ks. Suchowolca



Setki białostoczian uczestniczyły w niedzielę w uroczystej mszy świętej odprawionej w intencji księdza Stanisława Suchowolca w trzynastą rocznicę jego tragicznej śmierci. Nabożeństwo zostało odprawione w niedzielę, w kościele pw. Niepokalanego Serca Marii w Dojlidach, gdzie ksiądz Suchowolec sprawował posługę kapłańską. We mszy wzięli udział przedstawiciele Zarządu Regionu Podlaskiego NSZZ „Solidarność”, reprezentanci podlaskich władz samorządowych oraz poczty sztandarowe. (u)

Fot.: P. Niemczynowicz

Bal bez alkoholu



Trzysta osób uczestniczyło w sobotę, 2 lutego, w Klubie Rozrywki „Jard” w kolejnym, dziewiątym bezalkoholowym balu kamawałowym, nad którym patronat sprawował prezydent Białegostoku. Inicjatywa członków Klubu Abstynenta z każdym rokiem gromadzi coraz więcej ludzi nie tylko pragnących zerwać z namiętnością, ale także i tych, którzy chcą spędzić kilka godzin na zabawie gdzie nie ma nawet grama alkoholu. Coraz trudniej jest uzyskać zaproszenie na bal. Już przy wejściu przybywających gości witała kapela. Na stołach pełno było różnorodnych dań mięsnych i rybnych, przystawek, owoców, ciast i napojów. Panie wystąpiły w pięknych kreacjach. Dominowała głównie czerń, długie suknie i odkryte plecy. Doskonały nastrój zapewnił grający i śpiewający zespół „BMA – Bogdan, Małgosia, Andrzej”. (h)

Fot. A. Zgiet

Literackie nagrody



W sobotę w Teatrze Szkolnym Akademii Teatralnej w Białymstoku po raz jedenasty rozdano nagrody literackie prezydenta Białegostoku im. Wiesława Kazaneckiego. Jury za najlepszą książkę 2001 r. uznało tom wierszy „Liriki domowe” Małgorzaty Sochoń. Wyróżniono również Annę Markową – za całokształt twórczości, ze szczególnym uwzględnieniem tomu opowiadań „Długożywie”. Markowa otrzymała od prezydenta 5 tys. zł, a Sochoń – 3 tys. zł. Dlaczego tak nierówno podzielono pieniądze? Nie wiadomo. Wiceprezydent Krzysztof Teodoruk podczas uroczystości stwierdził tylko:

– To mało ważne, że te nagrody różnią się wagą finansową. I szkoda, że muszą się różnić.

Relacja z uroczystości – na str. 24.

(ka)

Fot.: A. Zgiet

W budynku po OLK będą mieścić się poradnie i biura

Siedem przychodni zamiast jednej

Od kilku dni nie ma już w Białymstoku Obwodu Lecznictwa Kolejowego. Dotychczasowi podopieczni przychodni mogą jednak nadal korzystać z usług swolch lekarzy. Przy ul. Wyszyńskiego działa bowiem teraz siedem niepublicznych ZOZ-ów.

Decyzja o likwidacji zadłużonego OLK zapadła jesienią ub.r. Sześciomilionowy dług przychodni przeszedł na Zarząd Województwa Podlaskiego, który dodatkowo – aby zabezpieczyć roszczenia płacowe pracowników, wziął na ten cel kredyt. Z dniem 31 stycznia OLK przestał istnieć, ale należący do przychodni pacjenci nadal mogą leczyć się u swoich dotychczasowych lekarzy w tym samym miejscu. Specjaliści, m.in. podstawowej opieki zdrowotnej, reumatologii, alergologii, stomatologii, urologii i ginekologii stworzyli bowiem niepubliczne ZOZ-y.

– Lekarze ci mają zagwarantowaną dzierżawę pomieszczeń w dawnym OLK – powiedziała nam Urszula Łapińska, dyrektor Departamentu Zdrowia Podlaskiego Urzędu Marszałkowskiego.

Pomieszczenia przychodni w pięciopiętrowym budynku po OLK zajmą teraz tylko dwa piętra. Część pomieszczeń zajmuje delegatura Branżowej Kasy Chorych. Na pozostałych piętrach urząd marszałkowski zamierza rozlokować podległe sobie instytucje, które do tej pory wynajmowały pomieszczenia od innych podmiotów (m.in. marszałkowskie biura mieszczące się do tej pory w budynku Mia-



W budynku dawnej przychodni kolejowej nadal przyjmują ci sami lekarze

stoprojektu). Przeprowadzka na Wyszyńskiego czeka też znajdująca się obecnie przy ul. Branickiego wojewódzka poradnię stomatologiczną. – Warunki lokalowe, podobnie jak innych przychodni wojewódzkich, nie są tam najlepsze – mówi dyrektor Łapińska. – Pomożemy szpitalowi wojewódzkiemu w zdobyciu pieniędzy na remont pomieszczeń w dawnym OLK. Przychodnia będzie tam miała więcej miejsca, a my dzięki przeprowadzce sporo zaoszczędzimy.

Przenosiny czekają też pozostałe poradnie wojewódzkie i laboratorium mieszczące się obecnie przy ul.

Branickiego. Wkrótce będą one mieścić się w budynku szpitala wojewódzkiego przy ul. Skłodowskiej. (luk)

Urszula Łapińska, dyrektor Departamentu Zdrowia Podlaskiego Urzędu Marszałkowskiego:

– Do budynku po dawnym Obwodzie Lecznictwa Kolejowego chcemy przenieść podlegające marszałkowi jednostki, które do tej pory wynajmowały pomieszczenia od innych podmiotów. To pozwoli nam na duże oszczędności. Dlatego zależy nam na jak najszybszym działaniu. Chcemy też jak najszybciej zakończyć przenosiny poradni wojewódzkich z budynku przy ul. Branickiego. Obiekt ten jest w bardzo złym stanie, potrzebuje kapitalnego remontu. Odpowiedniej adaptacji do przyjęcia przychodni potrzebuje też budynek szpitala wojewódzkiego.



Ogólnopolska akcja zapobiegania nowotworom

Otwarte drzwi onkologii

Około dwustu osób odwiedziło w minioną sobotę Białostocki Ośrodek Onkologiczny. Placówka zorganizowała tego dnia dzień otwarty, podczas którego można było dowiedzieć się niemal wszystkiego na temat wykrywania i leczenia nowotworów.

Dzień otwarty w ośrodkach onkologicznych w całym kraju odbywał się już po raz drugi. Organizatorem akcji była Polska Unia Onkologii. Okazją jest obchodzony 4 lutego Międzynarodowy Dzień Walki z Rakiem.

Taki dzień otwarty to dla wielu pacjentów jedyna okazja, aby przyjść do placówki onkologicznej i zobaczyć jak ona funkcjonuje „od środka”. W BOO chętni mogli zwiedzać Zakład Radioterapii i poznać drogę, jaką przebywa chory, od symulatora po aparat terapeutyczny. Specjaliści przygotowali też pogadanki na temat profilaktyki i możliwości wczesnego wykrywania oraz leczenia nowotwo-

rów. Była także okazja do poznania działalności klubu Amazonek i obejrzenia filmów edukacyjnych.

– Taki dzień otwarty ma charakter wyłącznie informacyjny – powiedziała dr **Marzena Juczevska**, zastępca dyrektora ds. lecznictwa w Białostockim Ośrodku Onkologicznym. – Porady lekarskie udzielane są bowiem każdego innego dnia w godz. 8-17.

Okazało się, że większość z odwiedzających w sobotę BOO osób będzie musiała tu wrócić, aby uzyskać taką właśnie specjalistyczną poradę.

Szacuje się, że w Polsce w ciągu godziny dwanaście osób dowiaduje się, że ma nowotwór, a dzieć z jego powodu umiera. Polska Unia Onkologiczna stara się zmniejszyć wskaźniki zdrowotne w Polsce, gdzie szansa wyleczenia chorych na nowotwory złośliwe nie przekracza 30 proc. (luk)

20-letni białostoczanie został zraniony przed klubem „Labirynt”

Bójka na Lipowej

Policjanci poszukują mężczyzny, który w sobotę wieczorem dotkliwie zranił nożem 20-letniego białostoczanie. Mężczyzna w stanie ciężkim został przewieziony do szpitala. Do zdarzenia doszło w czasie bójki pod klubem „Labirynt” przy ul. Lipowej. Uczestniczyli w niej goście z klubu.

– Na razie nie wiadomo dokładnie, z jakich przyczyn doszło do bójki. Prawdopodobnie jej podłożem była sprzeczka pomiędzy uczestnikami dyskoteki – mówi podkom. **Jacek Dobrzyński** z zespołu prasowego Komendanta Wojewódzkiego Policji w Białymstoku.

Mężczyźni około godziny 23 wyszli na zewnątrz lokalu i na ul. Lipowej zaczęli się bić. Jeden z uczestników bójki wyciągnął nóż i kilkakrotnie uderzył nim 20-latką w okolice ud. Jedno z silniejszych uderzeń przecięło żyły i tętnicę prawej nogi. Doszło do silnego krwotoku, w następstwie którego ran-

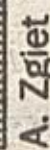
ny stracił przytomność. Karetka reanimacyjna wezwana na miejsce zdarzenia przewiozła 20-latkę do szpitala. Wczoraj lekarze walczyli o życie mężczyzny.

Policjanci, którzy zjawili się na miejscu zdarzenia, wylegitymowali wszystkich uczestników dyskoteki – około 100 osób. Przesłuchali kilkunastu świadków. Jeden z uczestników tego zajścia – 17-letni białostoczanie został zatrzymany i osadzony w Policijnej Izbie Zatrzymań. Być może jego zeznania pozwolą ustalić przebieg bójki.

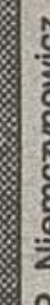
– Tego typu sprawy są trudne do wykrycia. Głównie z tej przyczyny, że uczestniczy w nich dużo osób i trudno jest ustalić, kto użył noża – mówi podkom. Dobrzyński. – Jednak zgodnie z przepisami samo uczestnictwo w bójce jest karalne.

Policja prosi o kontakt osoby, które mogą pomóc w ustaleniu personaliów nożownika – tel. 677-27-37. (jg)

(h)

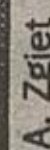


REKLAMA



(RR)

(h)



(dona)

(dona)

(dona)

KRYMINAŁKI

■ W nocy z 2 na 3 lutego nieznani sprawcy włamali się do mieszkania przy ul. Dojnowskiej. Skradli metalową szafę, w której znajdowała się broń myśliwska a także wieżę stereo, aparat fotograficzny kamerę wideo, złotą biżuterię o łącznej wartości 11 tys. zł.

■ W nocy z 2 na 3 lutego na ul. Gruntowej nieznani sprawcy skradli forda transita o wartości 35 tys. zł.

■ W nocy z 2 na 3 lutego na ul. Rumiankowej nieustaleni dotychczas sprawcy włamali się do jednego z mieszkań. Do wnętrza lokalu dostali się wypychając drzwi balkonowe. Skradli magnetowid i pieniądze o łącznej wartości 650 zł.

■ Tej samej nocy na ul. Rumiankowej nieustaleni sprawcy włamali się również do innego mieszkania i skradli aparat fotograficzny oraz złotą biżuterię o wartości 3,8 tys. zł.

■ W nocy z 2 na 3 lutego na ul. Sowiańskiej nieznani sprawcy skradli fiata 126p o wartości 2 tys. zł.

■ Tej samej nocy nieznani sprawcy wybili szybę wystawową w sklepie odzieżowym przy ul. Lipowej. Przygotowali do wyniesienia ze sklepu kilkanaście płaszczy, celu jednak nie osiągnęli, gdyż zostali spłoszeni.

■ W nocy z 2 na 3 lutego nieustaleni dotychczas sprawcy włamali się do samochodu marki Renault Laguna zaparkowanego przy ul. Starobojarskiej. Skradli aparat fotograficzny o wartości 1 tys. zł.

■ 2 lutego o godz. 22 na ul. Ciołkowskiego policjanci z Oddziału Prewencji zatrzymali 24-latkę i 16-latkę na gorącym uczynku włamania do domu. (jg)

BEZPŁATNY TELEFON DO „DZIEŃ DOBRY BIAŁYSTOK”

0-800-127-067
od 10.00 do 14.00

Finał akcji „O uśmiech i radość dziecka”

Bal z kłownami

Setka dzieci z białostockich rodzin żyjących w biedzie otrzymała paczki w ramach akcji „O uśmiech i radość dziecka” Polskiego Komitetu Pomocy Społecznej i „Gazety Współczesnej”.

W sobotę odbyła się dla nich zabawa choinkowa w Klubie „Zenit” przy ul. Mieszka I. Dzieci wzięły udział w „Balu u Kłowna”. Były tańce z kłownami i rodzicami oraz konkursy z nagrodami. Dzieciom bardzo podobał się konkurs w wysiłki pluszowych psów i pojedynek gimnastyczny. Na zakończenie przyszedł Mikołaj z workiem wypchany prezentami. Każde dziecko otrzymało dużą paczkę, a w niej m.in. słodycze, zabawki, przybory szkolne, książki.

Zabawę dla dzieci bezpłatnie przygotowali aktorzy z Teatru CoNieco i jednocześnie wykładowcy białostockiej Akademii Teatralnej – Marian Ołdziejewski i Mariusz Orzełek. Jednym z kłownów był również syn Mariana Ołdziejewskiego – Łukasz. Klub „Zenit” przy ul. Mieszka I za darmo udostępnił salę.

Paczki dla dzieci zostały przygotowane dzięki darom i pieniądzą, które Polski Komitet Pomocy Społecznej zebrał w ramach akcji „O uśmiech i radość dziecka”. Kolejne 400 paczek otrzymały dzieci m.in. z Sokółki, Siemiatycz, Hajnówki.

O akcji informowaliśmy na łamach „Gazety Współczesnej” od końca listopada ub.r. Podawaliśmy także sponsorów. Wśród nich były zarówno duże jak i małe firmy oraz osoby prywatne. Akcję wspomniały również firmy PCWomen`s oraz Toner z Białegostoku, które podarowały słodycze i maskotki. Wszystkim, którzy pomogli, jeszcze raz dziękujemy w imieniu dzieci. (MN)



Zabawę dla dzieci przygotowali aktorzy z Teatru CoNieco

Szamotanina na Antoniuku

Nożem w ochroniarza

Do białostockiego szpitala trafił pracownik jednej z agencji ochrony mienia, którego w piątek rano przed sklepem przy ul. Antoniuk Fabryczny nieustalony dotychczas sprawca zranił nożem.

W piątek około godz. 6, po skończonej pracy na nocną zmianę, czterech ochroniarzy przyjechało taksówką do wspomnianego sklepu spożywczego po zakupy. W pobliżu sklepu kilku mężczyzn piło alkohol. Gdy agenci ochrony po dokonaniu zakupów wracali do taksówki, w ich kierunku posypały się obelgi. Ochroniarze nie zareagowali. Gdy taksówka ruszała, jeden ze stojących w pobliżu mężczyzn rzucił w nią jogurtem. Pudełko uderzyło w karoserię. Taksówkarz cofnął auto, wysiadł z pojazdu i zwrócił chuliganom uwagę. W ślad za taksówkarzem z auta wysiedli ochroniarze.

Doszło do szarpaniny pomiędzy ochroniarzami a chuliganami. W jej trakcie jeden z mężczyzn wyjął nóż i ugodził nim ochroniarza w okolice serca. Koledzy rannego wezwali pogotowie ratunkowe, które przewiozło go do szpitala. Jego stan lekarze określają jako poważny, lecz nie zagrażający życiu. (jg)

REKLAMA

RADIO - TAXI
Komfort
744 44 44
TYLKO MERCEDESY

Z NAMI ZYSKUJESZ!!!

20% bonifikaty

MY ZAPŁACIMY ZA POŁĄCZENIA TELEFONICZNE 0800 444 447

Oferujemy transport bagażowy

Zamów taksówkę w Radio-Taxi „Komfort”

20% TANIEJ

BEZPŁATNIE ZAMÓWISZ TAXI

0-800 400 400

I ZAOSZCZĘDZISZ 20%

TELEFONY DYŻURNE

Pogotowie Ratunkowe – 970, 999, 65-24-192; Policja – 997; Straż Pożarna – 998; Pogotowie Gazowe – 992; Pogotowie Ciepłownicze – 993; Pogotowie Energetyczne – 991; Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne – 994; Pogotowie Drogowe – 981; Pogotowie Weterynaryjne – 983; Pogotowie Opiekuńcze – 741-68-46; Pogotowie Radiowo-Telewizyjne – 959, 958; Pomoc drogowa – 96-37; Informacja Międzygminowa – 912; Biuro Numerów – 913; Biuro Napraw Telefonów – 914; Informacja o usługach – 951; Telefoniczna Agencja Informacyjna – 664-21-63, 94-77; Podlaskie Stowarzyszenie Agroturystyczne – tel./fax 711-20-49; Podlaska Informacja Gospodarcza, żółta linia tel. 94-34.

TELEFONY ZAUFANIA

Białystok – 988, czynny codziennie w godz. 18-4 (poniedziałki – zwłaszcza problemy alkoholowe). Telefon zaufania dla kobiet w ciąży i rodzin – 73-22-222; Ochotniczy Białostocki Klub „Amazonki” Stowarzyszenia do Walki z Rakim, 73-22-222, poniedziałki, środy, w godz. 15-18. Telefon zaufania dla dzieci – 74-25-640, czynny wtorki, piątki w godz. 14-17; Punkt Informacyjny, dotyczący przemocy domowej czynny czwartki i piątki w godz. 17-19 w Klubie Abstynenta „Krokus”, ul. Warszawska

2, tel. 743-58-43, Telefon zaufania Ośrodka Interwencji Kryzysowej – głównie dla ofiar przemocy domowej – 744-50-28 – czynny całą dobę, Telefon zaufania „Anonimowi Alkoholicy” 65-14-530, czynny wtorki, czwartki, niedziele w godz. 17-21.

SŁUŻBA ZDROWIA

Informacja Pogotowia – 74-22-222; **Ambulatorium Pogotowia**, ul. Poleska 89; **Pediatryczne** – czynne w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta w godz. 7-7. – **Internistyczne** – czynne codziennie przez całą dobę. **Gabinety zabiegowe:** – **Internistyczny dla dorosłych** – czynny codziennie przez całą dobę. – **Gabinet dla dzieci** – czynny w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta 7-7. – **Ambulatorium Chirurgiczne dla dorosłych**, ul. Białowy 11, tel. 746-00-10. – **Ambulatorium Chirurgii Dziecięcej**, ul. Wołodyjowskiego 3 a, tel. 742-59-60. **„Hospicjum” Dom Opactwa Bożego**, ul. Świętojańska 1c, tel. 7415-607 – czynny przez całą dobę. **„Hospicjum Domowe”**, ul. Piotrkowska 2, tel. 7421-000, godz. 15-17.00 (w dni robocze). **DYŻURY NOCNE APTEK** (całodobowe) – ul. Suraska 2, tel. 742-04-53, ul. Mickiewicza 27, tel. 73-23-024

SZPITALY

DYŻURY CODZIENNE

Woj. Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 25, tel. 742-16-21 do 26, 742-70-41 – dyżuruje rehabilitacja oraz oddziały dziecięce: chirurgia, reanimacja, laryngologia. **Woj. Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego**, ul. Żurawia 14, tel. 7409-500 dyżuruje oddziały dla dorosłych: neuroinfekcji i chorób pasożytniczych (tel. 7409-518), obserwacyjno-zakaźny (tel. 7409-478), chorób wątroby (tel. 7409-488), stacja dializ (tel. 7409-471); dla dzieci – choroby płuc i gruźlicy dla dzieci (tel. 7409-471). **Klinika Perinatologii i Położnictwa SPSK AM**, ul. M. Skłodowskiej-Curie 24, tel. 742-11-48 – dyżuruje położnictwo. **Specjalistyczny Dermatologiczny ZOZ**, ul. Św. Rocha 3, tel. 7425-301, 7420-206. **Regionalny Szpital Onkologiczny**, ul. Ogrodowa 12, tel. 7320-116. **OSTRE DYŻURY** **CHIRURGIA, REANIMACJA, KARDIOLOGIA, WEWNĘTRZNY, LARYNGOLOGIA, OKULISTYKA, NEUROLOGIA, ZAKAŹNY DZIECIĘCY, DZIECIĘCY WEWNĘTRZNY, NEUROLOGIA, REANIMACJA, LARYNGOLOGIA, CHIRURGIA** – Wojewódzki Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 26, tel. centr. 74-88-100. **POŁOŻNICTWO Z GINEKOLOGIA** – Państwowy Szpital Kliniczny im. J. Sztachelskiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 24, tel. centr. 746-80-00.

CO, GDZIE, KIEDY

CODZIENNE DYŻURY OSTRE: dla dorosłych – Oddział Neuroinfekcji i Chorób Pasożytniczych (tel. 7409-518), Oddział Obserwacyjno-Zakaźny (tel. 7409-478), Oddział Chorób Wątroby (tel. 7409-488), Stacja Dializ (tel. 7409-471), dla dzieci – Oddział Chorób Płuc i Gruźlicy dla Dzieci (tel. 7409-507) – Wojewódzki Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego, ul. Żurawia 14, tel. centr. 7409-500. **ODDZIAŁ GRUŹLICY** – Specjalistyczny Przeciwgruźliczy ZOZ, ul. Warszawska 18, tel. 7412-952. **DZIECIĘCA ONKOLOGIA (tel. 7450-842)** – Samodzielny Publiczny Dziecięcy Szpital Kliniczny, ul. Waszyngtona 17, Izba Przyjęć, tel. 745-07-47.

TEATRY

Teatr Dramatyczny im. A. Węgierki w Białymstoku – nieczynny. **Białostocki Teatr Lalek** – nieczynny.

KINA

„POKÓJ” (tel. 742-38-82) – „Harry Potter i kamień filozoficzny” (USA, b.o. – dubbing), godz. 8.30, 11.00, 14.15, 17.00, 20.00, „Potwory i spółka” (USA, b.o. – dubbing), godz. 10.30, 12.15, 14.00, „Za linia wroga” (USA, I. 15), godz. 18.15, „Moulin Rouge” (USA, I. 15), godz. 16.00, 20.00 (www.echocinema.pl(kina)pokoj). **„TON”** (tel. 743-53-82) – „Harry Potter i kamień filozoficzny” (USA, b.o. – dubbing), godz. 8.45, 11.30, 14.30, 17.15, 20.00 (www.ton.kom.pl).

„SYRENA” (tel. 744-58-96) – „Potwory i spółka” (USA, b.o. – dubbing), godz. 16.15, 18.00, „Jay i Cichy Bob kontratakują” (USA, I. 15), godz. 20.00. **„FORUM”** (tel. 742-23-70) – nieczynne. **O muzeach i galeriach informujemy w piątkowym wydaniu gazety – „Magazynie Tydzień”.**

RADIO

RADIO AKADERA (87,7 MHz) tel./fax 74 55 555
Ogłoszenia: 15 i 55 minut po pełnej godzinie (tel. 745 44 44)
6.05-10.00 „PORANEK Z RADIEM AKADERA” – Wojciech Kujalowiec; 6.15, 7.45 Przegląd prasy lokalnej; 6.30, 7.30, 8.30 Informacje lokalne; 6.50 Halo granica, Noc na służbie; 9.05 Horoskop, Power Play; 9.30 Propozycje kulturalne na dziś; 9.45 Porady prawnika; 10.05-16.00 „Z AKADERA na co dzień” – prezentuje Krzysztof Sadowski; 10.45 Gospodarka; 12.00 Hejnal Białegostoku, Serwis informacyjny; 12.45 Tajniki Techniki – program popularnonaukowy; 13.05 Power Play, Horoskop; 15.20 Auto Rodeo; 16.00 Serwis informacyjny; 16.05-22.00 „Popołudnie i wieczór z Akadera” – prezentuje Ewa Drażek; 16.00 Informacje lokalne; 17.05 Horoskop, Power Play; 18.00 Serwis informacyjny; 19.30 Lista Przebojów Radia Akadera (skrót i głosowanie); 20.05 Power Play; 20.10-21.50 Szafa Gra – piosenki wybierane przez słuchaczy; 22.00

Serwis informacyjny; 22.05-6.00 Nocny Odlot – muzyka non stop **RADIO JARD (89,23 MHz)**
6.05, 7.05 Gimnastyka poranna; 6.10, 7.10 Piosenka na dobry humor; 6.20, 7.20 Przegląd prasy; 6.00-8.30 „PORANEK Z RADIEM JARD”
8.40 Horoskop, 9.20 Ciekawy świat; 9.40 Kalendarium; 10.10 Przepis na dziś; 10.25 Konkurs 11.00-12.00 „PRZEBJOJE, KTÓRE KOCHACIE”
11.05 Jak i gdzie przyjemnie spędzić czas; 11.20 Wyniki gierliczbowych; 11.25 Szef Radia Jard poleca
12.00-14.00 POZDROWIENIA ULTRA-KRÓTKIE TEL. 652-44-33”
14.00-18.00 „POPOŁUDNIE Z RADIEM JARD”
14.10 Dla nas o nas; 15.30 Zrób sobie przerwę; 16.10 Coś z techniki; 16.30 Konkurs, 17.30 Szef Radia Jard poleca; 17.40 Horoskop; 18.00-19.00 „WIECZÓR Z RADIEM JARD”
18.10 Jak i gdzie przyjemnie spędzić czas; 18.20 Czy wiecie, że 19.00-20.00 „PRZEBJOJE, KTÓRE KOCHACIE”
20.00-22.00 POZDROWIENIA ULTRA-KRÓTKIE TEL. 652-44-33”
22.00-6.00 „MUZYKA NAJPIĘKNIEJSZYCH WSPOMNIENI – NOCNE GRANIE W RADIU JARD”
22.30 Szef Radia Jard poleca
Wiadomości Radia Jard – 5 minut przed pełną godziną od 7 do 18; Skróć wiadomości radia Jard – 30 minut przed pełną godziną od 7 do

12; Prognoza pogody – o pełnej godzinie od 7 do 23; Jak, gdzie, kiedy i za ile – minutę po pełnej godzinie od 7 do 18
Antena: 652-44-33
Redakcja: 662-88-107
Biuro reklamy: 662-81-20
RADIO JARD II
Wiadomości – każda pełna godzina 6.00-10.00 PORANEK Z RADIEM JARD II (kartka z kalendarza, horoskop, płyta tygodnia, losowanie „szczęśliwego numerka”, informacja kulturalna, power play); 10.00-11.00 GODZINA PRZEDSZKOLAKÓW; 11.00-12.00 POZDROWIENIA SMS-owe; 12.00-16.00 POPOŁUDNIE Z RADIEM JARD (pogoda, konkurs „5”, kartka z muzycznego kalendarza, serwis muzyczny); 16.00-17.00 SZKOŁY NA ANTENIE RADIA JARD II; 17.00-18.00 DOBRANOCA DLA NAJMŁODSZYCH; 19.00-22.00 MUZYCZNY WIECZÓR (audycje autorskie); 22.00-6.00 NOC W RADIU JARD II (muzyka non stop); poniedziałek 22.00-2.00 NOC DJ-ów; czwartek 22.00-2.00 NON STOP HOUSE MIX; piątek 22.00-2.00 NON STOP PARTY MIX.

KOMISARIATY POLICJI

– tel. do oficera dyżurnego nr 1 677-32-11
nr 2 741-50-60
nr 3 651-31-20
nr 4 741-50-76
nr 5 661-53-61
nr 6 677-32-66

Sukces Podlasiak na „Kantyczce 2002” w Bielsku Podlaskim

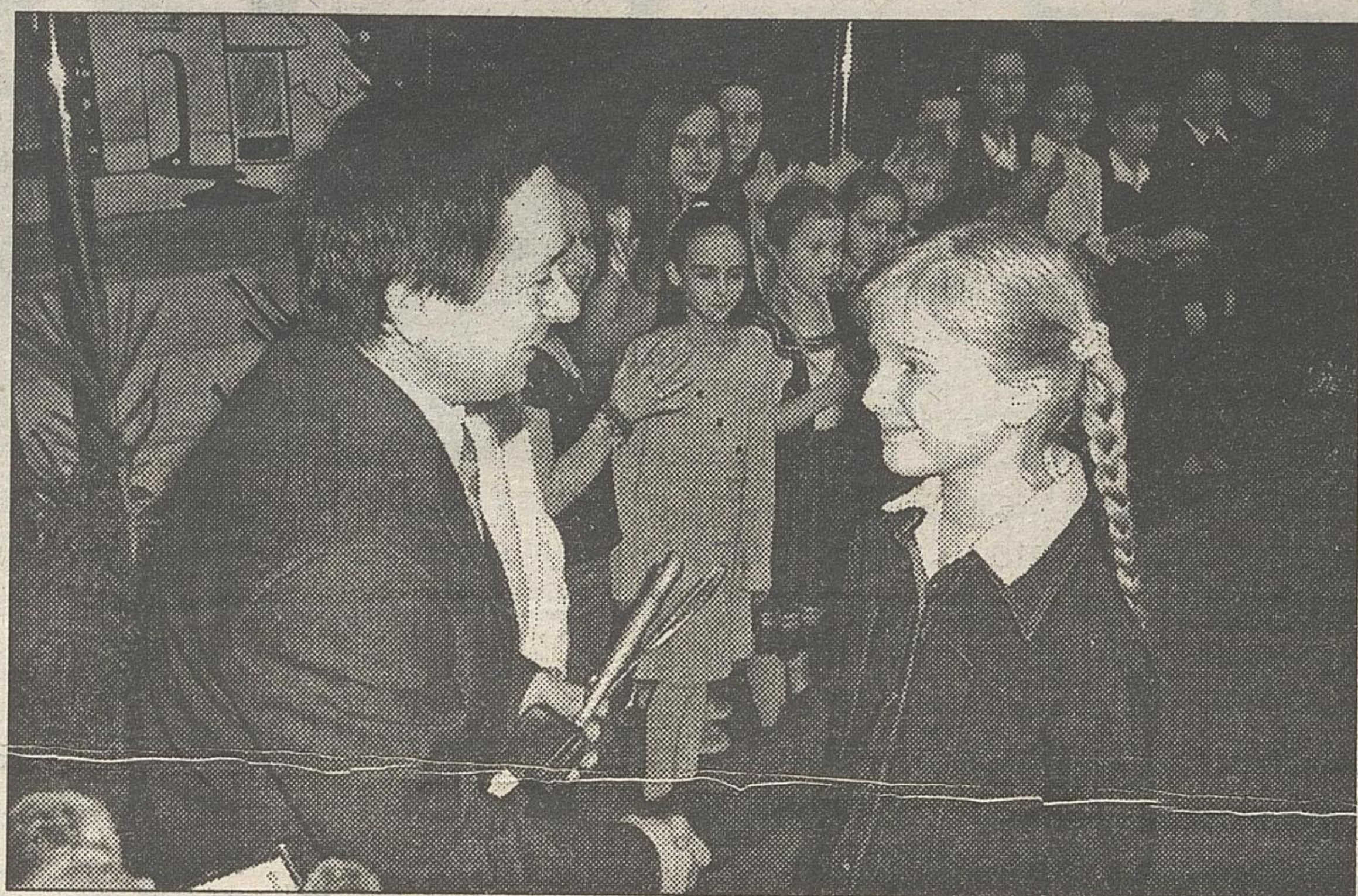
Zgarnęli całą pulę

Emilia Tarasiewicz, podopieczna Stowarzyszenia „Pomoc Dzieciom Uzdolnionym” z Suwałk, zdobyła „Złoty Flecik” w najwyższej kategorii wiekowej na zakończonej w sobotę „Kantyczce 2002”. Pozostałe trzy główne nagrody przyznano reprezentantom gospodarza festiwalu – Bielskiego Domu Kultury.

Tegoroczna edycja „Kantyczki” zakończyła się sukcesem reprezentantów województwa podlaskiego, którzy zgarnęli całą pulę głównych nagród. W dwuletniej historii festiwalu „Złoty Flecik” udało się dotychczas zdobyć tylko jednemu Podlasiakowi – Damianowi Zalewskiemu z Brańska. W tym roku w najwyższej kategorii wiekowej jurorzy najwyżżej ocenili 17-letnią Emilię Tarasiewicz z Suwałk. Wśród wykonawców w wieku 11-15 lat zwyciężył Karol Wróblewski, zaś w kategorii 7-11 lat Karolina Porzezińska i Emilia Szulc – wszyscy z Bielska Podlaskiego.

Sukces to tym większy, że – jak twierdzi przewodnicząca jury, wokalistka jazzowa Beata Bednarz – poziom wykonawców jest coraz wyższy.

– Już w zeszłym roku byłam pozytywnie zaskoczona poziomem prezentowanym przez wykonawców, a w tym roku poprzeczka poszła jeszcze wyżej. Przynajmniej kilku wykonawców, zwłaszcza z



Wiceburmistrz Jan Kiryziuk wręcza „Złoty Flecik” Emilii Szulc z Bielska Podlaskiego

najstarszej kategorii wiekowej, mogłoby z powodzeniem znaleźć sobie miejsce na scenie popowej – mówiła po zakończeniu festiwalu Beata Bednarz, pełniąc już drugi rok z rzędu funkcję przewodniczącego jury. – Trudno powiedzieć, czy ktoś z nich zrobi wielką karierę, jednak zawsze gdzieś trzeba ją zacząć. Takie festiwale w tym pomagają.

Emilia Tarasiewicz startowała w „Kantyczce” już po raz trzeci. Zawsze była zauważana przez jurorów, a w zeszłym roku wyprzedziła ją tylko jedna wokalistka. Tym razem to suwalczanka wygrała rywalizację z silną reprezentacją Białej Podlaskiej.

– Nie przeczę, że to jedna z wielu zdobytych przeze mnie nagród, ale bardzo cenna, stanowiąca kolejny krok na drodze zawodowej kariery – mówiła laureatka. – Debiutowałam przed 10 laty na sce-

nie suwalskiej w konkursie „O Wigierskie Muszelki”. Wówczas zajęłam drugie miejsce. W zeszłym roku zwyciężyłam w Ogólnopolskim Festiwalu Piosenki w Chodzieży, zajęłam drugie miejsce w „Jesiennym Zadumie” w tym samym mieście i trzecie na festiwalu „Wygraj sukces” w Tarnobrzegu.

Emilia Tarasiewicz pracuje na co dzień w Stowarzyszeniu „Pomoc Dzieciom Uzdolnionym” w Suwałkach pod okiem muzyka Marka Zborowskiego-Weychmana.

Laureaci trzech „Złotych Flecików” z młodszych kategorii wiekowych, to podopieczni dyrektora festiwalu Justyny Porzezińskiej z Bielskiego Domu Kultury. „Złoty Flecik” za najlepszy utwór premierowy wyśpiewała Monika Dymek z Białej Podlaskiej prezentując „Gwiazdę Betlejemską” autorstwa Krzysztofa Olesiejuka. (jan)

Wyniki „Kantyczki 2002”

Kategoria 16-20 lat: Złoty Flecik – Emilia Tarasiewicz (Suwałki), Srebrny Flecik – Ilona Bardak (Biała Podlaska), Brązowy Flecik – Monika Dymek (Biała Podlaska), wyróżnienia: Piotr Szekowski (Bielsk Podlaski), Małgorzata Tomasik (Drohiczyń).
Kategoria 11-15 lat: Złoty Flecik – Karol Wróblewski (Bielsk Podlaski), Srebrny Flecik – Sylwia Tarasiuk (Białystok), Brązowy Flecik – Julita Kotowicz (Bielsk Podlaski), wyróżnienia: Marta Babulewicz i Paula Rudek (obie Bielsk Podlaski), Kasper Zborowski-Weychman (Suwałki).
Kategoria 7-11 lat: Złote Fleciki – Karolina Porzezińska i Emilia Szulc (obie Bielsk Podlaski), Srebrny Flecik – Alicja Kosińska, Brązowy Flecik – Roksana Chrzastowska (obie Drohiczyń), wyróżnienia: Zuzanna Dąbrowska i Ewelina Makarewicz (obie z Suwałk), Martina Stryjska (Chłopy k.Gorzowa Wlkp.), Martyna Walerian (Bielsk Podlaski).
Złoty Flecik za najlepszy utwór premierowy – Krzysztof Olesiejuk (Biała Podlaska) za „Gwiazdę Betlejemską” w wykonaniu Moniki Dymek.



Emilia Tarasiewicz z Suwałk – „Złoty Flecik” w najstarszej kategorii wiekowej

Zaległości kontrahentów powodują opóźnienia w wypłacaniu pensji

Tydzień przestoju

Kolneńska Fabryka Przyrządów i Uchwytów zakończyła tygodniowy przestój spowodowany brakiem zamówień. Równocześnie firma konsultingowa rozpoczęła prace nad projektem restrukturyzacji spółki.

Od sierpnia ub.r. pracownicy „Uchwytów” nie otrzymują regularnie wynagrodzeń. Do tej pory nie wypłacono zaległości za grudzień, a listopadowe wyrównania trafiły do zatrudnionych dopiero po interwencji związków zawodowych w Państwowej Inspekcji Pracy. W połowie stycznia nastąpił tygodniowy przestój produkcyjny. Na spotkaniu ze związkowcami w ubiegłym tygodniu członkowie zarządu wyjaśnili, że powodami tej sytuacji

były opóźnienia płatnicze kontrahentów (w niektórych przypadkach sięgające siedem miesięcy), a także brak zamówień. Powiadomili również o możliwości oddzielenia poszczególnych oddziałów BISON-BIAL SA w celu usprawnienia organizacji produkcji i zarządzania. W przypadku podziału właściciel będzie musiał wypłacić pracownikom wysokie odprawy, które gwarantuje układ zbiorowy. Pracownicy mogą jednak dobrowolnie zrezygnować ze swoich praw i renegocjować umowy o pracę. Od 28 stycznia wartość i możliwości produkcyjne fabryki ocenia firma konsultingowa, która ma zaproponować plan restrukturyzacji.

Kolneńskie „Uchwyty”, zatrudniające obecnie ok. 230 osób, są jednym z czterech w województwie podlaskim oddziałów należących do Spółki BISON-BIAL S.A. z siedzibą w Białymstoku. Od 1997 r. większościowym udziałowcem białostockiej spółki jest Metalexport sp. z o.o. Jeszcze przed nabyciem kolneńskiej fabryki Metalexport organizował eksport jej produkcji. Teraz prawie 90 proc. wyrobów fabryki trafia za granicę: m.in. do Anglii, Francji, Włoch i USA. Przejmując „Uchwyty” nowy właściciel zapewnił pracownikom 4-letni ochronny pakiet socjalny, obowiązujący do 2001 r. i inwestycje w rozwój zakładu. (DP)

Tragedie na drogach

Czarny weekend

W czasie minionego weekendu na podlaskich drogach doszło do serii wypadków, w których zginęło aż pięć osób. Zdanem policji, przyczyną większości z nich była brawurowa jazda i niezachowanie ostrożności. Nie bez winy byli też piesz.

W sobotę o godz. 18 w Kurianach na drodze Białystok-Bielsk Podlaski kierowca jadący polonezem potrącił nieznanego mężczyznę, który najprawdopodobniej kłóczył na jezdni. Pieszy zginął na miejscu.

Kilkanaście godzin wcześniej, o godz. 2.30 w Kalnicy gm. Brańsk kierowca fiata 126p wpadł w poślizg i doprowadził do czołowego zderzenia z jadącym z naprzeciwka samochodem marki Mitsubishi. W wyniku wypadku 21-letni pasażer malucha zginął na miejscu. Kierowca tego auta oraz dwóch innych pasażerów oraz pasażer mitsubishi z obrażeniami ciała zostali umieszczeni w szpitalu.

Również w sobotę o godz. 7 na drodze Białystok – Augustów pomiędzy miejscowościami Stok – Popiołówka kierowca fiata 126p z niewyjaśnionych dotychczas przyczyn zjechał z drogi i uderzył w drzewo. Pasażer malucha zginął na miejscu.

Do kolejnego tragicznego wypadku doszło wczoraj o godz. 9.40 na trasie Narewka-Nowosady. Kierowca fiata 126p zjechał z trasy i uderzył w przydrożne drzewo. Kierowca oraz jeden z pasażerów zginęli na miejscu. Drugi z pasażerów doznał poważnych obrażeń głowy, w stanie krytycznym został umieszczony w szpitalu.

– Poprawiły się warunki na drodze, kierowcy zaczęli szybciej jeździć. Apelujemy do kierowców o rozsądek, poprawa pogody nie oznacza, że można lekceważyć ograniczenia prędkości i zachowywać się na drodze nieostrożnie – powiedział podkom. Jacek Dobrzyński z zespołu prasowego Komendanta Wojewódzkiego Policji w Białymstoku. (jg)

Rozpoczęły się wypłaty wyrównań dla poszkodowanych przez III Rzeszę

Najpierw najstarsi

W czwartek rozpoczęły się wypłaty wyrównań z Fundacji Polsko-Niemieckie Pojednanie. Do końca lutego w kraju pieniądze odbierze ponad 84 tys. poszkodowanych, którzy pracowali przymusowo lub niewolniczo w III Rzeszy Niemieckiej.

Wyrównania wypłaci PKO Bank Polski SA. W pierwszej kolejności pieniądze otrzymają najstarsi poszkodowani, którzy skończyli 80 lat.

Jak poinformowała Emilia Sienkiewicz z Oddziału Regionalnego PKO Bank Polski SA w Białymstoku, wypłaty wyrównań są efektem porozumienia zawartego między fundacjami polską i niemiecką. Dzięki temu udało się doprowadzić do szczęśliwego końca sprawę niekorzystnego przelicznika, po jakim strona niemiecka dokonała przewalutowania marek przeznaczonych na wypłatę całej pierwszej raty świadczenia. Straty, jakie ponieśli poszkodowani szacuje się na 8-10 proc. odszkodowania.

Wypłaty wyrównań dla osób, które odebrały już pierwszą ratę świadczenia, potrwać do końca kwietnia. Pieniądze ma odebrać 250 tys. osób.

Najwyższe wyrównania otrzymają więźniowie obozów koncentracyjnych i gett – 2.750 zł, zaś np. więźniowie ciężkich więzień – 1.250 zł, deportowani robotnicy przemysłowi – 400 zł, a robotnicy rolni – 300 zł.

Wyrównanie będzie można odebrać w każdym z 250 oddziałów PKO BP SA, bez względu na miejsce zamieszkania. Do banku trzeba się zgłosić z zawiadomieniem, które przysła Fundacja Polsko-Niemieckie Pojednanie, oraz dowodem tożsamości. Osoby uprawnione mogą wyznaczyć swojego pełnomocnika. Pełnomocnik musi przedstawić w banku dowód tożsamości i potwierdzone notarialnie upoważnienie do odebrania pieniędzy. (MN)

Suwałki

Taaaka ryba

Wigierski Park Narodowy zorganizował konkurs pod hasłem „Moja rekordowa ryba złowiona w jeziorze WPN”. Nagrodą jest roczna licencja wędkarska.

Zgłoszenia złowionych okazów opatrzone dopiskiem „Moja rekordowa ryba złowiona w jeziorze WPN” należy przysłać pod adresem: Wigierski Park Narodowy,

Krzywe 82, 16-400 Suwałki bądź wigry-pn@su.onet.pl albo wedkiryby@sitech.pl.

Podstawowym warunkiem uprawniającym do legalnego połowu ryb jest wykupienie licencji. Opłaty za całoroczne wędkowanie kształtują się na poziomie 100 do 200 zł.

(mara)

KRÓTKO

Radzyl Podlaski. Trzech mieszkańców Radzyna Podlaskiego odpowie przed sądem za kradzież obrazów autorstwa m.in. Jerzego i Wojciecha Kossaków z muzeum w Białej Podlaskiej. – Andrzej Ż. i Wojciech W. oskarżeni są o kradzież z włamaniem, natomiast Zbigniew W. – o paserstwo. Tylko ten ostatni przyznaje się do winy – powiedział w piątek prokurator rejonowy w Białej Podlaskiej Jacek Drabarek. Oskarżeni byli już wcześniej karani. Sześć obrazów i jedną rzeźbę skradziono podczas włamania do Muzeum Południowego Podlasia w Białej Podlaskiej w nocy z 31 lipca na 1 sierpnia 1999 roku.

Toruń. Dwóch mężczyzn przebranych za policjantów śmiertelnie postrzeliło w piątek nad ranem obywatela Białorusi. Bandy ci uciekli, a ich ofiara zmarła po przewiezieniu do szpitala. Do tragedii doszło o godz. 3.30 nad ranem w pobliżu podtoruńskiej miejscowości Ograsza. – Po otrzymanym zgłoszeniu natychmiast podjęto działania blokadowo-pościgowe. Prowadzimy intensywne czynności zmierzające do ustalenia i zatrzymania sprawców tego przestępstwa – powiedziała Katarzyna Witkowska z zespołu prasowego kujawsko-pomorskiej policji.

Jasna Góra. Około 70 parlamentarzystów, reprezentujących różne partie polityczne, uczestniczyło w sobotę w dorocznej pielgrzymce parlamentarzystów na Jasną Górę. Pod przewodnictwem duszpasterza parlamentarzystów ks. Henryka Chudka, przybyli posłowie i senatorowie Ligi Polskich Rodzin, Samoobrony, Platformy Obywatelskiej, Prawa i Sprawiedliwości. Pielgrzymka rozpoczęła się od tradycyjnego już spotkania w Kaplicy Różańcowej, gdzie okolicznościowy wykład wygłosił metropolita częstochowski abp Stanisław Nowak.

Wrocław. Dolnośląscy policjanci zatrzymali mieszkańca podwrocławskiej miejscowości, który skatował swojego psa, a następnie żywe zwierzę zakopał w ziemi – poinformował w sobotę Artur Falkiewicz z zespołu prasowego policji. O zdarzeniu poinformowali policję sąsiedzi mężczyzny, którzy byli świadkami znęcania się właściciela nad czworonogiem. Właściciel zwierzęcia został zatrzymany i ze względu na stan w jakim się znajdował, odwieziony do izby wytrzeźwień. Wszczęto przeciw niemu postępowanie karne za złamanie ustawy o ochronie zwierząt.

Radom. Z kawiarni internetowej w Katolickim Centrum Młodzieży „Arka” w Radomiu skradziono w sobotę w nocy całe wyposażenie, poinformował wczoraj dyrektor „Arki”, ks. Andrzej Tuszyński. – Sprawcy dostali się do kawiarenki po unieszkodliwieniu systemu alarmowego. Złodzieje wybili dwie dziury w ścianie, przez które wynieśli całe wyposażenie: siedem komputerów, drukarkę, skaner i odtwarzacz płyt kompaktowych – powiedział PAP ks. Tuszyński. Według księdza, z kawiarenki korzystało wielu młodych ludzi, zaś w czasie ferii były tam nawet kolejki. Opłata za korzystanie z Internetu była bowiem tańsza niż w innych tego typu placówkach. Pieniądze klientów pokrywały koszty utrzymania sprzętu.

Zakopane. Ratownicy Tatrzańskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego odnaleźli wczoraj po południu zwłoki turysty, którego poszukiwano od sobotniego wieczoru w Tatrach w rejonie Czerwonych Wierchów. Jedną z grup poszukiwawczych odnalazła ciało mężczyzny w jarze Małej Świsłówki, poniżej szlaku z Doliny Kościeliskiej na Ciemniaki i Czerwone Wierchy. Mężczyzna prawdopodobnie pośliznął się na oblodzonym szlaku i spadł do podstawy ściany. W nocy poszukiwania na trasie domniemanej marszrut samotnego turysty prowadziło osiem ratowników podzielonych na grupy. W niedzielę do poszukiwań włączył się śmigłowiec i osiem nowych ratowników z trzema psami. – Zaginiony nie był doświadczonym turystą, nie był dobrze wyekwipowany i wyszedł w góry zbyt późno – powiedział naczelnik TOPR Jan Krzysztof.

(PAP)

Były wiceminister edukacji przed prokuratorem

Miliardowa pomyłka

Prokuratura postawiła byłemu wiceministrowi edukacji zarzut niewłaściwego wyliczenia kwoty potrzebnej na podwyżki dla nauczycieli wynikające ze znowelizowanej Karty nauczyciela.

Podejrzany to był wiceminister Andrzej K., który odpowiadał za nadzór nad skutkami finansowymi nowelizacji Karty nauczyciela. Prokuratura zarzuciła mu pod koniec stycznia, że bezpodstawnie i nieprawidłowo wyliczył łączną kwotę potrzebną na wypłaty dla nauczycieli, co spowodowało niedobór blisko 1,2 mld zł – poinformowała w piątek rzeczniczka Prokuratury Krajowej Małgorzata Wilkosz-Śliwa. W wyniku niedoszacowania kosztów wdrażania Karty nauczyciela w subwencji oświatowej w 2000 r. zabrakło 1,286

mld zł na podwyżki dla nauczycieli. Jesienią rządowi udało się wygospodarować na ten cel tylko 708 mln zł. Część samorządów, aby wypłacić nauczycielom wynagrodzenia zgodne z Kartą, musiała zaciągnąć kredyty lub przekazać na wypłaty pieniądze przeznaczone na inne potrzeby. W 2001 r. rząd na spłatę zobowiązań wobec samorządów, wynikających z niedoszacowania subwencji oświatowej, przeznaczył 734,6 mln zł (kwota miała pokryć zaciągnięte kredyty wraz z odsetkami). W lipcu 2000 roku minister edukacji Mirosław Handke, który utrzymywał, że subwencja oświatowa została obliczona prawidłowo, przyznał się do błędu i podał do dymisji. Razem z nim został odwołany, odpowiedzialny za finanse, Andrzej K.

(PAP)

Od 1 września rusza program pomocy najuboższym uczniom klas pierwszych szkół podstawowych

Wrześniowa wyprawka

Od nowego roku szkolnego ruszy program „Wyprawka szkolna” przeznaczony dla najuboższych uczniów klas pierwszych „podstawówek” – zapowiedziała minister edukacji Krystyna Łybacka. Celem programu jest przede wszystkim wyrównanie szans edukacyjnych dzieci z najuboższych rodzin. Według minister edukacji, spośród ponad 463 tysięcy dzieci, które rozpoczną naukę w pierwszej klasie, do otrzymania wyprawki kwalifikuje się około 111 tysięcy. Wyprawka będzie składała się z podręczników, przyborów szkolnych, kostiumu gimnastycznego i plecaka. Wartość jednej wyprawki dla pierwszoklasisty będzie wynosiła ok. 200 zł. Łączny koszt progra-

mu ma wynieść ponad 22 mln zł. Wiceminister pracy Jolanta Banach poinformowała, że zakup podręczników będzie finansowany z rezerwy na podręczniki wydodrębnionej z subwencji oświatowej, natomiast pozostałe elementy wyprawki będą finansowane w ramach zasiłków celowych z pomocy społecznej po zbadaniu sytuacji materialnej rodziny. Podkreśliła, że program skierowany jest do rodzin o najniższych dochodach. Według minister Krystyny Łybackiej, rząd chce, aby program „Wyprawka szkolna” był kontynuowany w następnych latach i by w przyszłości mogli z niego korzystać także uczniowie klas starszych, a nie tylko pierwszoklasiści.

(PAP)



B. prezydent RP Lech Wałęsa (z lewej) spogląda na swoją córkę Magdalenę, która wraz ze swoim, jeszcze, narzeczoną, podchodzi do ołtarza w Katedrze Oliwskiej w Gdańsku. Najstarsza z córek b. prezydenta po ukończeniu szkoły baletowej studiuje obecnie teologię. Pan młody, 24-letni Marcin jest studentem Farmacji Akademii Medycznej w Białymstoku. Młoda para zdecydowała się na ślub 2.02.2002 – jak twierdzą wtajemniczeni to podobno magiczna data i wielu zakochanych właśnie w tym dniu pragnęło wypowiedzieć sakramentalne „tak”. Następnym szczęśliwym dniem dla nowożeńców ma być 22.02.2002.

PAP/CAF



Lekarze i pracownicy Centrum Onkologii w Warszawie rozmawiają z osobami, które w sobotę, 2 bm., skorzystały z porad i badań zorganizowanych w placówkach onkologicznych w całym kraju w ramach akcji „Drzwi Otwarte”

„Otwarte Drzwi” placówek onkologicznych

Rak to nie wyrok śmierci

Po raz drugi Polska Unia Onkologii z okazji przypadającego wczoraj Międzynarodowego Dnia Walki z Rakiem zorganizowała „Dzień Drzwi Otwartych” w placówkach onkologicznych i hematologicznych na terenie całego kraju. W ubiegłym roku dzięki tej akcji kontakt z onkologami miało 10 tys. osób. Ok. 2 tys. lekarze udzielił porad onkologicznych, w niektórych ośrodkach wykonywano badania diagnostyczne.

Według prognoz epidemiologicznych, rak będzie największym zabójcą w Polsce XXI wieku. Obecnie nowotwory to drugi zabójca w Polsce po chorobach serca i krążenia. Aby skutecznie walczyć z nowotworami, należy je przede wszy-

stkami wcześniej wykrywać. W Polsce szansa wyleczenia chorych na nowotwory złośliwe nie przekracza 30 proc. W Europie Zachodniej przeżywa połowa osób, u których wykryto raka. Ta różnica wynika przede wszystkim ze zbyt późnego wykrywania nowotworu – Polacy nie zgłaszają się na badania diagnostyczne dostatecznie wcześnie i prowadzą niezdrowy tryb życia. W Polsce w ciągu godziny 12 osób dowiaduje się, że ma nowotwór, a dziewięć z jego powodu umiera. Polska Unia Onkologii zabiega o stworzenie ustawy Narodowy Program Zwalczania Chorób Nowotworowych, która pozwoli na stabilne finansowanie diagnostyki i leczenia nowotworów.

(PAP)

Nowelizacja ustawy o izbach lekarskich

Egzamin z etyki

Zespół przedstawicieli Naczelnej Rady Lekarskiej i Ministerstwa Zdrowia opracuje nowelizację ustawy o izbach lekarskich, która zawiera przepisy dotyczące postępowania przed sądem lekarskim. Taką informację przedstawił w piątek na konferencji prasowej minister zdrowia Mariusz Łapiński po spotkaniu z Naczelną Radą Lekarską. Łapiński wyjaśnił, że chodzi m.in. o to, by wzmocnić pozycję poszkodowanego przed sądem lekarskim. Według wielu prawników, pokrzywdzony w postępowaniu lekarskim praktycznie nie ma żadnych praw.

Łapiński powiedział, że Rada Lekarska zgadza się z takim kierunkiem zmian. Minister chce mieć prawo natychmiastowego odwołania kierownika zakładu w „sytuacji zagrożenia” i powołania zarządu komisarycznego. Ponadto w projekcie nowelizacji proponuje zakaz działalności zakładów pogrzebowych na terenie placówek medycznych. Oprócz tego, stażyści będą mieli dodatkowy egzamin z etyki. – Egzamin będzie miał przypomnieć młodym ludziom o wartościach, jakimi powinni kierować się w swojej pracy – powiedział Łapiński.

(PAP)

„Skóra polskiego chłopca”

Przedstawiciel Komisji Europejskiej w Polsce Bruno Dethomas zapowiedział w piątek, że przekaze dyplomatom w Brukseli wątpliwości polskich rolników w sprawie dopłat bezpośrednich. Ambasador przyjął delegację związkowców z kółek rolniczych protestujących przeciwko zapowiedziom Komisji Europejskiej regulujących dopłaty bezpośrednie dla rolników. – Mamy nadzieję, że pan ambasador pojedzie i przekaze nasze stanowisko, nie chcemy bowiem

doprowadzić do tego, że to my tam pojedziemy i będziemy tłumaczyć demonstracjami – powiedział po spotkaniu szef kółek Władysław Serafin. Do rolników protestujących pod siedzibą Komisji Europejskiej dołączyła też 50-osobowa grupa spod Kielc. Rolnicy wcześniej protestowali przed Ministerstwem Rolnictwa. Na jednym z transparentów umieścili hasło: „Premierze Kalinowski ostrzegamy, nie sprzedaj tanio skóry polskiego chłopca”.

(PAP)

Handel zwłokami kwitnie również na Litwie

Walka o ciała

Na Litwie zakłady pogrzebowe płacą lekarzom za informacje o przypadkach zgonów – pisze sobotni dziennik „Respublika”, który po skandalu w Polsce zbadał sytuację w kraju.

– To co się dzieje na Litwie, bądź w Polsce, to nie wyjątek. Zakłady pogrzebowe wszędzie płacą lekarzom za informację o zgonie: w Niemczech, we Francji, na całym świecie. Różni się tylko cena – powiedział „Respublice” jeden z pracowników zakładu pogrzebowego.

Według gazety, najbardziej zacięta walka o „ciała” ma miejsce w Kownie. W Wilnie, największym mieście, jest sześć zakładów pogrzebowych. Natomiast w Kownie, gdzie poziom śmiertelności jest znacznie niższy, jest ich aż 12 – pisze dziennik.

– W Wilnie zakłady pogrzebowe podzieliły rynek – jedni mają ciała z kostnicy, innym należą się

ciała tych, którzy zmarli w szpitalach, jeszcze innym – ciała tych, śmierć których stwierdzili lekarze pogotowia – czytamy w dzienniku. Informuje on też, że cena udzielonej informacji na Litwie jest w porównaniu z Polską znacznie niższa – 50 litów (50 złotych).

Jak poinformował dziennik, szef państwowego urzędu kontroli leków Vytautas Budnikas, pavulon na Litwie wykorzystywany jest tylko w trakcie operacji. Pogotowia go nie mają.

Litewscy lekarze są oburzeni tym, co się dzieło w Polsce. „To jest bandytyzm” – twierdzi Budnikas. „To straszne. Lekarze naczelnicy wiedzieli, ale milczeli! Być może bali się o swoje życie? Tym niemniej, obowiązkiem ich było powstrzymać to wszystko” – oburza się na łamach dziennika „Respublika” dyrektor kowieńskiego pogotowia ratunkowego lekarz Rima Gudieniene.

(PAP)



Następca tronu Królestwa Holandii, książę orański Willem-Alexander, poślubił w sobotę w Amsterdamie Argentinę Maximę Zorreguieta. 30-letnia Maxima jest katoliczką, ale przez wzgląd na tradycje monarchii holenderskiej zgodziła się na ceremonię protestancką. Kontrowersje towarzyszyły temu małżeństwu od dawna. Maxima jest córką Jorge Zorreguiety, ministra rolnictwa w okresie dyktatury generała Videla. W czasie jego rządów w Argentynie zostało zamordowanych lub zaginęło bez wieści 30 tysięcy ludzi.

(PAP)

Konkurs: Czekamy na serca!

„Gazeta Współczesna” ogłasza konkurs plastyczny dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjów pod hasłem „Daj serce”. Do końca lutego czekamy na Wasze prace plastyczne. W marcu jury wybierze najlepsze i przyzna nagrody. Konkursowe prace zostaną zlicytowane podczas kolejnego finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, w 2003 r.

Tym razem prosimy o przysyłanie do redakcji serc – wyszywanych, zszywanych z resztek materiałów, rzeźbionych, rysowanych. Pamiętajcie, że nie muszą być czerwone – raczej kolorowe, jak serca ludzi na całym świecie. A może ktoś potrafi wykonać witraż? Warto się postarać, ponieważ jury szczególnie wysoko będzie oceniać oryginalną technikę prac.

Konkurs pod hasłem „Daj serce” zorganizowaliśmy wspólnie z CH

„Marko” i „Massa Company”. Autorzy najlepszych prac otrzymają nagrody: rower górski, hulajnogę, walkmana, miniradio i zestawy gier.

Serca można przynieść osobiście do Biura Gry „Gazety Współczesnej” (parter, ul. Suraska 1) albo przysłać pod adresem: ul. Suraska 1, 15-950 Białystok, z dopiskiem „Daj serce”. Prace przyjmują też sklepy „Massa” w całym województwie: w Suwałkach, Augustowie, Zambrowie, Białymstoku, Giżycku, Supraślu, Białym Podlaskim, Hajnówce, Grajewie i Sokółce. Prace należy przekazać kierownikowi sklepu albo pracownikom Biura Obsługi Klienta.

(ka)



Rosja nie poprze operacji w państwach arabskich

Bojownicy czy kryminaliści?

Minister obrony Rosji Siergiej Iwanow zapowiedział w sobotę w Monachium, że Moskwa nie poprze międzynarodowej operacji antyterrorystycznej na terenie Iraku, Iranu i Koreańskiej Republiki Ludowo-Demokratycznej.

– Nie mam żadnych informacji, że rządy tych krajów wspierają terroryzm – powiedział Siergiej Iwanow w wywiadzie, jakiego udzielił dziennikarzom w Monachium, gdzie odbywa się konferencja na temat bezpieczeństwa.

We wtorkowym orędziu o stanie państwa prezydent USA George W. Bush mówił o „osi zła Bagdad – Teheran – Phenian” nie wykluczając akcji zbrojnych Ameryki wobec krajów, które sponsorują terrorystów i gromadzą broń masowego rażenia.

W piątek minister spraw zagranicznych Rosji – Igor Iwanow

powiedział, że terroryzm nie może być utożsamiany z poszczególnymi państwami, narodami i religiami.

– Takie utożsamianie niesie groźbę rozbitcia koalicji antyterrorystycznej – oświadczył szef rosyjskiej dyplomacji.

W niedzielę natomiast potępił „podwójne normy polityczne”, które są według niego praktykowane w walce z terroryzmem.

– Jeśli tych, którzy wysadzają w powietrze budynki w Moskwie czy Bujnaksku, uważa się za bojowników o wolność, a w innych krajach takie osoby są uważane za terrorystów, to utworzenie wspólnego frontu antyterrorystycznego jest niemożliwe. Oni wszyscy są kryminalistami i tak powinni być traktowani – oświadczył minister.

(PAP)

W obronie życia

Jan Paweł II podkreślił w niedzielę znaczenie prawa do życia każdej istoty ludzkiej od chwili poczęcia do naturalnej śmierci. Przemawiając przed południową modlitwą, nawiązał do obchodzonego we Włoszech Dnia Życia.

– Nikt nie jest panem życia. Nikt nie ma prawa manipulować, przesładować, czy wręcz odbierać życia, ani sobie ani drugiemu. Tym bardziej nie może tego czynić w imię Boga – powiedział papież.

Po odmówieniu wspólnej modlitwy z papieżem, zgromadzeni na placu przed bazyliką watykańską wierni wypuścili w powietrze dziesiątki baloników w kolorze zielonym, który symbolizuje życie.

(PAP)

Fałszywa wiadomość

Policja pakistańska ustaliła, że ostatni e-mail wysłany do prasy w sobotę stwierdzający, że dziennikarz Daniel Pearl „być może żyje”, jest fałszywy. Aresztowano jego autora 16-latkę z Lahore.

Prowadzący śledztwo uważają, że obecnie „jedynie e-maile ze zdjęciami mogą być autentyczne” – oświadczył w niedzielę pragnący zachować anonimowość oficer pakistańskich służb specjalnych.

38-letni Daniel Pearl, szef biura „Wall Street Journal” w Azji Południowej, zaginął 23 stycznia. Pracował w gazecie od 1990 roku, a od dwóch lat był stałym korespondentem w Indiach.

(PAP)

Wystarczą trzy kupony

Za darmo na Pottera

Od kilkunastu dni na ekranach kina „Pokój” w Białymstoku można oglądać film pt. „Harry Potter i kamień filozoficzny”. Nie wszyscy jednak wiedzą, że mogą się wybrać na ten film za darmo! Jak to zrobić? Na łamach „Współczesnej” zamieszczamy wizerunek Harry’ego, wymagający jednak pewnego uzupełnienia... Każdy, kto chce pójść ze „Współczesną” za darmo na Pottera musi dostarczyć do Biura Gry „Gazety Współczesnej” (tel. 748-74-23) przynajmniej TRZY PODOBNI-ZNY HARRY’EGO POTTERA wycięte z gazety i zapakowane do jednej koperty. Raz w tygodniu autorom najzabawniejszych propozycji przyznamy 20 biletów do kina.

Nasz adres: „Gazeta Współczesna”, ul. Suraska 1, 15-959 Białystok, dopisek: „Za darmo na Pottera”. Prace można również wrzucać do żółtej skrzynki wiszącej przy wejściu do budynku redakcji.

(jn)

Imię i nazwisko
Adres

ZE ŚWIATA

Turcja – Co najmniej 35 osób zginęło, a 111 zostało rannych w wyniku trzęsienia ziemi, które nawiedziło w niedzielę środkową Turcję – podało tureckie ministerstwo spraw wewnętrznych. Wstrząsy o sile 6 stopni w skali Richtera zaważyły 15 budynków w 40-tysięcznym mieście Bolvadin (300 km na południowy wschód od Stambułu), gdzie znajdowało się epicentrum trzęsienia i wiele budynków w sąsiednich wioskach. Najbardziej ucierpiała miejscowość Sultandagi, gdzie zginęło co najmniej 15 osób i zniszczone zostało 10 domostw.

Rosja – Pozostała na dnie Morza Barentsa dziobowa, najbardziej zniszczona część rosyjskiego podwodnego okrętu atomowego Kursk zostanie wydobyta na powierzchnię latem: w lipcu lub na początku sierpnia – poinformował wicepremier Iłja Klebanow. Z wraku Kurska wydobyto dotychczas szczątki 94 spośród 118 poległych na jego pokładzie członków załogi. 90 wydobytych ciał zidentyfikowano.

W. Brytania – Książę Walii Karol przyjął milion funtów (1,4 miliona dolarów) od Enronu, amerykańskiego koncernu energetycznego, który 2 grudnia ubiegłego roku w atmosferze skandalu ogłosił upadłość. Według rzecznicy prasowej następcy tronu brytyjskiego, pieniądze подарowane przez amerykański koncern były przeznaczone na działalność charytatywną, którą książę Karol prowadzi wśród młodzieży. Wcześniej wyszło na jaw, że datki pieniężne od Enronu otrzymały też Partia Pracy (36 tys. funtów) i Partia Konserwatywna (25 tys. funtów).

Litwa – Litwa odchodzi od sztywnego kursu dolara, który obowiązywał od 1994 roku i zmienia walutę bazową z dolara na euro. Kurs euro ma wynosić 3,4528 lita – poinformował w piątek rząd. Decyzja wejdzie w życie w sobotę, 2 lutego. Przez osiem lat stosunek dolara do lity, narodowej waluty litewskiej, był niezmienny i wynosił jeden do czterech. Decyzję o powiązaniu lity z dolarem podjęto, aby zahamować hiperinflację spowodowaną transformacją ustrojową.

Jerozolima – Przywódca Autonomii Palestyńskiej Jaser Arafat wyraził w niedzielę gotowość do rozmów pokojowych z izraelskimi przywódcami i zapowiedział położenie kresu terrorystycznym atakom na izraelskich cywilów. Rzecznik izraelskiego premiera powiedział, że oświadczenie Arafata ma „jawnie propagandowy charakter”, zostało przygotowane głównie z myślą o Amerykanach, nie daje jednak żadnej nadziei na zakończenie palestyńskiego powstania przeciwko Izraelowi.

Tadżykistan – Tadżycka milicja transportowa złapała minionej doby na lotnisku w stolicy Tadżykistanu – Duszanbe, 72-letniego kuriera, który 400 g heroiny przemycił w przewodzie pokarmowym. Przemysłownik chciał lecieć samolotem z Duszanbe do Samary. Okazało się, że w jego żołądku znajduje się 50 torebeczek ze śmiertelnie narkotykiem. Tylko w ciągu minionego tygodnia milicja zatrzymała 30 przemytników narkotyków, u których znaleziono ponad 20 kg heroiny.

USA – Amerykańska aktorka Winona Ryder, dwukrotnie nominowana do Oscara, została w piątek formalnie oskarżona o kradzież towarów wartości 5 tys. dolarów w jednym ze sklepów na Beverly Hills. 30-letnią Ryder aresztowano w grudniu, gdy złapano ją na gorącym uczynku. Obecnie przebywa ona na wolności za kaucją 20 tys. dolarów. Prokurator domaga się podniesienia kaucji do 30 tys. USD. Kradzież zarejestrowały kamery wideo, widzieli ją sprzedawcy.

Hongkong – 110 tysięcy kurcząt straci życie w hongkońskiej fermie drobiu, gdzie ponad 10 tysięcy ptaków padło ostatnio z niewyjaśnionych przyczyn – podał w sobotę Departament Rolnictwa, Rybołówstwa i Ochrony Przyrody (AFCD) w Hongkongu. Departament podjął taką decyzję, by zapobiec rozprzestrzenianiu się zarazy, której przyczyna na razie nie jest znana. W ubiegłym roku władze Hongkongu zdecydowały się na wybiecie 1,2 miliona kurcząt, gdy w regionie pojawił się wirus ptasiej grypy, który przed pięcioma laty spowodował śmierć sześciu osób.

(PAP)

Dyżur w redakcji „Gazety Współczesnej” (cz. 1.)

Wszystko o świadczeniach przedemerytalnych

Świadczeniom przedemerytalnym był poświęcony dyżur, który odbył się w miniony czwartek w redakcji „Gazety Współczesnej”. Zainteresowanie Czytelników było ogromne. Na pytania odpowiadała Krystyna Iglicka, kierownik działu świadczeń Powiatowego Urzędu Pracy w Białymstoku.

Dziś przedstawiamy obszerną relację z dyżuru. Najczęściej powtarzały się pytania o ogólne warunki, jakie trzeba spełnić, żeby otrzymać świadczenie przedemerytalne, potrzebny staż pracy, ile wynosi świadczenie przedemerytalne, czy z zasiłku przedemerytalnego lub zasiłku dla bezrobotnych można przejść na świadczenie przedemerytalne.

Przepracowałam 27 lat w zakładzie pracy (licząc razem z urlopem wychowawczym). Posiadam również 2,5 roku stażu w gospodarstwie rolnym rodziców, w którym pracowałam od 16. roku życia. Obecnie jestem na rencie okresowej. Wcześniej korzystałam z zasiłku chorobowego. Czy renta i zasiłek chorobowy wliczają się do stażu potrzebnego do otrzymania świadczenia przedemerytalnego? Gdy skończy się renta, czy otrzymam świadczenie przedemerytalne? Jestem z rocznika 1954 r.

– Po utracie renty będzie przysługiwał Pani tylko zasiłek dla bezrobotnych. Do okresu uprawniającego do świadczenia przedemerytalnego wlicza się pobieranie zasiłku chorobowego, ale renty – nie.

Mam 56 lat. Przepracowałam 38 lat. Od dwóch lat jestem na zasiłku przedemerytalnym. Dowiedziałam się, że według nowych przepisów, mężczyźni, aby mógł otrzymać świadczenie przedemerytalne, wystarczy 55 lat życia i 35 lat pracy. Czy mogę przejść z zasiłku na świadczenie przedemerytalne? Otrzymałbym wtedy więcej pieniędzy.

– Nie może Pan przejść z zasiłku na świadczenie przedemerytal-

ne. Aby otrzymać świadczenie przedemerytalne, wszystkie warunki niezbędne do jego otrzymania trzeba spełnić w dniu rejestracji w powiatowym urzędzie pracy. Pan zaś zarejestrował się 2 lata temu.

W kwietniu skończę 51 lat. Przepracowałam 26 lat w zakładzie. Byłam również w sumie 4 lata na zasiłkach dla bezrobotnych. Od grudnia ub.r. pracuję, ale na umowę na czas określony. Czy kiedy skończy się umowa otrzymam świadczenie przedemerytalne?

– Nie otrzyma Pani świadczenia przedemerytalnego. Będzie Pani miała wymagany staż uprawniający do świadczenia przedemerytalnego (praca w zakładach i okresy pobierania zasiłku dla bezrobotnych) oraz wiek, ale nie spełni Pani innego koniecznego warunku. Aby otrzymać świadczenie przedemerytalne, umowa o pracę musi być rozwiązana z przyczyn zakładu pracy (np. likwidacja stanowiska pracy, reorganizacja). Pani zaś umowa o pracę wygaśnie.

Otrzymałam wypowiedzenie. Mam w sumie (razem z urlopem wychowawczym) przepracowane 20 lat. Od 16. roku życia pracowałam (4 lata) w gospodarstwie rolnym rodziców (blisko Białegostoku). Czy te lata pracy w gospodarstwie będą zaliczone do stażu pracy potrzebnego do otrzymania świadczenia przedemerytalnego? W tym czasie uczyłam się w szkole odzieżowej w Białymstoku. W latach 1983-1994 pracowałam również w gospodarstwie rolnym teściów, ale składki za mnie nie były odprowadzane na ubezpieczenie rolnicze. Czy praca w gospodarstwie teściów też będzie zaliczona?

– Cztery lata pracy w gospodarstwie rolnym rodziców będzie można zaliczyć. Należy je jednak udokumentować. Potrzebne będą następujące dokumenty: świadectwo szkoły, do której Pani uczęszczała, zaświadczenie z urzędu

gminy, że rodzice mieli gospodarstwo rolne w tym czasie, zeznania dwóch świadków (ich podpisy muszą być potwierdzone w urzędzie gminy), Pani oświadczenie, że pracowała Pani w gospodarstwie rodziców, zaświadczenie o zameldowaniu Pani w tym okresie.

Lata pracy 1983-1994 nie zostaną zaliczone, ponieważ składki nie były płacone.

Po zwolnieniu z pracy będzie Pani przysługiwał tylko zasiłek dla bezrobotnych (przez pół roku).

W 2004 r. skończę 50 lat życia i będę miała 31 lat pracy. Czy otrzymam wtedy świadczenie przedemerytalne? Czy będę mogła sama zrezygnować z pracy?

– Jeżeli przepisy się nie zmienią, otrzyma Pani świadczenie przedemerytalne. Umowa o pracę może być rozwiązana za porozumieniem stron, czyli z inicjatywy np. pracownika, ale koniecznie z przyczyn dotyczących pracodawcy.

Mam 57 lat. Przepracowałam 36 lat. Od trzech lat pracuję na całym etacie. Czy, gdybym został zwolniony, otrzymam świadczenie przedemerytalne?

– Tak, ale umowa o pracę musiałaby być rozwiązana z przyczyn pracodawcy. Nie może to być np. zwolnienie dyscyplinarne.

Ile wynosi obecnie świadczenie przedemerytalne?

– Świadczenie przedemerytalne przyznawane od 1 stycznia br. wynosi 80 proc. emerytury, ale nie więcej niż 2-krotność podstawowego zasiłku dla bezrobotnych, czyli obecnie 953,40 zł brutto.

Jak obliczyć wysokość świadczenia przedemerytalnego?

– Do obliczenia świadczenia przedemerytalnego przygotowuje się dokumenty takie same jak do obliczania emerytury. Dokumenty składa się w powiatowym urzędzie pracy, ale ich wiarygodność i wysokość świadczenia przedemerytalnego oblicza ZUS (tak jak przy emeryturze).

Osoba zainteresowana przyznaniem świadczenia przedemerytalnego wybiera najbardziej korzystnych 10 kolejnych lat z ostatnich 20 lat albo 20 lat z całej kariery zawodowej.

Przepracowałam 36 lat. Mam 58 lat. Od 1995 r. jestem na stałej rencie (II grupa). Pracuję w pełnym wymiarze czasu pracy. Czy gdybym został zwolniony otrzymam świadczenie przedemerytalne?

– Nie otrzyma Pan świadczenia przedemerytalnego, nawet wtedy, gdyby został zwolniony z przyczyn pracodawcy. Osoba otrzymująca rentę nie może się bowiem zarejestrować jako bezrobotna w powiatowym urzędzie pracy. Posiadanie statusu

osoby bezrobotnej jest jednym z koniecznych warunków, aby otrzymać świadczenie przedemerytalne. Pan tego warunku nie spełni.

Jestem instruktorem nauki zawodu. Przepracowałam 30 lat. Mam 46 lat. Czy w razie zwolnienia będzie mi przysługiwało świadczenie przedemerytalne?

– Świadczenie przedemerytalne nie będzie przysługiwało, ponieważ jest Pan za młody i posiada Pan zbyt krótki staż pracy.

Mężczyzna musi mieć co najmniej 35-letni okres uprawniający do emerytury i skończone 55 lat życia albo minimum 40-letni okres uprawniający do emerytury (wiek nie ma wtedy znaczenia).

Czy świadczenia przedemerytalne przyznane przed 1 stycznia 2001 r. nadal przysługują i czy w takiej samej wysokości?

– Tak, wysokość świadczeń przedemerytalnych przyznanych na „starych” zasadach to 90 proc. emerytury (nie ma ograniczenia wysokości).

Otrzymuję świadczenie przedemerytalne w wysokości 970 zł brutto. Obecnie dorabiam – nie więcej niż 380 zł brutto miesięcznie. Czy to prawda, że mają się zmienić przepisy dotyczące możliwości dorobienia do świadczenia przedemerytalnego? Ile będę mógł dorobić?

– Przepisy zmieniają się od 1 kwietnia br. Osoby otrzymujące świadczenia i zasiłki przedemerytalne będą mogły dorobić nie więcej niż różnicę pomiędzy 2-krotnością zasiłku dla bezrobotnych (obecnie 953,40 zł brutto), a wysokością otrzymywanego świadczenia lub zasiłku przedemerytalnego. Od 953,40 zł trzeba odjąć wysokość świadczenia. Pan otrzymuje 970 zł brutto, czyli w ogóle nie będzie Pan mógł dorobić.

W kwietniu skończę 49 lat. Przepracowałam 30 lat. Z końcem kwietnia będę zwolniona z pracy. Czy otrzymam świadczenie przedemerytalne?

– Niestety, nie. Ma Pani wymagany staż pracy, ale kobieta musi mieć skończone 50 lat życia, aby mogła otrzymać świadczenie przedemerytalne. Będzie Pani przysługiwał tylko zasiłek dla bezrobotnych.

Czy okres pobierania zasiłku dla bezrobotnych będzie zaliczony do emerytury?



– Tak, będzie zaliczony jako okres składkowy.

Przepracowałam 28 lat. Następnie zachorowałam i byłam 6 miesięcy na zasiłku chorobowym. Po utracie pracy otrzymałam zasiłek dla bezrobotnych, który pobierałam przez 2 miesiące. Udało mi się znaleźć pracę. Pracuję od 1 września ub.r. na pół etatu. Zarabiam 480-680 zł „na rękę” miesięcznie (pensje są różne). Czy, jeśli zostanę zwolniona z pracy, otrzymam świadczenie przedemerytalne?

– Aby otrzymać świadczenie przedemerytalne, trzeba spełniać m.in. kryteria niezbędne do otrzymania zasiłku dla bezrobotnych, czyli przepracować co najmniej 365 dni w ciągu 18 miesięcy poprzedzających dzień rejestracji w powiatowym urzędzie pracy i osiągać wynagrodzenie minimum 760 zł brutto miesięcznie. Jeśli zarobki są niższe niż 760 zł brutto miesięcznie nie można otrzymać nie tylko świadczenia przedemerytalnego, ale i zasiłku dla bezrobotnych.

Jestem samotną osobą. Przepracowałam 23 lata. Mam 45 lat. Zostałam zwolniona z pracy. Skończył mi się już zasiłek dla bezrobotnych. Nie mam z czego żyć. Czy mam szansę na otrzymanie jakiegos stałego świadczenia albo renty?

– Dopiero po ukończeniu 60 lat będzie Pani mogła ubiegać się o emeryturę. Nie spełnia Pani również warunków niezbędnych do nabycia prawa do świadczenia przedemerytalnego.

O przyznaniu renty decydują lekarze orzecznicy ZUS. Musiałaby być Pani czasowo lub stale niezdolna do pracy, żeby otrzymać rentę. **Małgorzata Nietupska**

Już w środę w dodatku „Praca” zamieścimy drugą część pytań i odpowiedzi na nie (dotyczących świadczeń przedemerytalnych).

Kto może otrzymać świadczenie przedemerytalne?

Świadczenie przedemerytalne przysługuje osobie spełniającej – w dniu rejestracji w powiatowym urzędzie pracy – warunki do uzyskania statusu bezrobotnego i prawa do zasiłku dla bezrobotnych, jeśli:

■ osiągnęła wiek co najmniej 58 lat – kobieta i 63 lata – mężczyzna oraz posiada okres uprawniający do emerytury wynoszący co najmniej 20 lat dla kobiet i 25 lat dla mężczyzn, lub...

■ do dnia rozwiązania stosunku pracy lub stosunku służbowego, z przyczyn dotyczących zakładu pracy, w którym była zatrudniona przez okres nie krótszy niż 6 miesięcy, ukończyła co najmniej 50 lat – kobieta i 55 lat – mężczyzna oraz osiągnęła okres uprawniający do emerytury wynoszący minimum 30 lat dla kobiet i 35 lat dla mężczyzn lub...

■ do dnia rozwiązania stosunku pracy, z przyczyn dotyczących zakładu pracy, w którym była zatrudniona przez okres nie krótszy niż 6 miesięcy, osiągnęła okres uprawniający do emerytury, wynoszący co najmniej 35 lat dla kobiet i 40 lat dla mężczyzn, lub...

■ do dnia 31 grudnia roku poprzedzającego rozwiązanie stosunku pracy, posiada okres uprawniający do emerytury wynoszący co najmniej 34 lata dla kobiet i 39 lat dla mężczyzn, a rozwiązanie stosunku pracy nastąpiło w związku z niewypłacalnością pracodawcy w rozumieniu ustawy o ochronie roszczeń pracowniczych w razie niewypłacalności pracodawcy.

Kierowcy zapłacą po 100 zł rocznie za budowę autostrad?

Winietka za osobowe

Wszyscy, którzy korzystają z dróg krajowych prawdopodobnie będą musieli zapłacić za ich użytkowanie. Rząd planuje bowiem wprowadzić opłaty winietowe za przejazd tymi drogami także dla kierowców samochodów osobowych. Dochody z tych opłat byłyby przeznaczone na finansowanie budowy autostrad.

Opłaty winietowe to jedno ze źródeł finansowania wymienione w programie rządowym „Infrastruktura – klucz do rozwoju”, który przewiduje m.in. radykalne przyspieszenie budowy autostrad, dróg ekspresowych i modernizacji dróg krajowych. W ciągu najbliższych 4 lat rząd chce wydać na ten cel 36,8 mld zł. W programie zapisano, że to państwo będzie budowało autostrady, dotychczas natomiast miały się tym zajmować firmy, które otrzymały koncesję na budowę autostrad. Firmy te miały pobierać opłaty za użytkowanie autostrad. Jednym z pomysłów jest zastapie-

nie opłat pobieranych za użytkowanie autostrad płatnych systemem opłat winietowych.

Zaletą takiego systemu opłat, zdaniem twórców programu, jest stworzenie sytuacji, w której środki na budowę nowych dróg dostarczać będą obok obywateli polskich także zagraniczni użytkownicy polskich dróg.

Od stycznia bieżącego roku takie opłaty winietowe muszą płacić przedsiębiorcy zajmujący się transportem drogowym na terenie Polski. Opłata winietowa dotyczy samochodów ciężarowych i niektórych autobusów. W I kwartale bieżącego roku mają zostać opracowane nowe za-

sady systemu opłat winietowych, które obejmą także samochody osobowe. Zgodnie z planami rządu, opłaty winietowe mają przynieść 6,8 mld zł w ciągu najbliższych czterech lat.

Opłaty winietowe byłyby pobierane za przejazd drogami krajowymi, które są uważane za drogi lepszej jakości. Jeszcze nie jest znana ostateczna wartość opłaty winietowej, ale rozważana była kwota 100 zł rocznie. Taką opłatę za przejazd drogami krajowymi musiałby uiścić prawie każdy kierowca, ponieważ w praktyce trudno przejechać przez Polskę unikając dróg krajowych.

(MG)

W województwie podlaskim jest 936 km dróg krajowych. Najważniejsze z nich to: droga nr 8 wiodąca z Warszawy do granicy państwa m.in. przez Białystok, Suwałki i Budzisko, droga nr 19 prowadząca od granicy państwa przez Kuźnicę, Białystok, Bielsk Podlaski i Siemiatycze do granicy województwa oraz trasa nr 61, która prowadzi m.in. przez Ostrołękę, Łomżę, Grajewo i Augustów. W województwie nie planuje się budowy autostrad. Drogi nr 8 oraz 19 mają zostać dostosowane do wymogów dróg ekspresowych.

Bieżący rok zapowiada się źle dla mleczarstwa

Spadają ceny, rosną zapasy

Miniony rok nie był najgorszy dla spółdzielczości mleczarskiej – bieżący zapowiada się znacznie gorzej – uważa Edmund Borawski, prezes SM Mlekpól w Grajewie. Mleczarzy niepokoi nie tylko bardzo duży spadek cen mleka w proszku, serów twardych, masła, ale i rosnące nadwyżki tych produktów.

Jak mówił podczas konferencji prasowej Edmund Borawski, eksport staje się nieopłacalny. Część spółdzielni już obniżyła ceny mleka w skupie, a inne mogą wkrótce stanąć przed taką koniecznością. To z kolei może doprowadzić do regresu w produkcji mleka wśród dostawców, a bieżący rok jest niezwykle ważny dla polskiego mleczarstwa.

Wypracować kwoty

Już 1 kwietnia rozpocznie się tzw. okres referencyjny, który będzie trwał do 31 marca 2003 roku. Ilość wyprodukowanego w tym czasie mleka będzie miała wpływ na wysokość kwoty mlecznej, jaką w przyszłości otrzymają producenci. Indywidualne kwoty mleczne będą powiązane z kwotą krajową, a jaka ta będzie, jeszcze nie wiadomo. Polska chciałaby, by było to 11,4 mld litrów, Unia opowiada się za mniejszą kwotą. Kwoty mleczne są dlatego tak ważne dla rolników, gdyż zostaną przypisane do ich gospodarstw (rolnik za wyprodukowanie większej ilości mleka niż przewiduje kwota będzie musiał płacić kary) i są dziedziczone, mogą też być sprzedawane lub dzierżawione.

Kwoty mleczne, które będą w przyszłości dotyczyć polskich rol-

ników to jedno z założeń ustawy o regulacji rynku mleka i przetworów mleczarskich, która weszła w życie wraz z początkiem tego roku. Innym założeniem miały być dopłaty w wysokości 7 groszy do każdego litra mleka produkowanego w klasie ekstra, ale realizację tego punktu przesunięto na październik.

Konflikty nieuniknione

Jak mówił Edmund Borawski, w tym roku mleczarnie czeka dużo pracy, gdyż do końca I półroczu trzeba dokonać przeglądu wszystkich obór – doprowadzić je do stanu wymaganego na rynku Unii Europejskiej. Każde gospodarstwo będzie musiało otrzymać zezwolenie na produkcję mleka. Dlatego już teraz wiadomo, że często może dochodzić do konfliktów między mleczarnią a rolnikiem. Na przykład w Mlekpolu, który jest największą mleczarnią w kraju, obok producentów, którzy sprzedają dziennie 1,5 tys. litrów mleka, są i tacy, którzy dziennie sprzedają tylko 5 l mleka. Mleko pozaklasowe stanowi około 1 proc. całości produkcji.

Pomoże specjalizacja

Dla grajewskiej spółdzielni miniony rok był bardzo udany. Jak twierdzi prezes – ten zapowiada się znacznie gorzej, ale w gospodarce rynkowej nigdy nie można niczego przewidzieć do końca. W minionym roku dwa zakłady: w Grajewie i Kolnie odnowiły certyfikaty ISO 9001. Certyfikat HACCP wdrożono w zakładzie w Mrągowie,



Według Edmunda Borawskiego, prezesa Mlekpola ten rok zapowiada się znacznie gorzej dla polskiego mleczarstwa niż miniony.

a w tym roku spółdzielnia będzie starać się o uzyskanie uprawnień eksportowych dla tego zakładu (dotyczy to mleka w proszku, serów, masłanki, napojów mlecznych i masła). W tym roku do struktur Mlekpola została włączona Spółdzielnia w Sejnach. Jest to najmniejszy zakład i będzie specjalizował się w produkcji serów, podobnie jak kolneńska Kurpianka. Każdy z czterech zakładów wchodzących w skład grupy Mlekpola posiada wąską specjalizację. Pozwala to na znaczne ograniczenie kosztów. Jest to szczególnie ważne wówczas, kiedy na rynku artykułów mleczarskich panuje kryzys, bo pozwala na marnowanie produkcji i wytwarzanie większej ilości tego artykułu, który jest bardziej opłacalny. Obecnie Mlekpól bazuje na wyrobach „łaciących”. Statystyczny Polak rocznie wypija prawie cztery litry mleka Łaciate. (koci)

Poprawić wizerunek

Z Edwardem Kosakowskim, naczelnikiem I Urzędu Skarbowego w Białymstoku, rozmawia Donata Żmiejko.

Trwa przystosowywanie pracy administracji do zasad i norm obowiązujących w Unii Europejskiej...

– Wprowadzenie standardów nowoczesnej obsługi klienta jest po prostu niezbędne. W tym celu wydałem wewnętrzne zarządzenie, które oblige wszystkich pracowników przy załatwianiu spraw do takiego podejścia. Poprawę jakości pracy i obsługi interesantów uznaliśmy za jeden z głównych celów naszego działania. Wszyscy nasi pracownicy przeszli szkolenie wewnętrzne na temat procedury nowoczesnej obsługi klientów. Oprócz stałej poprawy poziomu usług świadczonych przez urząd, celem tych działań jest stworzenie wizerunku urzędu przyjaznego dla interesanta oraz wzrost prestiżu instytucji i urzędników. Chcemy być urzędem przyjaznym, realizującym zadania sprawnie i konsekwentnie.

Z badań ankietowych, przeprowadzonych w grudniu 2001 r., dotyczących wizerunku urzędników I Urzędu Skarbowego w Białymstoku wynika, że ich praca została pozytywnie oceniona (90 proc. respondentów tak właśnie uważa). Jednak 10 proc. spośród osób, które wypełniły ankietę nie podziela takiego zdania...

– Chciałbym, aby klientów niezadowolonych z nieprofesjonalnego załatwienia sprawy, którzy odwiedzają nasz urząd, było jak najmniej. Staramy się wprowadzać zasady coraz bardziej nowoczesnej obsługi klienta, co mam nadzieję, przyczyni się do zmiany społecznego postrzegania pracy urzędu. Przybliżamy naszym pracownikom sposoby skutecznego i profesjonalnego rozwiązywania sytuacji trudnych i konfliktowych, z jakimi można spotkać się w urzędzie, doskonalimy sposoby, a także jakość przekazywanych informacji.

– Z wyników badań wynika, iż 80 proc. ankietowanych wysoko ceni profesjonalizm pracowników skarbowki (10 proc. badanych osób nie udzieliło w ogóle odpowiedzi). Jakie działy zostały ocenione najlepiej, a jakie najgorzej?

– Wysoką ocenę w oczach klientów uzyskali pracownicy obsługujący kluczowe pod względem powszechności obszary obsługi klientów, a więc urzędnicy zajmujący się podatkiem dochodowym od osób fizycznych oraz podatkiem VAT. Najbardziej surowo zostali ocenieni pracownicy działu egzekucji administracyjnej oraz zajmującego się sprawami karnymi skarbowymi. Należy jednak zauważyć, że kontakt z tymi działami zadeklarował najniższy odsetek responden-



tów. Pracownicy ci zajmują się sprawami najbardziej problematycznymi i dotkliwymi dla klientów. Globalnie jednak wyniki badań wskazują, że funkcjonujący w świadomości społeczeństwa stereotyp urzędnika jest bardziej krytyczny niż wskazują na to fakty.

Dosyć skomplikowany jest polski system podatkowy i obowiązujące procedury. Podatnicy szukają informacji...

– Najwięcej problemów przysparza klientom pozyskanie potrzebnej i wyczerpującej informacji. Jak wynika z badań, większość klientów (62,16 proc.) preferuje pozyskiwanie informacji poprzez osobistą rozmowę z urzędnikiem. Tak więc istnieje potrzeba utrzymania punktu informacyjnego.

Czy w pełni podziela Pan zdanie, że urzędnik powinien być dla podatnika, a nie odwrotnie?

– Jako urzędnicy skarbowi mamy pełną świadomość, iż nasza praca ma służyć podatnikom. Urzędnik jest dla podatnika, a nie odwrotnie. Będziemy robić wszystko, aby tych niezadowolonych z pracy podległych mi urzędników było jak najmniej. Ciągłe szukamy wewnętrznych rozwiązań organizacyjnych, które przybliżą nasz urząd podatnikowi. Na przykład w ostatnich dniach poprawiliśmy warunki obsługi podatników – otworzyliśmy na I piętrze punkt obsługi podatników, aby nie musieli biegać po piętrach, a większość swoich spraw mogli załatwić w tym punkcie. Zrealizowaliśmy też postulat doradców podatkowych związany z wyodrębnieniem pomieszczenia dla podatników rejestrujących nowe firmy, którzy rozpoczynają działalność gospodarczą.

Chciałbym jednak podkreślić, że urząd skarbowy jest instytucją administracji publicznej, która szczególnie narażona jest na niechęć społeczną z racji zakresu obowiązujących go zadań. Dlatego też dołożymy wszelkich możliwych starań, aby usprawnić obsługę klientów oraz uczynić urząd skarbowy przyjaznym i dostępnym – chodzi o obszary, które leżą w gestii samego urzędu.

Dziękuję za rozmowę.

Nie wiesz jak ulokować swoje oszczędności, gdyż większość inwestycji wydaje Ci się mało opłacalna...

Dlatego postanowiliśmy zaproponować Ci okazjonalne wkłady terminowe oszczędnościowe z DYSKONTEM

- kwota wkładu 1000 PLN lub jej wielokrotność
- czas trwania lokaty - 6 lub 12 m-cy
- oprocentowanie:
 - 7,0% dla lokat 6 miesięcznych
 - 6,6% dla lokat 12 miesięcznych
- odsetki od wkładów terminowych z dyskontem nie podlegają opodatkowaniu

Czas odwiedzić jedną z placówek BGŻ S.A. – masz czas do 28 lutego 2002 r.

**www.bgz.pl
www.integrum.pl**

0 801 123 456*

*całkowity koszt rozmowy jest równy cenie jednego impulsu za połączenie lokalne

BGŻ S.A.

Oddział w Białymstoku, ul. Suraska 3a
tel. 747 91 06
Filia w Białymstoku, ul. Radzyńska 13
tel. 651 74 76
Oddział w Łomży, ul. Dworna 12
tel. (086) 216 54 16
Oddział Bielsk Podlaski, ul. Mickiewicza 49
tel. 730 56 80
Oddział w Augustowie, ul. 3 Maja 13
tel. (087) 644 62 32

RICOH

- ◆ kopiarki CYFROWE ANALOGOWE
- ◆ drukarki LASEROWE

RATY • LEASING

Salon kopiarek i drukarek

ANYO ul. Stary Rynek 2
(085) 74-138-74
www.anyo.com.pl

KSEROKOPIE, ul. Wyszyńskiego 2, lok. 2



SOKÓŁKA
OKNA I DRZWI

SA&SZ Regionalny Przedstawiciel

Białystok, ul. Płażowa 2, tel. 741-20-03,
tel./fax 741-20-53, tel. 653-85-42, 675-27-78

Rejon Energetyczny Bielsk Podlaski zawiadamia odbiorców o planowanych przerwach w dostawie energii elektrycznej w Narewce dla ulic: Wołkowyjskiego, Hajnowska od Mickiewicza w kierunku kościoła, Sosnowa, Brzozowa, Dębowa, 22 Lipca, Ogrodowa, Majowa, Mickiewicza od 1 Maja w kierunku Masiewa oraz Janowa i Stoczek w dn. 9.02.2002 od godz. 9.00 do 16.00 dla całej miejscowości Narewka i okolicznych wsi, że w dn. 9.02.2002 w wyszczególnionych godzinach wystąpią kilkakrotnie krótkotrwałe przerwy w dostawie energii elektrycznej. Za powyższe niedogodności przepraszamy Odbiorców. Informacja o wyłączeniach podana jest również w Internecie na stronie www.zeb.com.pl.

215402GWBO

POLITECHNIKA BIAŁOSTOCKA

ogłasza nabór do chóru pracowników Politechniki Białostockiej

Przesłuchania i zapisy odbędą się w dniach:

**8 luty 2002 r. (piątek) godz. 18.00-20.00
15 luty 2002 r. (piątek) godz. 18.00-20.00
22 luty 2002 r. (piątek) godz. 18.00-20.00**

w sali nr 3 Domu Studenta nr 1 (Alfa)

W repertuarze Chóru znajdzie się m.in. muzyka cerkiewna kompozytorów klasycznych (P. Czajkowski, S. Rachmaninow, D. Bortniański i innych), współczesnych (np. K. Penderecki, R. Twardowski), jedno- i wielogłosowe śpiewy bizantyjskie, kolędy, itp.

Mile widziani studenci i absolwenci.

Dyrygent Chóru:

**dr arch. Andrzej Tokajuk,
tel. 742-32-15 w. 116, w. 123.**

N216402gwbo



Pracowniczy Ośrodek Maszynowy Sp. z o.o.

16 -300 Augustów, ul. Tytoniowa 4

Tel. (0-87) 643-34-76, 77, tel./fax (0-87) 643-34-78

Świadczy usługi w zakresie:

- diagnostyki samochodowej;
- naprawy ciągników i sprzętu rolniczego;
- naprawy wózków widłowych;
- naprawy silników samochodowych;
- naprawy pomp wtryskowych;
- roztaczanie bloków;
- szlifowanie wałów;
- regeneracja korbowodów;
- regeneracja głowic;
- regeneracja wsporników i osi przednich do ciągników wszystkich typów;
- usługi ślusarsko-sprawalnice;
- usługi tokarsko-frezerskie;



**SKUP I SPRZEDAŻ
UŻYWANYCH CIĄGNIKÓW
I MASZYN ROLNICZYCH**

D27602gsbs



**POWSZECHNY ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ NA ŻYCIE
SA INSPEKTORAT W BIAŁYMSTOKU**

zaprasza do składania ofert wstępnych na wykonanie:

- INSTALACJI ALARMOWEJ
- INSTALACJI SYSTEMU SYGNALIZACJI POŻARU
- INSTALACJI SYSTEMU TELEWIZJI PRZEMYSŁOWEJ
- INSTALACJI SYSTEMU KONTROLI DOSTĘPU
- KLIMATYZACJI

oraz dostawę i montaż

- MEBLI BIUROWYCH I BOKSÓW KASOWYCH
- ROLET ANTYWŁAMANIOWYCH ZEWNĘTRZNYCH

Szczegółowe informacje określające warunki wykonania zamówienia można uzyskać od dnia 5.02.2002 r.

w sekretariacie Inspektoratu PZU Życie S.A. w Białymstoku, ul. Sienkiewicza 81/3, tel. (0-85) 676-12-33, fax 676-19-21.

Termin składania ofert: 11.02.2002 r.

Zastrzega się możliwość swobodnego wyboru oferty oraz prawo unieważnienia postępowania bez podania przyczyny.

(M222702GWBO)

Okręgowa Izba Radców Prawnych w Białymstoku ogłasza konkurs na aplikację radcowską w 2002 roku, który rozpocznie się w dniu 12 kwietnia 2002 r.

Dokumenty związane z ubieganiem się o wpis na listę przyjmowane będą w siedzibie tutejszej Izby w okresie od 4 lutego 2002 r. do 15 marca 2002 r. Wymagane są następujące dokumenty:

1. podanie o dopuszczenie do konkursu z wnioskiem o wpisanie na listę aplikantów radcowskich,
2. kwestionariusz osobowy wg wzoru stosowanego w sprawach pracowniczych (2 egz.),
3. życiorys z opisem przebiegu pracy zawodowej,
4. oryginał dyplomu ukończenia wyższych studiów prawnych lub wydany przez uczelnię jego odpis albo wydane przez uczelnię i podpisane przez dziekana wydziału zaświadczenie potwierdzające złożenie z wynikiem pozytywnym egzaminu dyplomowego na kierunku prawo i uzyskanie tytułu magistra,
5. wyciąg z Krajowego Rejestru Karnego z datą i nie wcześniejszą niż trzy miesiące przed jego złożeniem,
6. oświadczenie o toczących się lub zakończonych postępowaniach karnych i dyscyplinarnych przeciwko wnioskodawcy,
7. dwa zdjęcia legitymacyjne,
8. wypis lub kserokopię z dowodu tożsamości zawierającą dane o zameldowaniu na pobyt stały w okręgu działania izby przeprowadzającej konkurs,
9. ewentualnie inne dokumenty potwierdzające dodatkowe kwalifikacje przydatne dla zawodu radcy lub dorobek naukowy z zakresu prawa, a także opinie pracodawców,
10. adres dla korespondencji,
11. dowód opłaty za postępowanie konkursowe w kwocie: 1.000 zł (jeden tysiąc zł) na konto OIRP Nr: 11101154-401150002331 Bank Przemysłowo-Handlowy PBK S.A. w Krakowie Oddz. w Białymstoku.

Wnioskodawca winien spełniać ustawowe przesłanki wpisu na listę aplikantów radcowskich, zawarte w art. 24 ust. 1, pkt. 1,3-5 oraz art. 33 ust. 1 i 2 ustawy o radcach prawnych (Dz.U. Nr 33, poz. 175 ze zm.).

Zasady przeprowadzania konkursu oraz uchwały zawierające regulamin postępowania Krajowej Rady Radców Prawnych i rad izb w sprawach wpisów na listę aplikantów radcowskich są do wglądu w siedzibie Biura (Białystok, ul. św. Rocha 5, lok. 312, tel. 746-03-89) oraz na stronie internetowej OIRP.

(211002GWBO)

**Tanio - Szybko - Najkorzystniej
Nie stać Cię na**

KREDYT?!

**NAWET NAJLEPSZY BANK
NIE ZAPEWNI CI TAKICH
WARUNKÓW JAK MY**

Bez zdolności kredytowej!

Zapewnimy:

- niskie, stałe oprocentowanie roczne!
- czas spłaty do 10 lat
- realizację umowy w 15 minut
- najlepszą obsługę klienta
- możliwość negocjacji warunków spłaty

OFERTA LIMITOWANA!!!

Białystok ul. Piękna 5/27 tel. 085/ 745-57-47; 745-57-48
Łomża ul. Polowa 45 pok.105 tel. 086/ 216-37-93
Ostrołęka ul. Kilińskiego 14 tel. 029/ 764-86-47
Suwałki ul. Chłodna 5 pok.9 tel. 087/ 563-02-92
Giżycko Pl. Grunwaldzki 1 tel. 087/429-32-22; 429-34-79
Ełk ul. Armii Krajowej 26 II piętro tel. 087/ 621-54-42; 621-54-87
Bartoszyce ul. Kętrzyńska 5/4 II piętro tel. 089/ 762-01-40

D27602gsbs

Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji spółka z o.o. w Giżycku sprzedaje w drodze przetargu otwartego ustnego nieograniczonego:

1. samochód specjalistyczny STAR 28 SW-21 - rok produkcji 1986, zarejestrowany jako beczka asenizacyjna;

- cena wywoławcza 3.000,00 zł.

Sprzedaż ww. pojazdu zwolniona jest z podatku VAT. Przetarg odbędzie się w dniu 15.02.2002 r. o godz. 10.00 w siedzibie przedsiębiorstwa w Giżycku przy ul. Obwodowej 6. Samochód można oglądać w dniach 13.02 -14.02.2002 r. w godz. 10.00-14.00 oraz w dniu przetargu na placu warsztatowym przy ul. Obwodowej 6. Wadium w wysokości 5% ceny wywoławczej należy wpłacić do kasy przedsiębiorstwa najpóźniej w dniu przetargu do godz. 9.00.

(M7502GWB3)

Zarząd Powiatu Grajewskiego działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (jednolity tekst z 2000 r. Dz.U. Nr 46, poz. 543) informuje, iż w siedzibie Starostwa Powiatowego w Grajewie przy ul. Strażackiej 6B w dniach 4.02.2002 - 25.02.2002 r. wywieszono na tablicy ogłoszeń wykaz lokali mieszkalnych przeznaczonych do zbycia w drodze bezprzetargowej na rzecz najemców. Blizsze informacje pod nr. tel. 273-84-82.

13902GWBI

AUTO

G A Z E T A

GAZETA
Współczesna

PONIEDZIAŁEK
4 II 2002 r.

REDAGUJE: Janusz Grysin

FIAT

ALFA ROMEO

KONRYS

ul. Zwycięstwa 8F, tel. 651-63-64, 651-64-44
ul. Branickiego, tel. 732-45-00

MOTONOTY

SAMOCODOWA EUROPA

W 2001 roku w Europie Zachodniej sprzedaż nowych samochodów wzrosła o 0,6 proc., do 14,8 mln sztuk. Największy wzrost odnotowano w Wielkiej Brytanii, w której w ub.r. zarejestrowano prawie 2,5 mln nowych samochodów. Oznacza to, że sprzedaż wzrosła o 10,7 proc.

Przyrost sprzedaży nowych aut odnotowano także we Francji, Hiszpanii, Włoszech, Szwajcarii i Luksemburgu. Nie wszędzie było tak dobrze, spadki dotknęły rynki w Danii, Austrii, Belgii, Portugalii, Grecji i... Islandii, gdzie spadek był nawet większy niż w Polsce – o 46,4 proc.

Najwięcej samochodów sprzedał koncern Volkswagena, na drugie miejsce wysunęła się grupa PSA (Peugeot-Citroen). Drastyczny spadek odnotowali natomiast producenci z Korei Południowej, mniej o prawie 410 tys. aut.

OGNIWA PALIWOWE W USA

Rząd amerykański podpisał porozumienie z czołowymi firmami samochodowymi, którego celem jest intensyfikacja prac nad skonstruowaniem samochodu zasilanego z ogniw paliwowych. Głównym celem jest ochrona środowiska i oszczędność surowców. W programie Freedom Cooperative Automotive Research (Freedom CAR) uczestniczą trzy wielkie koncerny – General Motors, Ford Motor i Chrysler, część koncernu DaimlerChrysler.

Freedom CAR zakłada, że pojazdy zasilane z ogniw paliwowych, popularnie określane jako wodorowe, już w niedalekiej przyszłości wyprą z rynku samochody osobowe i ciężarowe zasilane benzyną i olejem napędowym. (jag)

PREZENTACJE



Profil uwypatnia całą urodę tego auta – połączenie stylu z dynamiką

Volvo S60 – dynamika i styl

Volvo z każdym rokiem wzbogaca ofertę modelową na polskim rynku. Obecnie potencjalny klient ma do wyboru kilka modeli, od 40-tki poczynając a na 80-tce kończąc. Niezależnie od modelu i jego wersji nadwoziowej, można wybierać także typ silnika – benzynowy lub wysokoprężny, słowem, według potrzeb i zasobności portfela.

W tym bogactwie modeli, wyposażenia i silników, szczególne miej-

sce – moim zdaniem – zajmuje jeden z najmłodszych – Volvo S60. Dlaczego? Otóż w tym modelu połączono bardzo harmonijnie styl z dynamiką. Auto łączy w jedną zgrabną całość sportową linię nadwozia z cechami rodzinnymi właściwymi tej marce. To czego dokonali styliści i inżynierowie, Volvo jest prawdziwym dziełem sztuki.

Dwa słowa o genezie powstania S60. Auto powstało na dużej płycie podłogowej wykorzystywanej do bu-

dowy zarówno modeli 70. i 80., czyli największych aut Volvo. Jeśli mówimy o wymiarach, 60-tka mieści się między S40 a S80. Z punktu widzenia właściwości, ten model jest jednym z najbardziej usportowionych aut Volvo najmłodszej generacji.

Szwedzi uważają, że właściwości konstrukcyjne zaczynają się od dużej sztywności na skręcanie. Właśnie od tego zależy wysoki komfort i dobre właściwości trakcyjne. Ta cecha w 60-tce jest bardzo mocna.

Cd. na str. 16.



Volvo S60 ma nieco zmieniony przód, ale elementy typowe dla tej marki pozostały

FIAT

NAJLEPSZE CENY ROCZNIKA 2001

PROMOCJA DO WYPRZEDAŻY ZAPASÓW TYLKO DO 10 LUTEGO

SEICENTO
w nowych wersjach i atrakcyjnych kolorach

SIENA
Rodzinna i bezpieczna

PUNTO II
Najlepiej sprzedający się samochód w Europie

UNO
5-drzwiowy, niezawodny i ekonomiczny

2 LATA PEŁNEJ GWARANCJI

TANI KREDYT, ATRAKCYJNY PAKIET UBEZPIECZEŃ

SAMOCHÓD UŻYWANY W ROZLICZENIU

Oscar Sp. z o.o.
Ostrołęka, ul. Traugutta 59, tel. (029) 760-24-63
Łomża, „Sorella”, ul. WP 133, tel. (086) 216-77-82
Ostrów Maz., „Oscar bis”, ul. Warszawska 100, tel. (029) 745-39-65
Kolno, ul. WP 46, tel. (086) 278-24-84
Wysokie Maz., „Saidom”, ul. Szpitalna 30a, tel. (086) 275-06-15

Polmozbyt Plus
Białystok, ul. Zwycięstwa 10A, tel. (085) 651-25-40
Białystok, al. 1000-lecia P. P. 11, tel. 653-93-32
Dąbrowa Białostocka, ul. gen. Sulika 4, tel. 712-22-22
www.polmozbytplus.com.pl
Bezpłatna infolinia 0 800 241 652

LEASING SAMOCODÓW MASZYN I URZĄDZEŃ

PROMOCJA

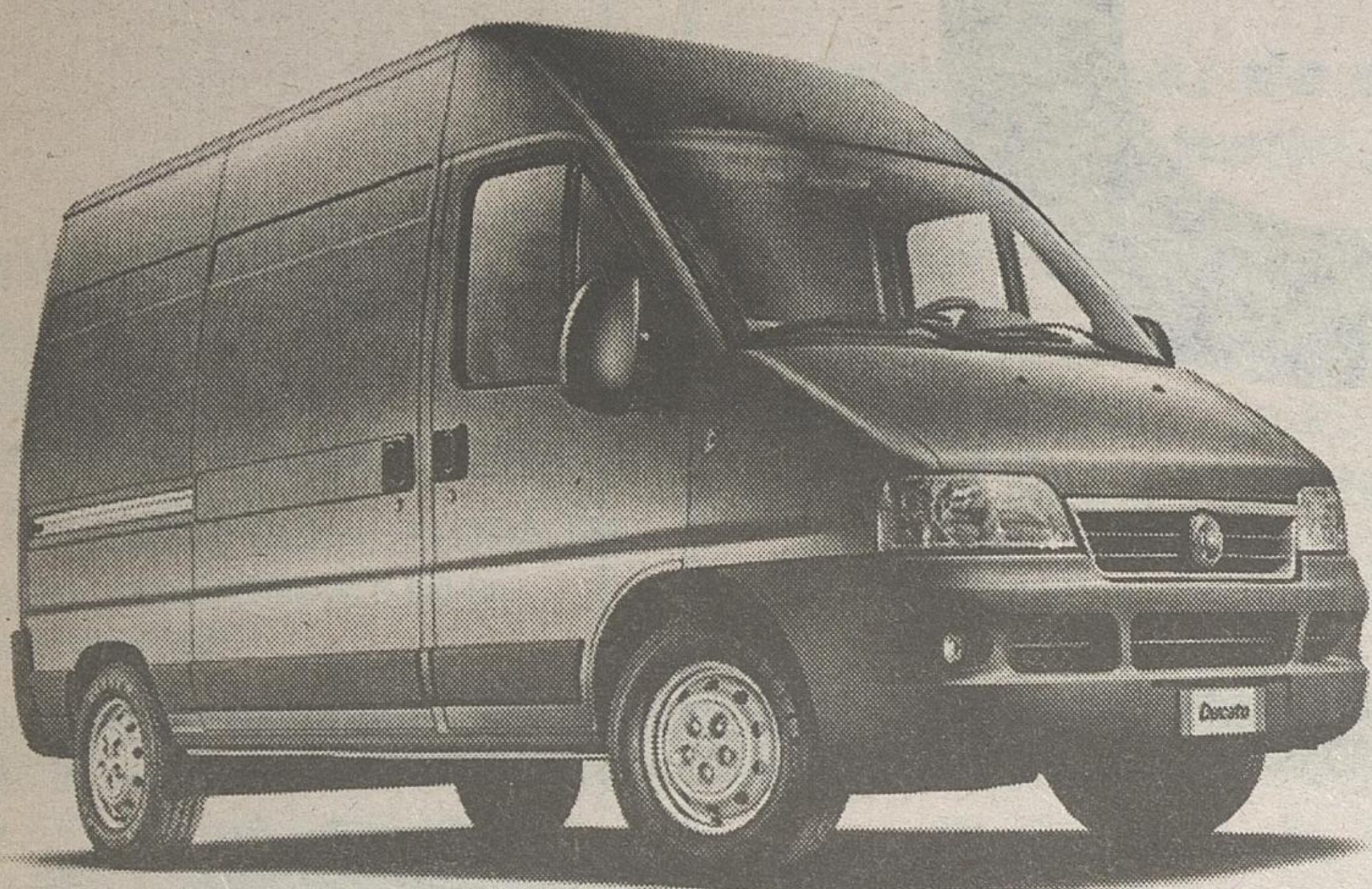
PROGRAM PARTNERSKI - WIELOKROTNE KORZYŚCI

RABAT NAWET DO 6 000 ZŁ

Szczegóły promocji i oferty dostępne w punktach sieci handlowej

BEL LEASING

BEL Leasing Sp. z o.o.
PUNKT OBSŁUGI KLIENTÓW
Białystok 15-124, ul. Gen. Andersa 5
tel./0-85/ 676 04 71, 75; tel./fax/0-85/ 675 58 85
e-mail: belleasing.pokbialystok@bel.big.pl



Nowy model dostawczego Fiata Ducato

NOWOŚĆ FIATA

Wyższa jakość Ducato

Jutro (5 bm.), w Amsterdamie, na European Road Transport Show, odbędzie się prezentacja nowego Fiata Ducato. Ten zmieniony samochód dostawczy trafi niebawem na polski rynek.

Wśród mocnych stron nowego Ducato należy wymienić inną stylizację przedniej części nadwozia. Nowy kształt otrzymały także zderzaki i reflektory. Tym zmianom towarzyszy całkiem inne zagospodarowanie wnętrza kabiny. Inna, bardziej przejrzysta jest deska rozdzielcza i tablica wskaźników, koło kierownicy i panele drzwiowe. Wzbogaceniu uległo także wyposażenie w elementy, których celem jest zwiększenie funkcjonalności samochodu, poprawa komfortu pracy kierowcy.

Ducato w tej wersji jest samochodem bardzo dopracowanym, o lepszych osiągnięciach, niezawodności i ekonomice użytkowania. Duża w tym zasługa nowych silników wysokoprężnych z doładowaniem o zróżnicowanej pojemności i mocy: 2,0 l, 2,3 l i 2,8 l. Paletę motorów uzupełnia silnik benzynowy o pojemności 2,0 l. Fiat proponuje także dwa motory benzynowe przystosowane do podwójnego zasilania – benzyną i gazem (LPG).

Producent akcentuje także wyższy poziom bezpieczeństwa nowego Ducato – bierny i czynny. Do poduszki po-

wietrznej kierowcy (120 l) dodano poduszkę przed siedzeniem pasażera. Nadwozie zostało w znacznym stopniu usztywnione, a układ hamulcowy rozbudowany. W tej wersji Ducato ma hamulce tarczowe także przy tylnych kołach. W opcji można otrzymać czterocylindrowy układ ABS zintegrowany z korektorem siły hamowania EBD oraz układem zapobiegającym poślizgowi kół podczas przyspieszania EBD.

Nowy model Ducato potwierdza wszystkie zalety związane z możliwością adaptacji, jak również duże możliwości ładunkowe pod względem wagi i objętości. O sukcesie dotychczasowej wersji tego modelu Fiata może świadczyć fakt, że nabywców znalazło 1,2 mln egzemplarzy.

W Amsterdamie eksponowanych jest kilka wersji nowego Ducato. Niektóre z nich są wyposażone w akcesoria, których można pozazdrościć, m.in. w czujnik wyprzedzania ze skanowaniem optycznym, kamerę telewizyjną zapewniającą doskonałą widoczność do tyłu, wreszcie w czujnik parkowania, ułatwiający wykonywanie manewrów na ograniczonej powierzchni. Wyposażenie może być uzupełnione o przydatny na autostradzie układ cruise control (tempomat) i system Connect – nowoczesne urządzenie teleinformatyczne oferujące dużą ilość funkcji oraz usług.

(jag)

NOWOŚĆ HONDY

Debiut Pilota

Premiera nowego modelu Hondy Pilota odbyła się na styczniowym salonie w Detroit. Ośmioosobowy pojazd typu SUV (Sport Utility Vehicle), czyli sportowo-rekreacyjny, ma napęd kierowany na cztery koła. Honda Motor Company obiecuje, że na rynku pojawi się już za rok.

Japończycy – jest to warte podkreślenia – bardzo dużo uwagi zwracają na ekologię. Z tego też powodu Pilot jest autem bardzo przyjaznym środowisku, sklasyfikowanym w grupie ULEV (Ultra Low Emission Vehicle). Zbudowano go – w 90 proc. (!) – z materiałów łatwoprzetwarzalnych.

Jeśli przyjrzymy się Pilotowi dojdziemy szybko do wniosku, że nie odbiega on wyglądem od typowego SUV-a. Aerodynamiczna sylwetka nie tylko ładnie wygląda, wpływa także na osiągi przy zmniejszonym zużyciu paliwa. Duże okna zapewniają doskonałą widoczność we wszystkich kierunkach – także pasażerom.

Funkcjonalnie zagospodarowane wnętrze kryje trzy rzędy foteli, z których drugi i trzeci składają się w proporcji 60/40, umożliwiając przewożenie ładunków o większych gabarytach. Największy rozstaw osi w tym segmencie i płaska podłoga powierzchni bagażowej czynią Pilota pojazdem nie tylko wygodnym, także pakownym.

Centralne miejsce na desce rozdzielczej zajmują trzy zegary o sportowym wyglądzie. Przyciski systemu audi oraz włącznik cruise control umieszczono przy kole kierownicy. W zasięgu ręki kierowcy znalazły się włączniki klimatyzacji i nawigacji satelitarnej. Dźwignia zmiany biegów wbudowana jest w kolumnę kierownicy. Takie jej umieszczenie po-



Przód Pilota jest charakterystyczny dla aut Hondy, ale z elementami typowymi dla SUV-a



To jest wnętrze! Sportowe akcenty trafnie połączono z jasnymi kolorami poszczególnych elementów wykończenia i wysoką funkcjonalnością.

zytywnie wpływają na możliwości nowej Hondy.

Podobnie jak inne modele tej marki, także Pilot wyposażony jest w mocny sześciocylindrowy silnik – 3,5 l 24V VTEC o mocy 205 KM. Napęd na cztery koła przenoszony jest za pośrednictwem pięciostopniowej elektronicznie sterowanej przekładni współpracującej z systemem VT-M4 (Variable Torque Management), który stale monitoruje dynamikę jazdy i stosownie do stanu nawierzchni rozdziela moment obrotowy między przednią i tylną osią. Zwiększona przyczepność Pilota wynika także z elektronicznie kontrolowanego mechanizmu różnicowego.

Pilot, jak na auto SUV z XXI wieku przystało, wyposażony został w wiele systemów zapewniających wysoki poziom bezpieczeństwa. Testy zderzeniowe wykazały najwyższy, pięciogwiazdkowy poziom bezpieczeństwa przy kolizjach czołowych i bocznych. (jag)

zwoliło na wygospodarowanie miejsca pod konsolą centralną na duży schowek, telefon komórkowy, półkę na płyty CD oraz dwóch uchwytów na kubki.

Bardzo sztywne nadwozie, napęd 4x4, niezależne zawieszenie i ponad 20-centymetrowy prześwit, pozwalają Pilotowi na podróżowanie w bardzo zróżnicowanych warunkach terenowych. Hamulce tarczowe przy czterech kołach, układ ABS nowej generacji, po-



Aerodynamiczna sylwetka, z biegnącymi przez całą długość auta przetłoczeniami, duże okna i relingi dachowe, tworzą w sumie ciekawą całość

Fimot Komis Etk zaprasza na wyprzedzając aut używanych

SKODA FELICIA 1,3 GLX	'97	14.900
SKODA FELICIA 1,3	'99	20.500
OPEL ASTRA CLASSIC	'93	12.800
DAEWOO TICO	'97	8.900
DAEWOO MATIZ	'99	10.800
SKODA FAVORIT	'91	4.000
FIAT CC 700	'97	8.500
DAEWOO MUSSO 3,0TD VAN	'99	45.000 netto
DAEWOO TICO	'98	10.500
FIAT CC 1100 SPORTING	'96	11.200
DAEWOO TICO	'99	12.400

ul. Łukasiewicza 1C
tel. (0-87) 610-48-48
lub 0608-40-97-24

GAZETA Współczesna

Chcesz dać
reklamę?

ZADZWOŃ

Białystok, tel. (085) 748-74-30
Białe Podlaski, tel./fax (085) 730-00-35
Hajnówka, tel./fax (085) 682-59-89
Siemiatycze, tel. (085) 655-31-41
Sokołka, tel. (085) 711-41-89

IVECO

● SALON ● SERWIS
● CZĘŚCI

UWAGA! ZMIANA ADRESU

2 LATA GWARANCJI
LUB 200 TYS. KM

2 LATA BEZPŁATNYCH
PRZEGLĄDÓW

PLANKI IZOTERM
KONTENERY FURGONY

TOP MOTORS

BIAŁYSTOK - Porosły, ul. Kleeberga 51
SALON 664-39-10 SERWIS 664-39-15



HONDA
WWW.HONDA.PL

Nowa Honda Civic

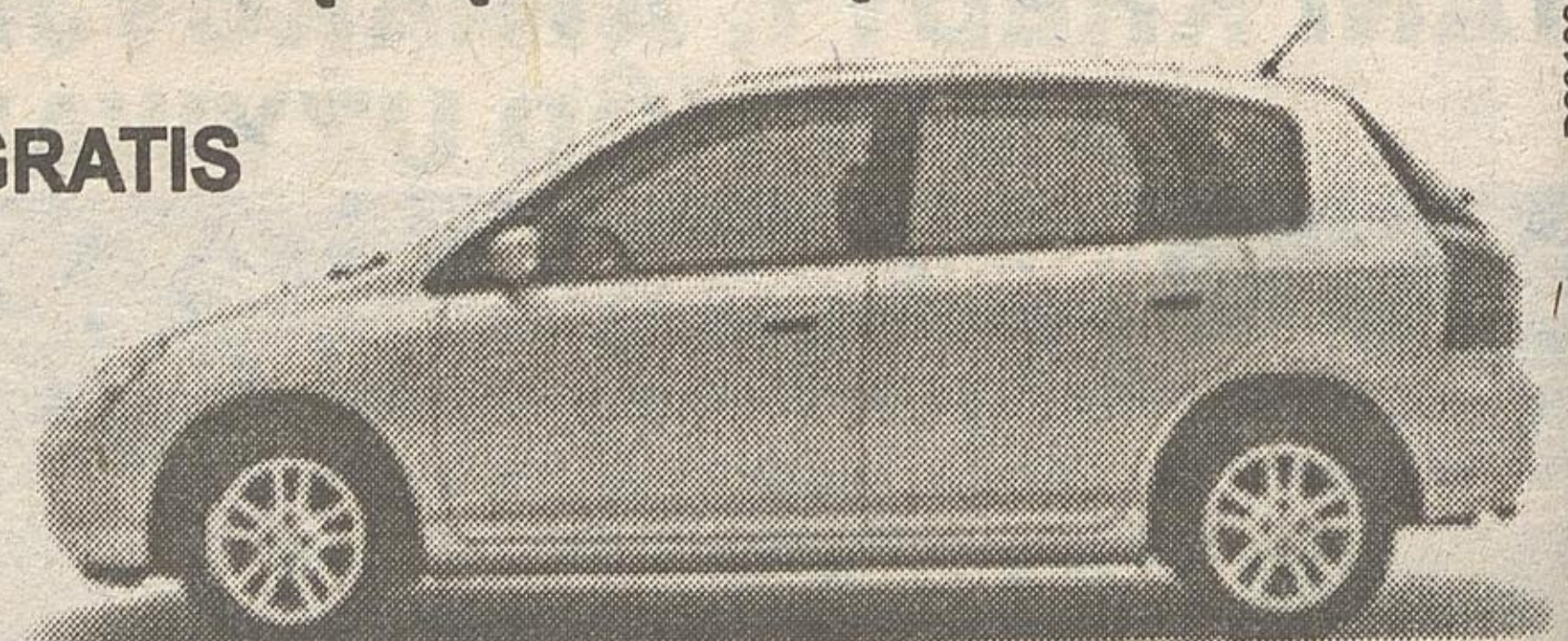
TAKŻE Z HOMOLOGACJĄ CIĘŻAROWĄ

KLIMATYZACJA GRATIS

KOMIS

Multi Auto

Białystok, Narodowych Sił Zbrojnych 3
tel. (085) 651 61 12



NASZE ROZMOWY

Plus na plusie

Rozmowa z WIESŁAWEM POZNAŃSKIM, prezesem białostockiego Polmozbytu Plus, autoryzowanego dealera Fiata i Lancii.



– Powszechne narzekania na sytuację rynku motoryzacyjnego stały się już regułą. Czy Pan ma także powody do utyskiwania?

– Rok 2001 był dla Polmozbytu Plus rokiem bardzo dobrym, mimo że dotknęły nas wszystkie trudności tej branży. Przy tak solidnym partnerze jakim jest Fiat Auto Poland nie byliśmy narażeni na różnego rodzaju niespodzianki wynikające z sytuacji rynkowej. Dodatkowym plusem tej współpracy jest stałe dążenie do poprawy jakości świadczonych usług – szeroko pojętych – poczynając od serwisu, poprzez finansowanie, na ubezpieczeniach kończąc.

– A skoro o serwisie mowa.

– W tej dziedzinie rok ubiegły był dla nas przełomowy. Uruchomiliśmy nową stację obsługi. Nasi klienci – nieskromnie dodam, że mamy ich coraz więcej – mają w tym serwisie dokładnie wszystko, od pierwszego przeglądu gwarancyjnego po – czego nikomu nie życzę – naprawy blacharsko-lakiernicze. Za bardzo ważne uważam „uzbrojenie” naszej stacji obsługi. Mając na uwadze nowoczesne technologie aut Fiata, wyposażyliśmy poszczególne stanowiska w urządzenia i narzędzia z nadwyżką spełniające wymagania serwisowe Fiata Auto. Jednak – uważam to za bardzo istotne – posiadamy także urządzenia pozwalające na dokładne diagnozowanie i naprawy modeli Fiata i Lancii z lat 80. Uzupełnieniem naszej stacji obsługi jest także nowa i odpowiednio wyposażona stacja kontroli pojazdów – do 3,5 tony.

– Czy temu nowoczesnemu wyposażeniu stacji obsługi i stacji kontroli pojazdów towarzyszy wiedza zatrudnionych tam ludzi?

– Zdecydowanie tak. Świadczy o tym choćby stale rosnąca ilość przyjeżdżających do nas klientów. A przecież konkurencja nie śpi. Za dość istotną uważam stabilizację zatrudnienia. To ma swoją wymowę. Klienci nabierają zaufania do ludzi opiekujących się ich samochodami – to procentuje. Stabilna kadra, szczególnie ludzi z długoletnim stażem, gwarantuje także właściwą jakość napraw wielu modeli Fiata z lat wcześniejszych.

– Wspomniał Pan o bardzo szerokim zakresie wykonywanych usług i napraw. Posiadaczy Fiatów i nie tylko na pewno zaciekało to, jak Polmozbyt Plus rozwiązał kwestie napraw powypadkowych.

– Dwa warsztaty blacharsko-lakiernicze posiadające autoryzacje Fiata i Lancii – w naszym imieniu – zajmują się tego typu naprawami. Już dość dawno doszliśmy do wniosku, że trzeba wykorzystać doświadczenie zakładów specjalistycznych. Dotychczasowa współpraca układa się bardzo dobrze. Cieszy mnie to, że nasi klienci są zadowoleni. Te dwa zakłady znane są z wysokiej jakości wykonywanych napraw. Jest to wynik stosowania bardzo nowoczesnych technologii i, oczywiście, dużej wiedzy fachowej. Nie bez znaczenia pozostaje fakt, że na czas naprawy klienci tych zakładów otrzymują samochody zastępcze. Nasza pomoc drogowa stanowi uzupełnienie tego typu usług.

– O jakich zakładach Pan mówi, bo brzmi to anonimowo?

– O zakładzie państwa Narewskich i drugim, pana Wroczeńskiego.

– Akcentował Pan możliwości obsługowo-naprawcze starszych modeli Fiata. A czy są jeszcze do nich części zamienne?

– Prowadzimy sprzedaż hurtową i detaliczną oryginalnych części zamienianych do wszystkich modeli Fiata. Zapleczem tej sprzedaży jest magazyn o powierzchni 1,5 tys. mkw., w którym zgromadziliśmy ponad 30 tys. pozycji – do najróżniejszych modeli, także tych wiekowych.

– A czy posiadacz Fiata może korzystać z bogatych zasobów hurtowni?

– Przy hurtowni funkcjonuje sklep, w którym można nabyć potrzebną część, nawet negocjując cenę. Przy czym kupujący ma tę pewność, że kupił oryginał z roczną gwarancją.

– Jakoś wstydliwie omijamy temat bardzo istotny – wielkości sprzedaży samochodów. Czy na tym polu Polmozbyt Plus nie ma się czym pochwalić?

– Myślę, że nie mamy się czego wstydzić, bo sprzedaż prawie 1000 nowych aut w ub.r., na tak trudnym rynku, można poczytywać za sukces. A jeśli weźmiemy pod uwagę fakt dwukrotnego zwiększenia sprzedaży samochodów używanych – w różnych systemach – poprzez odkupywanie, następnie certyfikację i sprzedaż w Autotexpercie, wreszcie typową sprzedaż komisową, ilość sprzedanych aut znacznie przekroczy tysiąc. Sumując, ilość sprzedanych samochodów może być porównywalna do tej z roku 2000.

– Niedawno na łamach „AUTOGAZETY” pisałem o firmie ubezpieczeniowej Fiat Ubezpieczenia Majątkowe. Jak układa się współpraca Polmozbytu Plus z tą firmą?

– Jest to doskonała inicjatywa Fiata, bo stanowi bardzo dogodną formę ubezpieczenia aut naszych klientów, gwarantując pakietowe stawki na pierwszy, drugi rok i kolejne lata użytkowania samochodu – w atrakcyjnych cenach. Za istotny uważam także bardzo uproszczony system likwidacji szkód w autoryzowanych zakładach. Wiodącym jest zakład państwa Narewskich.

Doskonałym uzupełnieniem usług jest kredytowanie przez Fiat Bank Polska zakupu samochodów. Wszystkie formalności załatwiamy w naszym salonie firmowym. Nasi wyspecjalizowani pracownicy służą fachowym doradztwem i pomocą.

– Jakie plany ma kierowana przez Pana firma na rok 2002?

– Na pewno będziemy dalej inwestować. Zamierzamy zwiększyć ilość stanowisk obsługowo-naprawczych. Dotyczy to głównie warsztatu z prawdziwego zdarzenia, w którym będziemy naprawiać silniki i skrzynie biegów. Uruchomimy także serwis urządzeń klimatyzacyjnych. Z innych przedsięwzięć planujemy dalszy rozwój sprzedaży samochodów używanych – w atrakcyjnych formach.

– Dziękuję za rozmowę.

Tekst i fot. Janusz Grysin

wersja
przyjazna
dla
portfela

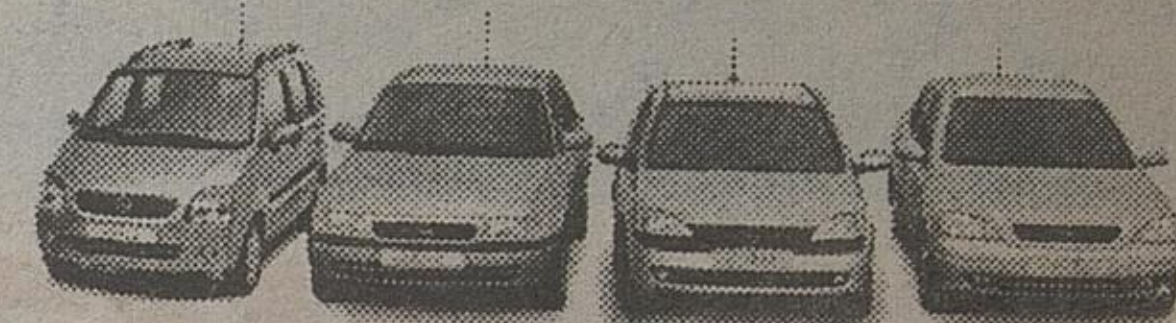
zapraszamy

TOP AUTO

www.topeuto.com.pl

Krupniki 25, Białystok 13,
tel. (085) 661-68-02, 661-47-87

Ostrołęka, ul. Warszawska 36
tel./fax (029) 760-41-18



agila
od 30 450 zł
+ komplet opon zimowych
astra classic
od 30 450 zł
corsa
od 31 150 zł
astra
od 39 400 zł

OPEL 2001

W salonach Opla modele z 2001 roku objęte są wielkimi zniżkami. Przyjdź i wybierz swojego Opla. Tylko raz w roku masz taką okazję!

OPEL
WWW.OPEL.COM.PL

SKODA FIMOT ELK

SKODA FABIA
30 490 zł!!!
OPONY ZIMOWE GRATIS!!!



SKODA FABIA SEDAN



SKODA FABIA
SEDAN 2002 rok!
2000 zł taniej!

SKODA OCTAVIA 7000 PLN TANIEJ!!
(rabat, opony zimowe, ubezpieczenie)

PRZYJMujemy SAMOCHODY UŻYWANE W ROZLICZENIU

„FIMOT” S.J. Elk, ul. Łukasiewicza 1c
tel. (0-87) 610-48-40, 610-48-48
Komis 0608-409-724
Suwałki, ul. W. Polskiego 2
tel. (0-87) 566-32-63

Giżycko, ul. 1 Maja 23
tel. (0-87) 429-15-99
Kętrzyn, ul. Mazowiecka 17
tel. (0-89) 752-53-53
Pisz, ul. Warszawska 47A
tel. (087) 425-13-10

TAKSÓWKI OSOBOWE
oraz
TAKSÓWKI BAGAŻOWE

POLECAMY PRZEWOZY:

- Mebli
- Art. wyposażenia mieszkań
- Narzędzi oraz materiałów budowlanych
- Oraz inne nietypowe ładunki

Do Państwa dyspozycji posiadamy samochody o ładowności do 3,5t i powierzchni do 16 m

UWAGA Firmy!

Polecamy bezgotówkową realizację zleceń.
Rozliczenia dwa razy w miesiącu

ZAMAWIANIE TAKSÓWEK tel. (085) 919

INSTALACJE GAZOWE

do samochodów wszystkich marek

Mega sp. z o.o.

ul. Gen. Maczka 66 - Zawady
(dawn. Szosa Póln. Obw.)

Salon/Komis:

tel./fax 654-33-44

Serwis: tel. 654-33-55

Części: tel. 654-05-99

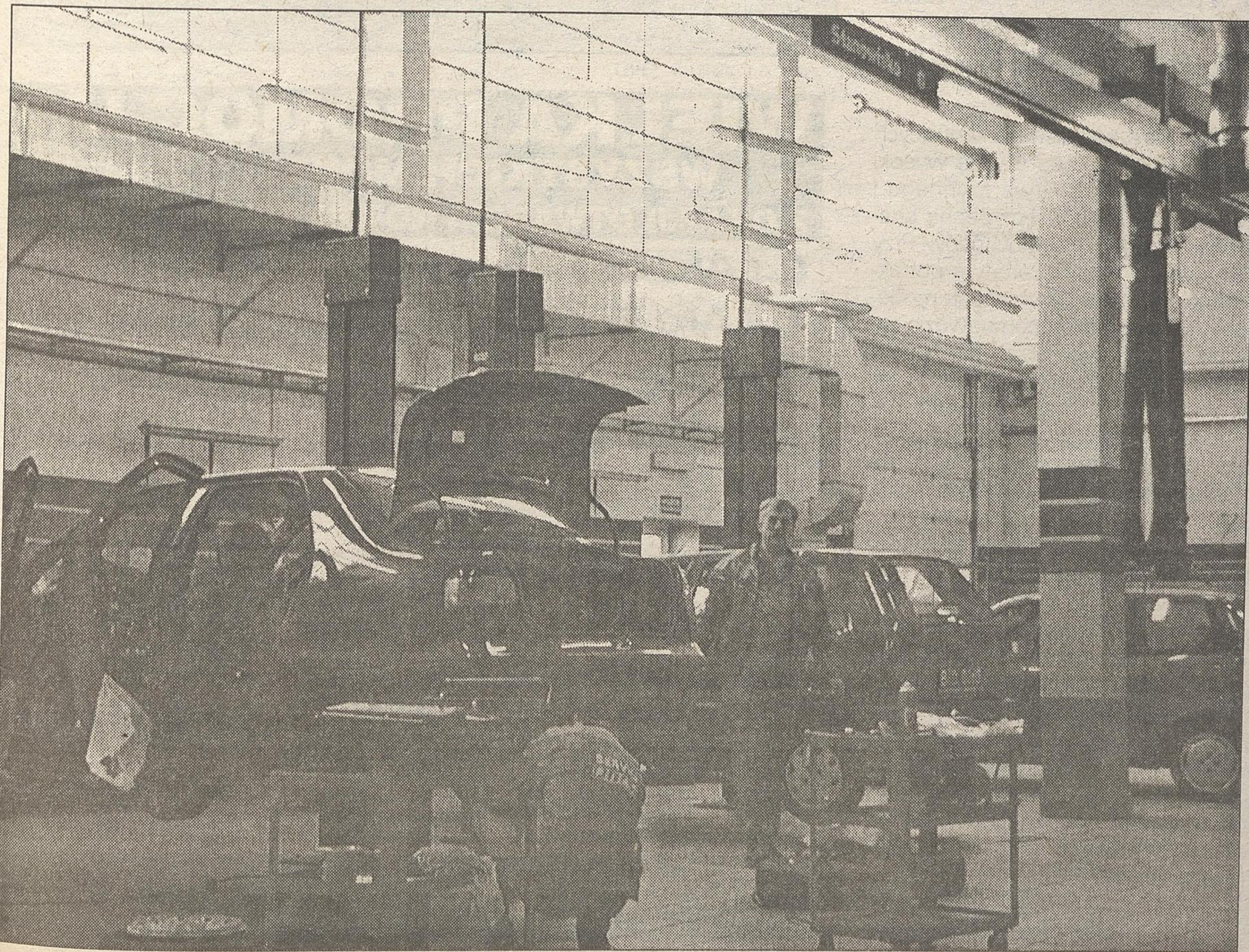
Stacja kontroli pojazdów:
654-33-55

www.opelmega.pbi.pl

od **2500 zł**

Gwarancja, serwis
Stacja kontroli pojazdów

OPEL
WWW.OPEL.COM.PL



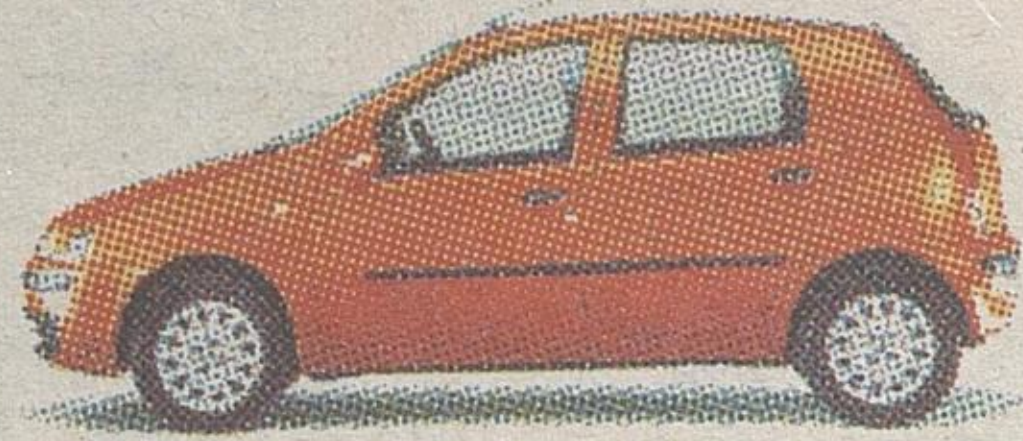
FIAT

NAJNIŻSZE CENY ROCZNIKA 2001

TERAZ 2 LATA PEŁNEJ GWARANCJI BEZ LIMITU KILOMETRÓW



SEICENTO
od **18.790 zł**



PUNTO
od **28.790 zł**



SIENA
od **25.900 zł**



UNO
od **19.890 zł**



ALFA 156
od **66.500 zł**

❖ **Atrakcyjny pakiet ubezpieczeń w Fiat TU- AC, OC, NW od 4,6% v Używany samochód w rozliczeniu**
❖ **Atrakcyjny kredyt 0% w FIAT BANK POLSKA S.A. Fiat Bank Polska S.A.**

KONRYS
www.konrys.com.pl

Białystok, ul. Zwycięstwa 8F, tel. (085) 651-63-64
Białystok, ul. Braniczkiego 19, tel. (085) 732-45-00
Księżyno, ul. Przemysłowa 5, tel. (085) 747-43-71
Białystok, ul. 3 Maja 18, tel. 730 20 07
Hajnówka, ul. Warszawska 65, tel. 663 20 65
Siemiatycze, ul. Ciechanowiecka 41, tel. 656 08 08

Motozbyt Elk
www.motozbyt.com.pl

Elk, ul. Suwalska 77, tel. (087) 610 43 00
Suwałki, ul. Wojska Polskiego 95, tel. (087) 566 50 44
Augustów, ul. Tytoniowa 4, tel. (087) 643-13-88
Pisz, ul. Olsztyńska 40, tel. (087) 423-29-15
Głazów, ul. 1 Maja 17, tel. (087) 428-59-55

PREZENTACJE

Volvo S60 – dynamika i styl

Cd. ze str. 13.

S60 – ŚREDNIAK VOLVO

Wspominałem, że ten model powstał na dużej płycie, ale rozstaw osi (2,72 m) jest o kilka centymetrów mniejszy niż S80, ale jednocześnie o 5 cm większy niż w S70. Wizualna ocena wielkości auta jest nieco myląca co wynika z krótszych zwisów – przedniego i tylnego.

Zawieszenie przednie jest tego samego typu co w innych modelach Volvo. Kolumny McPhersona z dolnymi wahaczami wykonanymi z kutego stopu lekkiego i stabilizator poprzeczny, są tak wyregulowane, aby jak najlepiej wykorzystać tę konfigurację. Zawieszenie tylne to wielowahaczowy układ Volvo, który zwiększa przyczepność kół i komfort jazdy. A skoro mowa o zawieszeniu, w tym aucie silnik ze skrzynią biegów zawieszony jest na izolowanej ramie pomocniczej. Innymi słowy – przednie koła są podwójnie izolowane.

Układ jezdny to także hamulce. Tutaj zastosowano tarcze o dużej średnicy (286/288 mm) przy kołach 15-calowych i większe (305/288) dla kół o 16- i 18-calowej średnicy. Przednie tarcze są chłodzone. Standardem jest montowanie układu ABS i EBD – elektronicznego rozdziału siły hamowania, także układ stabilizacji i regulacji siły napędowej – STC. W opcji w S60 oferowany jest układ kompensacji zbo-

czenia z wyznaczonego kierunku – DSTC.

GAMA

SILNIKÓW

Jednostki napędowe przeznaczone do napędzania S60 to pięć zaawansowanych technologicznie jednostek benzynowych i wysoko-
prężnych:

- 2,4 l z wysokim turbo – 250 KM przy 5200 obr./min,
- 2,4 l z niskim turbo – 200 KM przy 5000 obr./min,
- 2,4 l bez turbodoładowania – 170 KM przy 5900 obr./min,
- 2,4 l bez turbodoładowania – 140 KM przy 4500 obr./min,
- 2,0 l z wysokim turbo – 180 KM przy 5300 obr./min.

Silniki z doładownikiem charakteryzują się błyskawiczną reakcją na pedał przyspieszenia i wysoką mocą w całym zakresie prędkości obrotowej. Z kolei silniki wolnossące (bez turbodoładowania) cechuje duża elastyczność, wysoka kultura pracy, płynność i doskonale wskaźniki zużycia paliwa. Realne zużycie paliwa wszystkich silników zawiera się w granicach między 8,4 l/100 km (wolnossący 2,4 l 140 KM) a 9,3 l/100 km przy silniku 2,4 l z wysokim turbo o mocy 250 KM.



Konsola centralna może być wzorem przejrzystości i funkcjonalności. Uwagę zwraca dźwignia zmiany biegów typu Spaceball.

Ten nowy automat wyposażony jest w układ, w którym dźwignia ustawiona w pozycji D (drive) nie powoduje, że auto samo rusza do przodu, co jest normą w pojazdach innych marek z automatycznymi skrzyniami biegów.

BEZPIECZEŃSTWO PRZED WSZYSTKIM

Znaczna część klientów kupujących auta Volvo bierze pod uwagę wysoki stopień bezpieczeństwa czynnego i biernego. Jest to wręcz cecha charakterystyczna tych samochodów. Przy S60 kwestie bezpieczeństwa potraktowano podobnie jak w innych modelach. Już sama skorupa nadwozia zabezpiecza jadących przed działaniem sił zewnętrznych. Niezależnie od tego, we wnętrzu znajdziemy wszystkie możliwe zabezpieczenia, od poduszek powietrznych poczynając na „myślących” pasach i zagłówkach kończąc.

Po raz pierwszy od czasów sportowego coupe Volvo 1800 ES z lat 70., zastosowano trójramienne koło kierownicy. Ciekawostką będzie fakt, że w S60 jest najmniejsze koło kierownicy z 60-litrową poduszką. Równie sportowa i zachęcająca jest dźwignia zmiany biegów typu Spaceball ze wstawkami ze stopu lekkiego. Pozostałe elementy wyposażenia wnętrza utrzymane są w typowej dla Volvo stylistyce. Dominuje prostota i funkcjonalność.

Tekst i fot. Janusz Grysini



Fotele – jak w każdym Volvo – są bardzo dobrze wyprofilowane, zapewniają nie tylko dobre trzymanie boczne, także wysoki poziom bezpieczeństwa

Taka okazja już się nie powtórzy!

	Citroën Xsara Picasso teraz mniej nawet o 7 000 zł
	Citroën Berlingo teraz mniej nawet o 5 500 zł
	Citroën Xsara teraz mniej nawet o 6 000 zł

Sprecyzowanie oferty w autoryzowanych salonach Citroën

CITROËN POLUBISZ KAŻDĄ DROGĘ
PHUP MOTOZBYT BIAŁYSTOK, UL. POLESKA 61
tel./fax (085) 664-70-13, 664-70-11 - salon,
664-70-17 - części 664-70-14 - serwis, 675-58-67 - blach.

Bezpiecznie, Bezpieczniej, Almera Tino



Almera Tino wyposażona w standardzie m.in. w klimatyzację, ABS i 4 poduszki powietrzne kosztuje tylko **69 950 zł**. Kupując ją teraz, możesz wybrać sobie dodatkowo akcesoria o wartości **3 000 zł**!

SALON I SERWIS MIECZYŚLAW WASILEWSKI

19-300 Elk, ul. Sikorskiego 19B, tel./faks (0 87) 621-41-31



Nieograniczone możliwości

WIELKA PROMOCJA! WSZYSTKICH MODELI KIA

Z OKAZJI OTWARCIA NOWEJ SIEDZIBY FIRMY

CLARUS 1,8 116KM Z AUTOMATEM	42.500 zł
CLARUS 1,8 116KM KOMBI (HOMOLOG. CIĘŻAROWY)	39.600 zł + VAT
Rio 1,35	31.900 zł
SEPHIA II 1,5 16V	32.400 zł
Shuma 1,5 16V (homolog. cięż.)	30.600 zł + VAT
Carnival 2,9 TDI 16V, 7 VAN (homolog. cięż.)	76.000 zł + VAT
JOICE 2,0 139KM, 7 VAN (homolog. cięż.)	46.300 zł + VAT
PREGIO 2,7D, ład. do 1,4t 3-6-9-12 VAN	od 41.400 zł
K2700 2,7D ład. do 1,5t skrzynia kontener izoterma	od 32.000 zł + VAT

**NOWE ADRESY
TOP MOTORS**
www.top-motors.com.pl

BIAŁYSTOK Porosły (wyjazd na Warszawę)
ul. Kleeberga 51
Salon tel. 664-39-09
Serwis tel. 664-39-13

ELK, ul. Podmiejska 1
salon
tel. (087) 621-16-17

KIA KIA MOTORS

3LATA 24h
GWARANCJI ASSISTANCE

AUTOMOTO

KUPIĘ

GŁOWICĘ TOYOTA CAMRY, 2TD, 1989, 7329-432.

CIĄGNIK C-330, lub podobny w dobrym stanie, (086) 271-13-90, 0604 265-167.

OPEL VECTRA, na białych tablicach, 0503 370-116.

PRZYCZEPA, 4-10 ton, do remontu, zbiornik na cement, (085) 7414-105.

STAR WYWROT, zdecydowanie, (086) 476-30-90.

MAN, VOLVO, do remontu, 1988-92, 0692 497-720.

SPRZEDAM

AUDI 80, 1,9TD, 1992, 21.500 zł, (085) 711-47-75, 0608 254-253.

AUDI A3, 1,8 20V, 1996, pełne wyposażenie, lekko uszkodzony, 17.000 zł + clo + transport, (085) 715-45-15, 0503 847-776.

AUDI 80, TDi, 1993, 20.500 zł, (086) 216-96-86.

AGREGAT PRĄDOTWÓRCZY, 8kW/380 V, 4 cyl. diesel, na przyczepie 1-osiovej, stabilizator nieużywany, z wojska, 6.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

AUDI 100, 2,4D, 1990, 15.600 zł, (085) 711-47-75, 0608 254-253.

AGREGAT DO WYT. PARY DUŻEJ WYDAJNOŚCI, na olej opałowy, na przyczepie 1-osiovej, nieużywany, z wojska, 2.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

AUDI 80, 1991, 1,8 benzyna, l właściciel w kraju, (085) 737-52-18.

AUDI C-4, 1992, z gazem, (085) 711-56-69.

AUDI B4, 1994, zamiana, 22.500 zł, 655-24-99, 0602 525-084.

AUTOLAWETA MERCEDES 206, 2,4D, 1974, 4.700 zł, (085) 716-61-26.

AUDI 100 KOMBI, 1,8 kat. + gaz, 1985, 7.500 zł, 66-40-155.

AUDI 80, 1,6T diesel, 1990/91, srebrny, wspomaganie, elektryka, centr. zamek, 13.950 zł, 654-07-83.

AUDI 80 B4, 2,0B 1994, 711-57-92, 0608 120-966.

AUDI 80, TD, 1986, 8.500 zł, 6532-189, 0606 728-885.

BMW 520, 1984, 2.800 zł, 0602 322-359.

BARAKOWOZY WOJSKOWE ZIELONE, 8,9 i ok. 5 m, oszkłone, ocieplane, na kołach, z wojska, 2.500 zł, 4.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

BMW 316, 1,9 16V, 1999 XII, pełne wyposażenie, stan idealny, cena do uzgodnienia, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

BUTLE ACETYLENOWE, TLENOWE, INNE, (086) 275-45-77, 0604 094-567.

CC 704, zielony, 1992, zamiana na 126p, 5.900 zł, 6505-337, 0605 898-027.

CITROEN XSARA II, 2,0 HDi, 2001, srebrny metalik, 7 tys. km, ABS, wspomaganie, elektryka, 39.900 zł, 654-54-23, 0602 294-139.

CIĄGNIK C 330, Hajnówka, 10.800 zł, 683-36-53.

CIĄGNIK SIÓDŁOWY VOLVO FH12, 380 p.s., 1995 X, ospoilerowany, hydraulika, pełne wyposażenie, 57.500 zł + VAT, Mariusz Łapiński, Łupianka Stara 54, 18-100 Łapy.

CITROEN BX, tanio, na części, (085) 711-77-09.

CZĘŚCI DO KAMAZA, tanio, (085) 711-77-09.

CITROEN BERLINGO, 1,9D, 2001, 2-osobowy, 29.000 zł + VAT, (085) 715-22-05, 0602 669-090.

DAEWOO ESPERO, 1997, pilnie, (086) 476-30-90.

DAEWOO LANOS, 1,5, 1998, 15.200 zł, (085) 715-59-68.

DAEWOO TICO, 1998, 10.800 zł, 6539-402, 0606 249-999.

DAEWOO NUBIRA II, 1,6, 2000, z salonu, pilnie, 27.000 zł, 0504 578-550.

DAEWOO TICO, 1997, l właściciel, bardzo zadbane, idealny, zamiana, 9.500 zł, (085) 6540-783, 0604 125-752.

LUBLIN BLASZAK TURBO, 3 T, 18.000 zł, 663-14-90.

LANOS, 1,5, 1998 XI, 36 tys. km, wspomaganie, 15.700

zł, (086) 275-47-11, 0604 320-372.

NEXIA + gaz, 1997, 12.700 zł, 7474-337, 0606 954-344.

DAEWOO MATIZ LIFE, 1999, bezwypadkowy, immobiliser, 24 tys. km, złoty metalik, 15.500 zł, (085) 683-36-53.

DAEWOO TICO, 800SX, 1997, l właściciel, bezwypadkowy, el. szyby, centralny zamek, bordo metalik, 9.800 zł, (085) 683-36-53.

DAEWOO MATIZ, miedziany metalik, radio, l właściciel, 1999, 16.300 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

DAEWOO ESPERO, 1,5GLX, 1997, 13.700 zł, (085) 715-59-68.

MALUCH ELEGANT, 1994/95, 2.500 zł, 0-1033-862 77 5848.

FORD MONDEO, 18TD, 1994/95, l właściciel w kraju, klimatyzacja, ABS, 2 x poduszka, elektr. szyby, lusterka, wspomaganie kierownicy, centralny, 20.000 zł, 0609 033-543.

FORD MONDEO, 2,5 V6, kombi, GHIA, 2000, czarna perła, pełne wyposażenie, idealny, zamiana, 55.000 zł, (085) 6540-783, 0604 125-752.

FIAT 125p, 1500, 1989, 0600 517-015.

FORD ESCORT, 1,4, 1992, 12.500 zł, 0604 217-322.

FORD MONDEO, 1994, sprówadzony, serwisowany, stan bdb, bezwypadkowy, 16.900 zł, 6544-215, 0691 564-004.

FORD MONDEO, 1,8 16 V, 1993, 15.500 zł, (085) 711-45-05.

FORD MONDEO COMBI, 1,8TDi, 2000, ABS, 4 x SRS, klima, el. szyby, lusterka, siedz., 39.700 zł, (085) 7300-630, 0600 396-155.

FORD KA, 1997 V, salon, bezwypadkowy, bogata wersja, 17.300 zł, 0601 071-353.

FIAT 126 p, 1994, 2.800 zł, 6617-039, 0607 449-235.

FIAT DUCATO, 1992, (086) 275-45-77, 0604 094-567.

FIAT 126p, 1989, stan bdb, alternator, 1.650 zł, 0504 123-455.

IZOTERMA 200, 9.000 zł, ford taunus, 500 zł, skrzynia stara, 300 zł, 7433-679.

FORD FOCUS, 1,6, 2000, 39.500 zł, 6539-402, 0606 423-999.

FORD MONDEO, 1,8, sedan, 1993, seat toledo, 1,8, 1995, (085) 711-27-72, 0503 977-209.

FIAT 126p, 1994, stan bdb, Bielsk Podlaski, 3.200 zł, 0504 274-502.

FIAT SEICENTO, 1998, 14.200 zł, 6539-402, 0606 423-999.

HONDA ACCORD, 2,0, 1991/94, szary metalik, dodatki, 9.000 zł, 6617-759, 0604 092-951.

HONDA CIVIC, 3 drzwi, niebieski metalik, gaz, 655-70-20, 0691 512-557.

HONDA CIVIC, 1400 ccm, 1995, stan idealny, 21.500 zł, (085) 730-07-13.

HONDA CIVIC, 1,6i, 1991/96, 3.500 zł, 0607 989-737.

YAMAHA 125, 1978, zamiana na motorower, 2.000 zł, (085) 650-44-58, 0692 114-640.

JELCZ 325, 1983, silnik po n.g., 30 tys. km, tanio, (086) 271-76-08, 0603 324-111.

KOŁA, 1200 x 18, balony nowe, 825 x 20, z wojska, 300 zł, 250 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

KAMAZ SKRZYNIOWY, 1986, skrzynia długa, stan bdb, 14.000 zł, 0501 799-524.

ŁADA SAMARA 1500S, 1991, stan bdb, (085) 6514-005.

NISSAN MICRA, 6.200 zł, 0609 469-417.

KOŁA, 1100/20, 100 zł/szt., 0502 596-586.

MERCEDES 124, 2,5D, 1993, 33.700 zł, (085) 6519-819, 0603 323-675.

MITSUBISHI GALANT, 1,8, 1991, 9.300 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

MERCEDES 207D, 1988, (086) 275-45-77, 0604 094-567.

MERCEDES 190, 2,0E, 1986, klima, webasto, elektryka, 5 biegów, zamiana na kombi, 10.800 zł, (086) 277-40-80, 0502 778-730.

MERCEDES 126, 2,8, gaz, automat, 9.000 zł, 6618-018, 0609 140-091.

MERCEDES 190, 1991, ABS, szyberdach, centralny, wspomaganie k., 20.000 zł, 0602 404-563.

MAZDA 626, 1991, 11.800 zł, 655-24-99, 0602 525-084.

MERCEDES SPRINTER 208D, 40.000 zł, 0603 501-970.

MERCEDES 123D, 240, 1979, 3.500 zł, 0600 606-937.

MERCEDES W 210, 1997, 2,9TDi, pełne wyposażenie, 0601 863-245.

MERCEDES 210D, 1995, 8-osobowy, 27.000 zł, 730-24-79.

MITSUBISHI GALANT, 1995, klima, 2 x poduszka, zamiana, 22.900 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

MERCEDES 300D, automat, stan idealny, bezwypadkowy, 260 tys. km, pełna dokumentacja, 35.800 zł, (085) 6634-094, 0607 144-290.

MERCEDES A160, automat, z salonu, pełne wyposażenie, 2000 VIII, 47.500 zł, (085) 655-12-05, 0604 487-950.

MITSUBISHI GALANT, 2,0i, wszystkie części, 1986, 0602 322-359.

MITSUBISHI LANCER, 1996 V, poj. 1300, 12 V, 47,5 tys. km, 23.000 zł, 8141-270, 0501 671-481.

MERCEDES VITO, 2,2CDI, 2000, z salonu, 34 tys. km, ciężarowy, 9-osobowy, 68.000 zł, (085) 655-12-05, 0604 487-950.

MERCEDES KOMBI 300D, 1992, 39.000 zł, 0692 172-401.

MERCEDES VITO, 110 CDI, 2001 V, dostawczy, wiśniowy, 55.000 zł + VAT, Mariusz Łapiński, Łupianka Stara 54, 18-100 Łapy.

MAZDA 323, 1,8i, 16V, sedan, klima, el. szyby itp., zamiana, 11.900 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

MERCEDES 124, 2,0D, 1987, 126 p, 1997, bezwypadkowy, (086) 217-61-64.

NACZEPA WYWROTKA LAG., 1997 XI, 40 m³, na poduszkach, 58.500 zł + VAT, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

NISSAN MICRA, 1,0 16V, 1995, Wvys. Maz. (086) 2750-363.

SPRZEDAŻ PLANCER, 13,60, 1989-2000, plandeki, franki, chłodnie, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

NACZEPA CHŁODNIA CHERAU, 33 palety, agregat thermoking, SB3 automat, 51.500 zł + VAT, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

NISSAN SUNNY, 1,3, 1989, szary metalik, stan bdb, 6557-218.

OPEL ASTRA II, komfort, 1998/99, 4 x poduszka, el. szyby itp. zamiana, 29.500 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

OPEL ASTRA, kombi, 2,0 16 V, 150 KM, bogate wyposażenie, bezwypadkowy, 20.800 zł, (086) 215-34-00 po 15.00, 0602 524-615.

OPEL ASTRA, 1,7D, 1995, 15.500 zł, (085) 711-78-83, 0606 984-549.

OPEL ASTRA, 1,4i, 1993, 12.300 zł, (085) 711-78-84, 0503 455-714.

OPEL ASTRA, 1,4 16 V, ecotec, 1996 XI, 5-drzwiowy, wiśni metalik, airbag, alufelgi, pełna elektryka, radio, stan idealny, 19.600 zł, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

OPEL ASTRA, 1,4, 1997, czerwony, 3-drzwiowy, bezwypadkowy, zamiana, idealny, 18.800 zł, (085) 6540-783, 0604 125-752.

OPEL ASTRA, 1,7TD, combi, 1996, volkswagen passat, 1,9TD, 1995, 24.500 zł, 21.000 zł, 0606 313-568.

OPEL OMEGA C, 2000, 2,0TDi, srebrny metalik, (085) 715-47-64, 0602 851-441.

OPEL KADETT, 1,6, 4.500 zł, 0609 469-417, 0503 096-385.

OPEL ASTRA COMBI, 1,7D, 1994, 16.000 zł, (085) 711-39-48, 0692 135-436.

OPEL ASTRA, 1,7D, 1992, 12.000 zł, (085) 711-78-84 po 17.00, 0503 513-586.

OPEL CORSA, 1,2, 1993 XII, 3-drzwiowy, bezwypadkowy, centralny zamek, szyberdach, 11.800 zł, (085) 683-36-53.

OPEL VECTRA, 2,0i, 1991, automat, stan bdb, 154 tys. km, biały, cena do uzgodnienia, 715-42-18.

OPEL OMEGA, 1995, 2,0E, kombi, stan idealny, bogata wersja, 22.500 zł, (085) 743-60-99, 0604 149-988.

OPEL VECTRA, 2,0DTL, 1998 XII, (087) 621-35-61, 0601 182-706.

VECTRA, 1,6, 1992, citroen 2 x 1,4, 1992, bezwypadkowy, (086) 217-61-64.

OPEL VECTRA, 2,0, 1996, automat, ABS, 30.000 zł, 6534-358.

OPEL KADETT, 1,6 kat., 1990, welur, alufelgi, spojler, idealny, zamiana, 8.800 zł, (085) 6540-783, 0604 125-752.

OPEL ASTRA, 1,4, 1996, z gazem, 15.200 zł, (086) 271-76-25.

OPEL ASTRA II, 1,8 16 V, elegancja, 1998 XII, (086) 218-33-39.

OPEL OMEGA, 2,3TDi, 1990, 10.700 zł, (085) 715-59-68.

POLONEZ CARO, GSi, 1998, 28 tys. km, idealny, serwisowany, 11.500 zł, 7440-872, 0503 521-368.

PEUGEOT 406, TD, 1997 XII, ABS, alufelgi, c. zamek, srebrny metalik, 1,9, 32.000 zł, (085) 715-33-73.

POLONEZ CARO, 1,5GLE, gaz, alarm, CD, zadbane, 5.300 zł, 6541-605, 0503 953-843.

POLONEZ CARO PLUS, 1998 XII, l właściciel, stan idealny, czerwony metalik, 60 tys. km, 712-44-19, 0503 346-700.

POLONEZ CARO PLUS, 1,9 diesel, 1999, 25 tys. km, stan bdb, alufelgi, metalik, 15.300 zł, (086) 277-58-27.

POLONEZ CARO PLUS, 1,6 + włoski gaz, 1997/98, wspomaganie, immobiliser, bez metalik, 11.200 zł, (085) 683-36-53.

POLONEZ, 1994-96, gaz włoski, l właściciel, alarm, stan idealny, 7437-091.

POLONEZ TRUCK, 1,9D, 1993, stan bdb, 5.200 zł, 0503 068-582.

PRZYCZEPA PŁYWAJĄCA, 1-osiova, nieużywana, idealna na molo, z wojska, 3.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

PEUGEOT J5, maxi, 2,5D, 8.300 zł, 7432-198, 0600 549-732.

POLONEZ CARO, 1992, 3.000 zł, (086) 271-76-25.

PEUGEOT 206, 1,6 16V, 1999 XI, 5-drzwiowy, pełne wyposażenie, uszkodzony, 16.000 zł + clo + transport, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

POLONEZ TRUCK, benz. + gaz, 730-30-32.

PROM PŁYWAJĄCY NA GĄSIENICACH, 6 cyl., diesel, nośność 52 tony, bez przebiegu, z wojska, 15.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

PRZYCZEPY, 3,5 tony, nieużywane, z plandeką, koła 825 x 20, z wojska, 3.500 zł, 4.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

PEUGEOT 605, 2,5TDi, 1994, 28.500 zł, 0602 678-321.

POLONEZ, 1,9 diesel, 1994, po wypadku, 36.000 zł, (085) 655-12-05, 0604 487-950.

POLONEZ CARO, 1,6GLi, 1997, 6.900 zł, (085) 715-59-68.

POLONEZ CARO, 1997, 9.700 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

RENAULT CLIO, 1998/99, 1,2 benz., 3 drzwi, idealny, 19.500 zł, 7432-198, 0600 549-732.

RENAULT TRAFIC, 1,7B + gaz, zamiana, 12.500 zł, (085) 650-44-58, 0692 114-640.

ROVER 400, 2,0TDi, 1999 XI, klima, skóra, alufelgi, 4 x airbag, stan idealny, 34.500 zł, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

ROBUR IZOTERMA, 1988, 0602 770-870.

RENAULT II, na części, z papierami, (085) 7313-792.

RÓWNIARKA BAUKEMA, SHM-4, 1986, stan bdb, 37.000 zł, 0604 278-488.

RENAULT CLIO, 1,8i, 1993, gaz, autoalarm, centralny zamek, elektryczne szyby, zderzaki i lusterka w kolorze nadwozia, 11.500 zł, 0607 989-737.

RENAULT 19, grafit, met., elektryka, szyber, idealny, 10.900 zł, 7440-872, 0503 521-368.

RENAULT 19, 1992, 1,4, 8.100 zł, (086) 271-76-25.

SKODA 105L, LPG, 0692 466-222.

STAR 200, 3-stronny wywrot, stan bdb, (085) 7432-198, 0600 549-732.

SUZUKI SWIFT, 1,3i, 1995/96, sedan, 14.900 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

SEAT TOLEDO, 1992, (085) 7375-887, 0502 501-644.

SEAT TOLEDO, 1,6, 1995, wspomaganie, el. szyby, 16.700 zł, 0604 564-845.

SPRZEDAŻ - ZAMIANA - RAYTY, TV Białystok, str. 636, propozycja kupującego, (085) 7197-196, 0606 229-293.

SKODA FAVORIT, 1,3i, 1992, stan bdb, uszkodzona lewa lampa i maska, zadbane, oryg. lakier, sprawny technicznie, Bohdan Jakowiak, ul. Cyprysowa 1, 15-822 B-stok.

STAR 200, 1988, rama, (086) 275-45-84.

SEAT TOLEDO, 1,6 kat., 1996, 19.800 zł, 0600 267-602.

SPYCHARKA SZYBKOBIEŻNA BAT, 415 KM, V 12 cyl., diesel, z dźwięgiem, 2,5 tony, wciągarka, lemięsz ok. 5 m, pełna hydraulika, nieużywana, z wojska, 25.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

STAR 660 trzy napędy, rama p.zabudowę, bez przebiegu, koła balony, z wojska, 2.500 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

SKRZYNIA ALUMINIOWA, 510 x 250, z windą, 1999, (086) 275-45-84.

TOLEDO, 1,6, 1992/93, ibiza, 1,4, 1995, ibiza, 1,6, 1994, (086) 217-61-64.

TAWRIA, 1,1, 1.600 zł, 0609 469-417, 0503 096-385.

TOYOTA AVENSIS, 2,0 D4D, 2000, sedan, pełne wyposażenie, 50.500 zł, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

TOYOTA AVENSIS, 2,0i, 16 V, 1999 XII, sedan, pełne wyposażenie, 45.500 zł, (085)

6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

TOYOTA AVENSIS, 2,0D4D, 2000, kombi, biały, pełne wyposażenie, 51.500 zł, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

TOYOTA COROLLA, 1,8D, 1991, 7.900 zł, 746-03-48, 0601 661-443.

TANIO USZKODZONY FORD MERKURY, (085) 711-77-09.

TOYOTA COROLLA, 1,4, 1992/93, 13.900 zł, (086) 476-38-20.

TOYOTA CARINA II, 2,0D, 1990, wspomaganie, stan bdb, 11.500 zł, 711-55-49.

TRANSPORTER OPANCERZONY „SKOT”, pływający, V-8 diesel, 2 śruby, koła terenowe, z wojska, 10.000 zł, (086) 275-27-89, 0605 228-930.

TOYOTA CAMRY KOMBI, 2,0TD, 1990, 8.700 zł, 0504 970-270.

TOYOTA COROLLA, 2001, 1,4, WTi, pełna opcja, z salonu, pilnie, 29.000 zł + VAT, 0504 578-550.

TOYOTA COROLLA, 1998, 26.000 zł, 653-94-02, 0606 423-999.

WYJAZDY PO SAMOCHODY BELGIA, FRANCJA, duży wybór aut, cotygodniowe wyjazdy z klientami, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

WALEC GUMOWY STAWOSTROJ, 8,5 t, stan bdb, 36.000 zł, 0604 278-248.

VW GOLF II, 1,6TD, 1992, 13.800 zł, (085) 715-22-05.

WÓZEK WIDŁOWY ELEKTRYCZNY, 1200 kg, 1.500 zł, (085) 7194-484.

VW PASSAT, 1,9D, 1993, el. szyby, centr. zamek, 19.300 zł, 0606 304-170.

GARBUS, 1.900 zł, 6531-755.

VW GOLF III, 1,9D, 1994, 711-57-92, 0608 120-966.

VOLVO V-40, 2,0i 16 V, 2000, pełne wyposażenie, lekko uszkodzony, 25.000 zł + clo + transport, Mariusz Łapiński, Łupianka Stara 54, 18-100 Łapy.

VOLKSWAGEN GOLF III, 1992, 5-drzwiowy, bogate wyposażenie, 13.700 zł, (085) 730-50-55, 0607 265-329.

VOLVO S-40, 1,9TDi, 105 PS, 1999 XII, najbogatsza wersja, lekko uszkodzony, 36.000 zł + clo + transport,

(085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

VW PASSAT, 1,9TD, 1994, 22.000 zł, (085) 711-92-60, 0605 143-924.

VOLVO V-40, 1,9TDi, 115 ps., 2001 X, pełne wyposażenie, 4 tys. km, lekko uszkodzony, 42.000 zł + clo + transport, (085) 6502-199, 0602 557-199, 0602 591-457.

VW VENTO, 1,9TD, 1995, 2.200 zł, (085) 711-78-84, 0503 513-586.

PASSAT KOMBI, TDi, 1994, 24.000 zł, (085) 716-30-96.

VW GOLF II, 3 drzwi, 1991, 9.500 zł, (085) 737-50-33.

VW PASSAT KOMBI, 1992, 1,8b, 15.000 zł, (085) 7375-033.

VW PASSAT, 1,9D, 1991, 13.400 zł, (085) 711-78-84, 0600 984-549.

VW BUS, 1,6 „O

POWYPADKOWE, całe - gotówka,
☎(0-85)7197-542, 0604-95-95-99.

000225A

*POWYPADKOWE, zniszczone do re-
montu, ☎0601-617-279.

001511A

*SKUP AUT POWYPADKOWYCH.
☎(0-85)716-48-16.

001508A

POLONEZ plus, (1998), GSI z gazem, ☎0608-
590-510.

000024A

ROZBITE. ☎0603-050-603 ☎0602-
740-749

000059A

SPRZEDAM

ŻUK izoterma (1994) diesel sprzedam lub
zamienię na traka. ☎(0-87)423-06-87.

002188A

ŻUK izoterma po wypadku, ☎(0-85)650-12-
15.

002068A

ŁADA 1300 (IX-1984) - pilnie! (0-87)566-63-
44.

000274A

126 el (1995), zielony, zadbane, garażo-
wany, 4500 zł. ☎(0-87)64-13-018.

002131A

126P (12.1998), cena 6.900. ☎0-606-882-
146.

001831A

126P (1991), stan bdb. 2.100 zł. (0-87)565-
74-35.

000245A

ALTERNATORY, rozruszniki 12 -24V,
części zamienne, świece, przełączniki,
moduły, inne. Hurt -Detal, ☎(0-85)742-
39-09, ☎0502-534-939.

002122B

AUDI 80, 2.0, (1994), ☎(0-86)272-46-30.

000107A

AUTO-komis Suwałki, ul. Wojska Polskie-
go 92A (086)565-32-31.

000246D

AUTOKOMIS GRAJEWO,
KOPERNIKA 29, ☎(0-86)272-25-77.

000012A

AUTOKOMIS SOKÓŁKA -Kupno -Sprze-
daż -Zamiana -Raty, ☎(0-85)711-56-48,
☎0600-87-90-67.

000052A

PAKIET OGŁOSZENIOWY

ETVP3
Białystok

GAZETA
Współczesna

ATRAKCYJNE mieszkanie 72,7 mkw., 3-
pokojowe, lp., Białystok, Zagórna, 1100
zł/mkw., zamiana działka, ☎0606-881-066.

001931A

BILARD&DART -Sklep, stoły, automaty do
gry, akcesoria, części. Wasilków,
Rzemieślnicza 1, ☎(0-85)718-66-30.

000201A

KAFLE kominkowe, piecowe ozdobne.
Wyrób, sprzedaż, Hryniewiczze 3B, k.Białego-
stoku, ☎(0-85)663-26-13.

001173A

MIESZKANIE 72 mkw. w Gdańsku sprzedam
lub zamienię na Białystok, okolice. ☎(0-
85)72-16-761.

002216A

MOŃKI, Mickiewicza 34, dom 300/2235
mkw., +magazyn, 139.000 zł, zamiana na
mieszkanie, ☎0606-881-066.

001933A

POTRZEBUJĘ wokalisty z repertuarem do
zespołu. ☎(0-85)730-17-80 po 20.00.

002218A

PRACA tylko dla zdecydowanych na sukces.
☎(0-85)685-85-14.

002229A

PROJEKTY domów mieszkalnych.
Różnorodne rozwiązania architektoniczne!
Duży wybór! Niedrogo!
☎(0-85)685-85-14.

002230A

PRZYCZEPY i noże do sianokiszzonek,
beczkowozy, sadzarki i orkany do kukury-
dzy, ciągniki, itd. ☎(0-86)474-36-32.

001416A

RELEWACYJNA dieta odchudzająca cam-
bridge, świadectwa lekarskie, (prawo jazdy),
☎(0-85)663-14-62, ☎0604-934-059.

000179A

SPRZEDAM M-5 (72 mkw.), Suwałki. 800
zł/mkw. (0-87)565-15-57.

000241A

PAKIET OGŁOSZENIOWY "Gazety Współczesnej" i Telewizji Białystok

Wyklucza się rozłączenie wspólnego pakietu i przyjęcie zleceń tylko na publikację
w "Gazecie Współczesnej" lub "TeleGazecie Podlaskiej"

Dane Klienta / Dane Firmy

imię
/nazwa firmy/
nazwisko

adres

Upoważniam KRESY BO Sp. z o.o. i Telewizję
Polską SA w Białymstoku do wystawiania faktur
bez mojego podpisu.

Treść (maksymalnie 10 słów)

Podane dane osobowe będą przetwarzane
przez KRESY BO Sp. z o.o. i Telewizję Polską S.A.
wyłącznie dla potrzeb realizacji zamówienia.
Regulamin dostępny w Biurze Ogłoszeń "Gazety
Współczesnej" oraz w Biurze TeleGazety Podlaskiej.

ETVP3
Białystok

7 emisji w TeleGazecie
poniedziałek-niedziela

GAZETA
Współczesna

4 emisje w "GW" poniedziałek
-czwartek

1. Kupony przyjmują:
● Biura Ogłoszeń Gazety Współczesnej
(adresy w gazecie)
● TeleGazeta Podlaska TV Białystok,
ul. Włókniennicza 16a
● Kupony z dowodem wpłaty na konto
można przelać pocztą.
"Kresy BO" Sp. z o.o. ul. Suraska 1
DEUTSCHE BANK POLSKA SA
18800009-1101214-0000-PLN-000-WAR

Telewizja Polska SA O/ Białystok
ul. Włókniennicza 16a,
BPH SA O/ Białystok
10601099-320000208236

2. W cenę został wliczony podatek
VAT 22%.
3. Publikacja ogłoszenia
nie później niż w ciągu 7 dni od daty
otrzymania kuponu, czyli od
najbliższego poniedziałku.

10 zł

AUTOKOMIS ul. Botaniczna
(085)744-55-48.

000246A

BMW 520i 24V (1994/95), bardzo bogate
wyposażenie. 34.500 zł. (0-87)569-62-56,
0501-513-826.

000207A

CITROEN Xsara 1,9D (1999), bogate wy-
posażenie, lekko uszkodzony przód. (0-
87)565-76-34.

000265B

FIAT 126pELX, (1999), 57.000 km, 7.500
zł, ☎0604-256-515.

000138A

FIAT punto, (1997), cena: 16.800 zł, peu-
geot 406 tanio. ☎0-600-317-736, ☎0-503-
764-008.

000200A

FIATA 126 el (1996) -3.900 zł. ☎0504-15-
15-23.

000176A

FORD escort kombi 1,6EFI, (1991), boga-
te wyposażenie, ☎(0-86)273-87-08.

000115A

FORD fiesta (1991) 1.1 benzyna, z Niemiec.
☎0-609-423-550.

002043A

FORD mondeo (1996) 1.6, nowy model,
23.000,-. ☎(0-87)610-00-96.

000095A

FORD transit (1988), LKW; stan dobry. Fak-
tura. ☎0603-947-039.

000274B

FORD transit, 2.5D, (1995), krótki, niski, full
opcja. ☎(0-87)643-70-45.

002199A

IZOTERMA lublin żuk, ☎(0-85)650-12-15.

002068B

JELCZ 416, (1987), stan bdb., ☎(0-86)274-
50-84, ☎0604-473-842.

002165A

JELCZ 417, ☎0-692-141-426.

001516A

JELCZ C-316 wywrot+ przyczepa 11t. ☎(0-
85)65-44-844, ☎0-502-545-636.

002175A

KAMAZ 53213, (1988), żuraw "Atlas", prze-
wóz drewna, ☎(0-86)272-49-29, ☎0600-
327-594.

000136A

KAMAZ wywrotka, (1985), 25.000 zł, ka-
maz, części, (1981), 6.000 zł, ☎(0-86)273-
85-90, ☎0503-080-863.

000111A

KOPARKA "Waryński" - K-607 kołowa. 0503-
786-973.

000244A

KUPIJEMY samochody, -gotówka, zamia-
ny (085)744-55-48.

000246C

LIAZ 4x4, dźwigowcy, dźwig, ☎(0-85)661-
57-41.

001342A

LUB zamienię koparko -ładowarkę na sa-
mochód osobowy, ☎(0-86)272-34-88, ☎0602-
505-623.

000130A

LUBLIN izoterma (1996). ☎(0-86)272-14-
10, ☎(0-86)272-15-97.

000134A

LUBLIN izoterma, (1996), ☎(0-86)272-14-
10, ☎(0-86)272-15-97.

000103A

MATIZ (1999), bogate wyposażenie,
bezwypadkowy, i właściciel, idealny, 15.900
zł. ☎(0-85)664-12-52.

002188A

MERCEDES bus 3,0; 406D, po wypadku.
(0-87)567-29-99, 0604-215-173.

000277A

OPEL astra kombi 1,4 16V (1998), bezwypad-
kowy. ☎(086)216-91-02, 0501-546-690.

000241A

OPEL corsa (1993) 1.2 benzyna, z Niemiec.
☎0-609-423-550.

002044A

OPEL -części, Krucza 7,
☎(0-85)745-30-23.

002048A

OPEL vectra 2,0 16V, automat, (VI.2000),
26.000 km, ☎(0-85)732-05-03.

002151B

OPONY używane- hurtowo. ☎(0-86)273-16-
09.

000108A

PASSAT kombi 1,8, (1991), gaz -5 miesię-
cy, vectra 2.0, (1991), astra 1,4, (1992),
☎0608-586-922.

000137A

PEUGEOT 206, 1,4, (2000), 11.000 km,
29.900 zł, zamiana, ☎(0-86)272-72-22,
☎0600-895-245.

000132A

PILNIE mercedes 124 200D (1988), grana-
towy metalik, dwa tygodnie w kraju, stan
bdb, 17.500,-, Hajnówka. ☎0-503-077-496.

000027A

PILNIE! Fiat tipo 1,4 (1990). 0602-517-548.

000271B

PILNIE! 126p,(1990), Skoda 120l, lekko
uszkodzona, na części lub w całości /1989/
tel. (086) 270-59-68

000227

POLONEZA caro+ (1997), pierwszy właśc-
ciel. ☎(086)219-08-42.

000286A

PRZYCZEPA wywrot trzyosiowa 18- tonowa.
0608-413-447.

000173A

PRZYCZEPY D-83, wywrotki szt. 2, ☎(0-
86)272-69-02.

000118A

RENAULT 21, (1987), stan bdb. ☎(0-85)742-
80-59.

001587A

RENAULT Clio, (1995), bardzo bogate
wyposażenie, stan bdb, 12.300 zł, ☎0-
606-853-244.

002174A

SEAT Ibiza 1,4, (2000), ☎0609-599-940.

000133A

SEAT Ibiza II 1.6 (1999). ☎(0-85)7-121-803.

002168A

SPRZEDAM fordą "Probe" (1997), poj. 2.0
16V: ☎(029)767-12-86.

000289B

STAR 1142, (1989), kontener 2,5x 5,20 z
windą, 25.000,- (bez VAT). ☎(0-85)66-31-
969, ☎0-606-340-194.

002195A

STAR 1142, (1993) z kontenerem ALUVAN
(lub bez), 20.000,- +VAT. ☎(0-85)66-31-
969, ☎0-606-340-194.

002195B

TANIE tłumiki aluminiowe i zwykłe oraz kom-
plety układu wydechowego do samochodów
osobowych i ciężarowych- możliwość wysyłki.
☎(0-44)615-85-07, ☎(0-42)640-12-89, ☎0-
601-26-59-07.

002185A

TANIO polonez caro 1.6GLE, 50.000 km
(1993). ☎(0-85)712-46-18.

001691A

UNO van 1.0 (1996): ☎(086)217-12-13,
0603-235-556.

000290A

JUNKERS
KOTŁY CO.
PODGRZEWACZE WODY
TERMITECH S.C. BIAŁYSTOK, UL. DOBRA 12
TEL. 743-28-50, TEL./FAX 743-28-57

D23702gwbb

VOLKSWAGEN bora 2,0 (1999/2000), 16.500
kilometrów, 49.000 zł. (0-87)566-27-12.

000261A

VOLKSWAGEN vento 1,8 (1996), sprowa-
dzony, stan bdb. 21.700 zł. (0-87)566-53-
50, 0607-78-49-55.

000281A

VOLVO 760 TD, mercedes 808 (zamienię).
☎(0-86)271-65-05, ☎0-602-210-033.

002206A

VW golf III, 4WD, gaz, (1993), pełne
wyposażenie. ☎0-603-594-116.

002082A

VW jetta 1,6 benzyna +gaz, (1986), srebrny
metalik, ☎(0-85)655-38-49.

000215A

VW passat, kombi, 1.6B, (1981), uszko-
dzony silnik, tanio. ☎0-502-853-856.

002201A

WYJAZDY po motocykle -Szwajcaria, for-
malności celne oraz transport, ☎(0-85)715-
29-00, ☎0607-777-254.

002097A

AUTOALARMY

"ALAR"- alarmy, kamery, autoalarmy,
nagłośnienia, folie samochodowe, antywłama-
niowe, Kraszewskiego 45, (0-85)741-64-61.

000007A

AUTOKOMISY

***AUTOKOMIS "VOYAGER" pod dachem.
PTS. Myśliwska 2. tel.(085)74-14-718, tel.kom.
0602-374-673, 0602-237-278.

000217A

AUTOKOMIS "Hetman". Kupno, sprzedaż,
zamiana, raty, Hetmańska 35, tel./fax(085)651-
41-51.

ZAKUPY

HURTOWNIE

AGREGATY prądowłórcze, spawarki,
prostowniki, elektronarzędzia: Kolno,
☎(086)278-29-90.

000107A

FOLIA ogrodnicza, budowlana, nasiona.
☎(0-85)653-92-34.

001841A

INDECO
wygodne mieszkanie

KONKURENCJA ODSUN

OLECKO, mieszkanie 58 mkw., ☎(0-85)651-76-63.

SAJZY k. Elku, działki z prawem budowy nad jeziorem Łaśniady, ☎0606-87-12-58.

WYNAJME

DO wynajęcia lokal, centrum Suwałk- tanio! 0503-075-403.

DO WYNAJĘCIA LOKALE BIUROWE
OD 80-300 MKW. LEGIONOWA (WIEŻOWIEC). ☎(0-85)66-32-232, ☎0-606-82-97-79.

ELK. Centrum, lokale, tanio. 0-503-835-769.

KAWALERKA, Białystok, Rzymowskiego 51a/25, ☎(0-86)272-77-28.

OKRATOWANY parter, centrum na biuro, gabinet. ☎(0-85)67-55-789.

SAMOTNYCH emerytów lub rencistów przyjmę nieodpłatnie na mieszkanie, ☎0609-777-009.

UMEBLOWANE do wynajęcia, ☎(0-85)6-520-845.

STANCJE

HOMEK. ☎(0-85)7-420-668.

DWUPOKOJOWE, ☎(0-85)746-36-36.

POKÓJ panienkom, ☎(0-85)74-34-193.

UBEZPIECZENIA

UBEZPIECZENIA komunikacyjne, Botaniczna. (085)744-55-48.

NAUKA

!!!MATURA!!!KURSY. Akademicki Instytut Naukowy.
☎(0-85)653-74-84.

!!!STUDIA!!!KURSY. AKADEMICKI INSTYTUT NAUKOWY.
☎(0-85)653-74-84.

AUTOMOBILKLUB, kursy prawa jazdy, ☎(0-85)732-85-87, ☎(0-85)732-76-85.

EGZAMINY- prawo, historia. ☎(0-85)742-72-52.

EUROPEJSKA Szkoła Biznesu i Administracji- zapisy do 6 lutego. Kierunki dwuletnie: technik administracji, technik ekonomista; kierunki jednoroczne: psychologiczny, marketing i reklama. Białystok, ul. Radzyńska 11 pok 29, tel(085)651-34-94

JĘZYK angielski- korepetycje. (0-87)565-31-37.

JĘZYKI ŚWIATA- profesjonalne kursy językowe, zaczynamy nowy semestr!!! ☎(0-85)653-73-83.

KOREPETYCJE- angielski, tanio. ☎0-502-267-398.

KURS prawa jazdy 6.02.02, godz. 17.00. "CENTRUM", Lipowa 31/33, lok. 18, ☎(0-85)742-09-62.

KURSY KOMPUTEROWE: -księgowość komputerowa (75 godz. 480 zł), podstawowa obsługa komputera, (60 godz. 300 zł). Ceny konkurencyjne, ☎(0-85)742-27-97, Suraska 1.

KURSY: Studium dla kandydatów na likwidatorów i syndyków; prawne aspekty windykacji należności; agent celny, finanse i rachunkowość; kasjer walutowo-złotowy, waluta euro, ZUS- teletransmisja- przekaz elektroniczny. ☎(0-85)743-24-12, ☎743-24-77. Ryska 1.

LICEUM Ogólnokształcące dla Dorosłych Zaoczne przyjmuje po szkole podstawowej i zawodowej na semestr: I, II, IV. Białystok, Ryska 1. ☎(0-85)743-24-12, ☎743-24-77.

POLICEALNA Szkoła Pracowników Ochrony, Informatyki i Poligrafii. Białystok, Brukowa 2- prowadzi nabór do szkoły. Kursy do licencji. ☎(0-85)742-04-69.

SITA WYPROBUJ!!! Metoda szybkiego nauczania: angielskiego, niemieckiego, francuskiego, włoskiego, hiszpańskiego.
☎(0-85)654-45-17

WSZYSTKIE języki.
Wszystkie poziomy.
Egzamin TOEIC/TFI najtaniej!!
Wysokie rabaty.
Internet cafe gratis.
EMPIK Szkoła Języków Obcych.
Ul. Białówny 9/1 ☎(0-85)74-16-930, 74-26-533.

WSZYSTKIE języki.
Wszystkie poziomy.
Egzamin TOEIC/TFI najtaniej!!
Wysokie rabaty.
Internet cafe gratis.
EMPIK Szkoła Języków Obcych.
Ul. Białówny 9/1 ☎(0-85)74-16-930, 74-26-533.

WSZYSTKIE języki.
Wszystkie poziomy.
Egzamin TOEIC/TFI najtaniej!!
Wysokie rabaty.
Internet cafe gratis.
EMPIK Szkoła Języków Obcych.
Ul. Białówny 9/1 ☎(0-85)74-16-930, 74-26-533.

WSZYSTKIE języki.
Wszystkie poziomy.
Egzamin TOEIC/TFI najtaniej!!
Wysokie rabaty.
Internet cafe gratis.
EMPIK Szkoła Języków Obcych.
Ul. Białówny 9/1 ☎(0-85)74-16-930, 74-26-533.

WSZYSTKIE języki.
Wszystkie poziomy.
Egzamin TOEIC/TFI najtaniej!!
Wysokie rabaty.
Internet cafe gratis.
EMPIK Szkoła Języków Obcych.
Ul. Białówny 9/1 ☎(0-85)74-16-930, 74-26-533.

ZAOZNE Studium Ekonomiczne przyjmuje zapisy: Technik ekonomista; finanse i rachunkowość; bankowość; Technik informatyk; programowanie i obsługa stron internetowych; administrowanie sieci lokalnych. Białystok, Ryska 1. ☎(0-85)743-24-12.

ZAOZNE od lutego -hotelarstwo, informatyka, Kraszewskiego 33, ☎(0-85)732-42-16.

TURYSTYKA

BELGIA- niedziela, poniedziałek, wtorek.
☎(0-85)716-54-43
sprinterem z Bogdanem.

BELGIA-środa-czwartek, ☎(0-85)716-10-19, ☎0602-854-383. Kożuszko.

BELGIA-sobota, niedziela, poniedziałek, ☎(0-85)745-48-13.

BELGIA-wtorek sprinter, ☎0607-986-831.

BELGIA-wtorek, ☎0607-986-830.

BELGIA-wtorek, mercedes, ☎(0-85)743-41-19.

BELGIA-wtorek, sprinter, video, ☎(0-85)716-72-04.

BELGIA, Niemcy, Holandia-środa, czwartek. ☎(0-85)7-187-489.

BELGIA, Niemcy, Holandia, wtorek, ☎(0-85)66-35-915.

BUSEM. ☎(0-85)663-58-58.

CZWARTEK- Belgia, ☎(0-85)7-191-326.

NIEMCY- tanio! (0-87)643-46-63.

NIEMCY, Holandia, Belgia, środy, ☎(0-85)716-20-00.

PRZEJAZDY do Włoch, Niemiec. ☎(0-87)615-29-72, ☎(0-87)615-17-54.

USA wyjazdy. ☎0504-862-196.

WŁOCHY- czwartki. ☎(0-85)716-45-62, ☎0-607-52-87-48.

WYPRAWA muzykujących kajakami morskimi ku Morzu Śródziemnemu i dalej. ☎0-504-85-31-31, ☎(0-85)744-67-93.

STANLEY

● **DRZWI PRZESUWNE**
● **SZAFY, ZABUDOWY**
RABAT DO 40%
Białystok, ul. Mickiewicza 44a
tel. (085) 732-32-71

USŁUGI

BUDOWA, REMONT

ŻALUZJE, rolety, karnisze, Orzeszkowej 32, tel.(0-85)732-90-25.

ARCHITEKT, ☎0501-032-850.

DACHY- krycie profesjonalne. (0-87)567-12-20, 0604-974-391.

DRZWI, okna, rolety antywłamaniowe, Orzeszkowej 32, tel.(0-85)732-90-25.

ELEKTRYK, ☎(0-85)74-20-685.

GLAZURA, terakota, szpachlowanie, malowanie. (0-87)567-57-59.

KOMINKI z płaszczem wodnym, tanie grzanie. Rewelacja. ☎(0-61)847-50-47, ☎0-602-217-640.

PODNOŚNIK koszowy. Dźwig 10 ton, ☎0602-32-42-02, ☎(0-85)732-53-21.

WYKOPY, pogłębianie stawów koparkami linowymi, hydraulicznymi,
☎(0-86)272-26-37.

AGD, RTV

AGD-automatyczne pralki. ☎(0-85)651-58-72.

ŁODÓWKI, zamrażarki- naprawa. ☎(0-85)67-55-833.

TRANSPORT

AUTOHOLOWANIE, ☎(0-85)66-34-606, ☎0-603-128-033.

AUTOHOLOWANIE. ☎(0-85)675-18-49, ☎0-602-342-392.

BUS laweta. ☎(0-87)567-54-87, ☎0-604-51-40-17.

MASZYN rolniczych, budowlanych, wykopy. ☎(0-87)64-14-250.

STAR HDS. ☎0-607-32-92-21.

TRANSPORT BUS 1,5 t, ☎0503-088-610.

USŁUGI dźwigowe. (0-87)567-38-92, 0604-079-734.

INNE

DJ, tanio, różne imprezy.
☎(0-86)272-18-69.

KOMPUTEROWE przepisywanie tekstów. (0-87)565-24-58.

PIECZATKI, wizytówki, graweron, Mickiewicza 44a, (085)732-33-06

PROFESJONALNY zespół muzyczny- oprawa muzyczna imprez. 0600-356-232, (0-85)73-23-988.

TARTAK wykona usługi.
☎(0-87)629-85-10.

WYKONUJĘ części do nietypowych pojazdów mechanicznych, maszyn rolniczych i innych urządzeń,
☎(0-85)675-57-81.

MEBLE

ZABUDOWY BALKONÓW ROZSUWANE. DRZWI ANTYWŁAMANIOWE GERDA I INNE. OKNA. DRZWI. WITRYNY -PCV. ALUMINIUM. ZALUS. (085)664-91-90. MALMEDA 17. (WWW.ZALUS.COM.PL) DRZWI GERDA W LUTYM 10% RABATU.

ZDROWIE

ALERGOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel. (085) 742-28-08, 742-28-09.

ALKOHOLOWE odtrucia- codziennie, całodobowo. Zespół lekarski dr Modzelewskiego. ☎0606-134-936.

APARATY słuchowe. Stołeczna 25 (wejście od Wyszyńskiego). (085)744-44-19

BADANIA kierowców-PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

BADANIE włosów. (085) 654-34-77

BEZOPERACYJNE leczenie kamicy żółciowej, nerkowej, prostaty, hemoroidów (085)654-34-77

ALERGOLOG ALICJA TOMOROWICZ

● testy, spirometria
● odczulanie
Pacjenci Kasy Branżowej ze skierowaniem - **bezpłatnie**
Białystok, ul. Wyszyńskiego 1
CODZIENNIE 7.30-17.00
(085) 74-51-107, 0601-345-390
Od 19 stycznia Wysokie Mazowieckie ul. Szpitalna 5
od 9.00 (co druga sobota)

BIELACTWO, łuszczyca. (085) 654-34-77

BIELACTWO, łuszczyca. (085)654-34-77

CENTRUM PSYCHIATRYCZNE. Leczenie nerwic, zaburzeń psychicznych (depresje), zaburzeń seksualnych. Kompleksowe leczenie uzależnień (alkoholizm, niktynizm, inne). Odrucenia alkoholowe, wszczepianie Esperalu, psychoterapie indywidualne, kuracje kroplówkami. Świętojańska 17/1, ☎(0-85)732-77-35.

CYTOLOGIA i USG-PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

DERMATOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

EKG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

ENDOKRYNOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

GABINET okulistyczny. Komputerowy dobór soczewek kontaktowych (kolorowych, torycznych i progresywnych) i szkielek okularowych. Płyny pielęgnacyjne. Leczenie dzieci i dorosłych. Stołeczna 25 (wejście od Wyszyńskiego)(085) 744-44-19

GASTROLOGICZNA diagnostyka, endoskopia, USG, leczenie, dr Orest Hnidec, Ogrodowa 19, ☎(0-85)73-288-73. Umowa z Podlaską Kasą Chorych.

GINEKOLOG -Grodno, ☎0691-257-881.

GINEKOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

DOM POGRZEBOWY

Szymborscy
ul. Artyleryjska 9
tel. 744-55-46, 675-15-52
200 m od kościoła św. Rocha
wyjazd od ul. Botanicznej od strony
pogotowia pierwsza ulica w lewo
Odprawianie nabożeństw
pogrzebowych w Kaplicy
Domu Pogrzebowego
Kaplice na 150, 80 i 50 osób
w pięknych zabytkowych wnętrzach

INTERNISTA- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

KARDIOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

LABORATORIUM- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

LARYNGOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

LEKARZ rodzinny- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

MEDYCYNA pracy- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

NEUROLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

ŚWIADECTWA lekarskie (prawo jazdy). ☎(0-85)663-14-62, ☎0-604-934-059.

OKULISTA- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

PEDIATRA- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

PSYCHIATRA Eugenia Choroszuca, poniedziałki, środy, piątki: 9.00-12.00, czwartki 9.00-11.00 oraz 15.00-17.00, ul.Świętojańska 17/1. ☎(0-85)732-77-35.

PSYCHIATRA: Adam Choroszuca. Poniedziałki, środy, piątki 12.00-17.00, wtorki 9.00-13.00, soboty 9.00-14.00. Świętojańska 17/1, ☎(0-85)732-77-35.

REHABILITACJA- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

REHABILITACJA u pacjenta, ☎0-605-539-514.

REWELACYJNA dieta odchudzająca Cambridge. Nowoczesne odmiadżanie (Restilane). ☎(0-85)663-14-62, ☎0-604-934-059.

SEKSUALNE zaburzenia (impotencja, inne). Centrum Psychiatryczne, Choroszuca ul.Świętojańska 17/1, ☎(085)732-77-35.

SKUTECZNE leczenie niktynizmu. NZOZ "Virtus", Białystok, ul. Upalna 88, pon-pt 9.00-19.00, niedz. 12.00-18. ☎(0-85)66-15-333, tel./fax 66-19-188.

STOMATOLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

UROLOG- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

USG jamy brzusznej, tarczycy, piersi, ginekologiczno- położnicze- PCM, Transportowa 4. Wszystko na miejscu, tel.(085)742-28-08, 742-28-09.

ZWIERZĘTA

KUPIĘ miniaturowe-shitzu lub pudelka, El ☎0692-322-619.

OWCZARKI niemieckie, ☎0607-326-073, ☎(0-86)273-65-55, wieczorem.

SZKOLENIE psów; Sprzedaż owczarek niemieckie, sznauclery, ☎0602-877-544.

BIZNES

KREDYT dla niezamożnych. ☎0-607-036-141.

KREDYT hipoteczny mieszkaniowy, kredyt odnawialny z ubezpieczeniem na życie kredytobiorcy. ☎0-609-152-074.

POŻYCZKI (zastaw), samochody, skup. ☎0-606-176-088.

RZECZOZNAWCY. ☎(0-85)67-52-956, 0-606-250-111.

USŁUGI księgowe- kompleksowo. ☎(0-85)7-320-540.

USA; porady wizowo- emigracyjne, nowa procedura wizowa, wyjazdy, Mitz Consulting Ltd., ul. Branickiego 17a, pok. 301 (poniedziałek- piątek 9.00- 17.00); (0-85)741-70-74.

ROLNICTWO

KUPIĘ

CIĄGNIKI-RÓWNIĘŻ do remontu. ☎0-501-128-587.

PRASĘ Z-224. ☎(0-86)273-87-95.

SOSNA, brzoza od 7 cm. ☎0-504-277-793.

UŻYWANE kobajny Bizon, ☎0501-507-058.

U-914, MTZ-82, zetor 7340 do lat 6. ☎(0-85)715-64-94.

ZIEMNIANKI jadalne. 0609-524-396.

SPRZEDAM

"AGROTECHNIKA" -prasy, schładzarki, przyczepy do sianokiszonki, orkany do kukurydzy, siewniki. Transport gratis! Raty. Pisz, Warszawska 41, ☎(0-87)423-25-17, ☎(0-87)425-00-59, ☎0601-595-703.

"KREX" SP.Z O.O. BIELSK PODLAS KI. UL. KLESZCZEWSKA 84A. ☎(0-85)730-65-15. **BEZPOŚREDNI IM PORTER NAWOZÓW OFERUJE:** -SALETRE AMONOWA. -MOCZNIK. -FOSFORAN AMONU. -PLANTAVITA (WIELOSKŁADNIKOWE). -SÓL POTASOWA GRANULOWANA. **ATRAKCYJNE CENY. ODBIÓR: MAŁASZEWICZE. BIELSK PODLASKI, SIEMIANÓWKA.**

4 jałówki hodowlane od 50% do 80%HF, luty wycielenia, 22.000 zł. ☎(0-86)474-38-84.

ABC hodowcy: dojarki rurociągowy, zbiorniki mleka- gwarancje, atest. ☎(85)745-30-46.

BECZKOWÓZ 3.000l, 4.000l, sieczkarnie jednorzędowe, ☎0608-771-201.

BECZKOWOZY, ciągniki, prasy, pługi, inne-raty, zamiany. (0-87)64-49-342, 0604-29-19-65.

BIZON, (1987). ☎(0-85)731-37-74.

BRZOŻE opałową, ☎0603-032-494.

BYDŁO "Limuze", rasa mięsna, z dokumentacją. ☎0501-953-488.

C-360. (0-87)568-53-73.

C-3603P (1988), roztrzaskacz obornika. ☎(086)278-55-98.

CHŁODZIARKI 400, 550, 650 l, ☎(0-85)71-60-034.

CHŁODZIARKI 650, 850, 1000l, ☎(0-86)27-76-728.

CIĄGNIK 1012, (1983), stan dobry; przyczepa do zbierania sianokiszonki, stan bdb. ☎(0-86)27-55-445.

CIĄGNIK C-330 (1986): ☎(086)2193-335, po 21.00.

CIĄGNIK C-3854WD, (1976), ☎(0-86)477-12-06.

CIĄGNIKI -duży wybór, sieczkarnie, przyczepy, wycinaki do sianokiszonek. (086)474-26-29.

CIĄGNIKI importowane, Zetory: 7011, 5011, 8145+ tur, 7340. (0-87)64-49-377, 0608-09-41-70.

CIĄGNIKI rolnicze importowane. Zetor 7711, ursus 1224 z ładowaczami. (0-86)217-58-17.

DOJARNIE, schładzalniki, zgarniacze obornika -atesty, raty, gwarancja, ☎(0-87)423-07-54, ☎0603-860-885.

ELK. SUWALSKA 64.

☎(0-87)620-13-21.

KOMBAJNY ZBOŻOWE. BECZKOWOZY. PRASY. CIĄGNIKI. SCHŁADZARKI. SAMOCHODY. RATY. TRANSPORT GRATIS!

FRICKE MRĄGOWO, ☎(0-89)741-29-74, fax. 741-53-45. Przedstawiciel regionalny firm: Same Deutz, Fahr, Vaderstad, Gregoire Besson, SaMasz, Pottinger, Trioliet. Używane -kombajny, ciągniki, przyczepy samobieżące, prasy kostkujące, rolujące, zgrabiarki. **MAGAZYN CZĘŚCI**, ☎(0-89)741-63-74. Serwis.

JAŁÓWKI cielne. 0504-274-380.

JAŁÓWKI hodowlane cielne. ☎(0-87)423-06-87.

JĘCZMIEN, inne zboża. Dostawa 25 ton, ☎0601-894-103.

KLACZ żrebną. (0-87)568-53-73.

KOMBAJN Class dominator. Mogę pomóc w kupnie ciągników siodłowych z Belgii. ☎0032475446571.

KOMBAJN zbożowy INTERNATIONAL 3 m, silnik Perkins, sieczkarnia, 12.000,-. Do 16.00: ☎(0-86)278-37-31, ☎(0-86)278-43-10.

KOMIS maszyn rolniczych -kombajny, ciągniki ursus różnego typu i inny sprzęt rolniczy. Raty, dowóz. Stawiski k.Lomży, ☎(0-86)278-51-84, ☎0606-947-028.

KUKURYDZA paszowe, ☎0-502-260-529.

LOSZKI prośne, ☎(0-87)611-27-27 po 19.00.

MTZ-TY 80: (1980, 1988); 82 (1993). (0-87)516-36-58, 0609-801-577.

NAWOZY, otręby, pasze. (0-87)516-37-66, 516-52-95.

PŁUG Kwerneland trzyskibowy (1999). (0-87)516-36-58.

PRASA "Kuna", snopowiązałka, ☎(0-86)272-59-12.

PRASA belująca Class. ☎(0-85)650-12-68.

PRASA belująca, owiarka, chwytak, ☎(0-85)650-19-14.

PRASA Welger typ 41 z drabinką. ☎(0-85)650-33-18 po 20.00.

PRASĘ Z224: ☎0604-51-71-49.

PRASY belujące, sieczkarnie. ☎(0-85)650-19-13.

PRASA Z-224/1 -7.600 zł. ☎(086)217-85-44.

PRZEDNI napęd do U-914. (0-87)568-54-52 po 18.00, 0605-201-954.

PRZYCZEPY wywrotki jednoosiowe, trzystronne. (0-87)516-36-58.

PSZENŻYTO, 15 ton, ☎(0-85)730-19-10.

SŁOMĘ w ciukach, siano, pszenżyto. (0-85)710-90-62.

SIANO. ☎(0-85)7-169-473.

SIANO. Przyczepę. ☎(086)270-22-71.

SIANOKISZONKA belowana 30 szt, Sulewo Prusy 20, ☎(0-86)273-14-28.

SIANOKISZONKA belowana. Toczyłowo, k.Grajewa. ☎(0-86)273-87-49.

SIANOKISZONKA w belach, 60 zł/belę. ☎(0-85)715-64-94.

SIANOKISZONKA, siano belowane, k.Grajewa, ☎0606-388-062.

SIECZKARNIA samobieżna "Claas Jaguar". 0605-958-565.

SIEWNIK do kukurydzy pneumatyczny, ☎(0-86)27-76-728.

SPRZEDAM żyto: ☎(086)219-64-84.

SPRZEDAM C- 328 z przeróbką na C- 330, przyczepę samobieżną w bardzo dobrym stanie. ☎(0-29) 644-60-88.

TRAKTOR 120 KM, 4x4, sieczkarnię do kukurydzy jednorzędową. ☎(0-86)271-97-93.

U-1224, U-1014, U-914, U-912, C-360, C-360-3P, prasy, cyklopy, przyczepy. Raty, zamiana. Toczyłowo k.Grajewa. ☎0-502-387-992.

U-914, (1990). ☎(0-86)274-51-99.

URSUS 1014 (1989). (0-87)516-36-58, 0609-801-577.

URSUS 2812 (1998). ☎(0-86)21-95-806.

URSUS 3512, (1993), 1200 m/godz., ☎(0-86)272-20-53.

URSUS C-360-3P. (0-87)516-36-58, 0609-801-577.

URSUS, Zetor, inne ciągniki rolnicze z importu. (086)473-13-96, 0605-687-897.

WAŁY, podajniki, agregaty, ☎(0-86)477-12-06, ☎0600-102-557.

WORKI 30 -50 kg, siatkowe na ziemniaki, ☎0504-531-811.

WYLĘGARNIA Augustów: pisklęta kurze ogólnoużytkowe (kurki, kogutki), kurki jednodniowe na potrzeby ferm, do chowu przydomowego, brojlery. **OKAZJA!** (0-87)643-21-94.

ZBIORNIK chłodzący do mleka 1200 litrów, Alfa Laval ☎(086)278-73-95.

ZETOR 7745 turbo (1992). (0-87)516-36-58, 0609-801-577.

ZETOR -różne typy: Staniurski, Mieczki k.Stawisk, ☎(086)218-47-84, (086)278-59-27, 0501-730-831.

ZETORY 5211, 7245, 7745, 4340, 7340. (0-87)516-36-58, 0609-801-577.

Ziemniaki jadalne, # (0-86)270-22-74.



Studia Podyplomowe

w Wyższej Szkole Administracji Publicznej:

- Podyplomowe Studium Filozofia i Etyka
- Podyplomowe Studium Integracji Europejskiej
- Podyplomowe Studium Wiedzy o Społeczeństwie i Edukacji Europejskiej
- Podyplomowe Studium Przedsiębiorczości

WSAP, ul. Dojlidy Fabryczne 26, 15-555 Białystok
Tel. 0/prefix/85 732-12-93 wew. 16

RÓŻNE

KUPIĘ

BRZOŻE, dąb, dłużycę. 0604-251-914.

GORCZYCĘ. ☎0-604-242-840.

GORCZYCĘ. ☎0-604-242-840.

KONTENER chłodniczy (oceaniczny), ☎(0-85)716-20-37.

SŁUPKI ogrodzeniowe betonowe, wys. 2,5 m, drut kolczasty, ☎(0-85)721-94-45.

SOSNA, świerk, olcha, osika. ☎0-604-683-780.

SPRZEDAM

DESKI, krokwie, łaty, szalówka- producent. ☎(0-85)71-94-688.

DT-75 (1990). (0-87)516-24-78.

GARAŻE blaszaki "PROMOCJA" (3x5= 1100 zł), transport, montaż. Bramy uchylne garażowe -tanio, ☎(0-41)263-27-42, ☎(0-52)348-71-48, ☎090-314-885.

KRUSZARKA szczękowa. 0608-413-447.

NOKIA 5110 pop: ☎0600-115-177.

OLEJ opałowy dostawa całodobowa, transport gratis. ☎0-608-622-446, 0-692-447-069, ☎718-62-62.

OPAL brzożowy, ☎(0-85)65-05-275, ☎0-606-74-39-10.

PŁYTY drogowe, bele siana, słomy, ☎(0-87)421-36-11.

PŁYTY stropowe (10 sztuk): ☎0600-051-547.

SOLARIUM Ergoline, 450- 50 turbo. ☎0-502-827-581, ☎(0-85)65-46-035.

SPRZĘT nagłaśniający, efekty świetlne, wyposażenie dyskoteki, ☎0607-326-073, ☎(0-86)273-65-55.

TANIO przyczepa, stan idealny, ☎(0-85)682-28-99.

WIELOPIŁA +dwupięta, 7.000 zł, ☎(0-85)661-57-41.

WIEŻBA dachowa +65 sztuk eternitu małowalistego (do budynku jednorzędowego 5,5x10,5): ☎(086)219-33-35, po 21.00.

WÓZEK widłowy "Bulgar". 0603-757-395.

WYPOSAŻENIE sklepu papirniczego: Łomża, ☎(086)216-67-13, godziny 10-17.

WYPRZEDAŻ. Stoliki, ławki barowe, ☎(0-87)611-21-19.

ZAROBKOWE automaty barowe, ☎0-601-22-72-22.

ZBIORNIK do szamba- transport. ☎(0-87)64-14-250.

OGŁOSZENIA
Z OSTATNIEJ
CHWILI

AUTOMOTO

SPRZEDAM

FORD escort GHIA, 1.6, (1998), salon, lub zamienię, 21.000 zł. ☎0-604-959-599.

HYUNDAI excel, (1988), 2.200 zł. ☎(0-85)71-97-796.

MERCEDES 814, sztuk 2 (1987 i 1988), kontener, plandeka, cena 26.500 zł/szt. ☎(086)217-22-11, 0606-296-206.

VOLKSWAGEN vento 1,8 (1996), sprowadzony, stan bdb. 21.700 zł. (0-87)566-53-50. 0607-78-49-55.

ZAKUPY

PRODUCENCI

POLBRUK, bloczki fundamentowe, ogrodzenia betonowe, trylinka, kręgi, płytki chodnikowe, krawężniki, obrzeża, ☎(0-85)718-53-50.

NIERUCHOMOŚCI

WYNAJMĘ

PAWILON, 100 mkw., Giełda Rolno-Towarowa, ☎0-601-173-482.

WASZYNGTONA, Łąkowa; Lokale, biura, gabinety. ☎0-602-52-77-54.

ROLNICTWO

SPRZEDAM

MASZYNY stolarskie: szlifierka szeroko-taśmowa (1993), tokarka -kopiarka nowa, piła taśmowa (1998); wózek widłowy GPW (1986), 2,5 t. ☎(086)217-22-11.

RÓŻNE

SPRZEDAM

AGREGATY do tynków gipsowych. ☎(086)218-13-44, 0691-368-433.

BARAKI na budowę- 4 szt., 1.000- 1.500 zł/szt. ☎(0-85)71-97-796.

Przyjmujemy
ogłoszenia do gazety

RZECZPOSPOLITA

Biura Reklam i Ogłoszeń
"Gazety Współczesnej"

Białystok, ul. Suraska 1, tel. 748-74-30 do 32
Łomża, al. Legionów 7, tel. 216-56-97
Suwałki, ul. Kościuszki 32, tel. 566-57-26
Giżycko, ul. Pocztowa 3, tel. 428-52-80

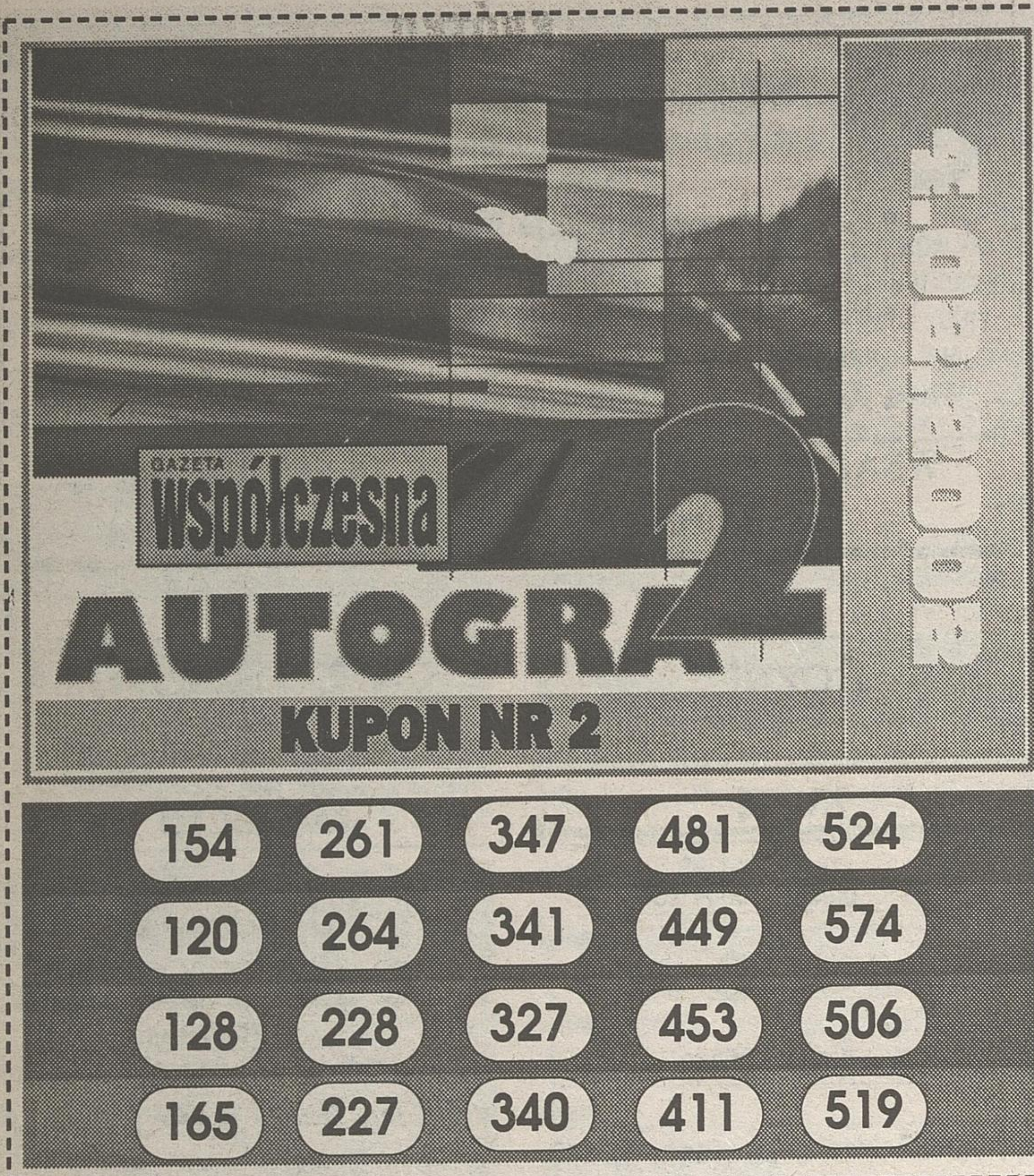
**USA
WIZY**

Załatwiamy formalności
zgodnie z nowymi procedurami
★
w Warszawie i Krakowie

OSZCZĘDZAMY TWÓJ CZAS I PIENIĄDZE!

**Tel. (022)
622 99 46**

Tel. (022) 646 43 75, Fax (022) 646 43 74
02-520 Warszawa, ul. Wiśniowa 40
www.wizy.pl



GAZETA Współczesna

AUTOGRA

KUPON NR 2

154	261	347	481	524
120	264	341	449	574
128	228	327	453	506
165	227	340	411	519

Kto dzisiaj wygra?

Dzisiaj publikujemy drugi, „duży” kupon ze szczęśliwymi numerkami. Po przejrzaniu swoich kart konkursowych część z Państwa powinna już dzisiaj znaleźć nagrody. To nieźła gratka – wygrać już w drugim dniu loterii! Życzymy powodzenia.

Czytelnicy, którzy grali z nami w poprzednim etapie i nic nie wygrali, nie powinni jeszcze tracić nadziei na wygraną. Jeżeli dostarczą do Biura Gry zestaw – karta konkursowa i komplet kuponów wyciętych z gazety z pierwszego etapu – mają szansę na wylosowanie samochodu w kwietniu. Jeżeli wezmą udział w drugiej i trzeciej części „Autogra” oprócz możliwości wygrania jakiejś nagro-

dy „po drodze” podwoją lub potroją swoją szansę na samochód.

W piątek ostatnie wygrane z pierwszego etapu zgłosili:

135. Teresa Niemyska – Piętki Gręzki – mikser

136. Zdzisław Sokołowski – Augustów – zegarek na rękę

Po nagrody zapraszamy do Biura Gry „Gazety Współczesnej”, 15-950 Białystok, ul. Suraska 1, pok. 25 (parter) w godzinach 12-16 z kartą konkursową i kompletem wymaganych kuponów. Nagrody czekają w Biurze Gry przez dwa tygodnie od dnia zgłoszenia wygranej, po tym terminie trafią powtórnie do puli nagród loterii. W soboty i niedziele nagród nie wydajemy.

(jn)

NAGRODY

ŁODÓWKA

AGD (czajnik bezprzewodowy, toster)

RTV (radiomagnetofon)

DLA DOMU (zegar ścienny, budzik, mikser, koc)

DLA CIEBIE (suszarka do włosów, zegarek na rękę*)

PIERWSZE LOSOWANIE NAGRODY GŁÓWNEJ

– SAMOCHODU OSOBOWEGO 9 kwietnia 2002

Życzymy szczęścia!

* do wyczerpania zapasów

JAK GRAĆ W „AUTOGRZE”?

1. Drugi etap loterii promocyjnej „Autogra” potwa od 1 lutego 2002 r. do 28 lutego 2002 r.

2. Uczestnik loterii wygrywa nagrodę, gdy spełni poniższe warunki:

A. Zakreślanka

– zakreśli wszystkie liczby w jednym diagramie z określoną nagrodą na karcie konkursowej;

– zbierze wszystkie kupony z liczbami opublikowanymi w „Gazecie Współczesnej” do dnia, w którym padła wygrana (dopuszcza się brak 3 kuponów)

– wygraną zgłosi osobiście lub telefonicznie w Biurze Gry „Gazety Współczesnej” 15-950 Białystok, ul. Suraska 1, pok. 25, tel. (0-10xx85) 748-74-23 w godz. 12.00–16.00 w dniu lub następnego dnia po opublikowaniu ostatniej brakującej liczby w danej kategorii nagrody (z wyjątkiem sobót, niedziel i świąt). Wygrane z piątku można zgłaszać do poniedziałku do 16.00.

Warunkiem koniecznym do odbioru wygranej jest zgłoszenie się do „Gazety Współczesnej” z kartą, na którą padła wygrana oraz kompletem wymaganych kuponów w godz. 12.00–16.00 w ciągu dwóch tygodni od dnia zgłoszenia wygranej.

B. Losowanie samochodu

Po zakończeniu pierwszych 3 etapów loterii „Autogra” uczestnik dostarcza zestaw złożony z karty konkursowej z kompletem kuponów odpowiednim dla danego etapu do organizatora loterii na losowanie samochodu osobowego 9 kwietnia 2002.

Uczestnik wygrywa nagrodę, gdy zostanie wylosowany jego zestaw złożony z czytelnie podpisaną kartą konkursową z odpowiadającą jej kompletem kuponów.

3. Jeżeli Czytelnik zgłosi się po odbiór nagrody w czasie trwania loterii, karta, na którą padła wygrana, zostanie wymieniona na nową, a komplet kuponów będzie zastąpiony kuponem zbiorczym z liczbami opublikowanymi w gazecie, aby Czytelnik mógł kontynuować grę.

4. W loterii „Autogra” nie mogą brać udziału pracownicy wydawnictwa „Kresy 80” sp. z o.o. i firm kolportażowych oraz najbliższe rodziny tych pracowników zamieszkujące razem i prowadzące wspólne gospodarstwo domowe.

5. Pełny regulamin loterii „Autogra” jest do wglądu w Biurze Gry „Gazety Współczesnej”.

(jn)

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.30 Teleszkapy 8.00 Wiadomości 8.10 Pogoda 8.15 Krakowskie Przedmieście 27 – pr. public. 8.25 Kawa czy herbata? 8.45 Lassie: Malowanie – serial przyg. prod. kanad. 9.10 Budzik – program dla dzieci 9.35 Budujemy mosty – teleturniej 9.55 Śniegus – dla dzieci 10.15 Muppet show, czyli rewia gwiazd: Sylvester Stallone, Roger Miller 11.10 Teleszkapy 11.25 Michael Palin śladami Hemingwaya – serial dok. prod. ang. 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes – mag. rolniczy 12.20 Kontrasty – świat, ludzie, pieniądze 12.25 Rolnictwo na świecie 12.45 Plebania – serial prod. polskiej 13.10 Gotowanie na ekranie 13.30 Teleszkapy 13.50 Dziecko, troski i radości 14.05 Pani Jola zmienia swoje życie: Destrukcyjne nawyki osobiste 14.30 Szkoły integracyjne

15.00 Wiadomości

15.10 Sprawa dla reportera – program publicystyczny

15.40 Układ scalony – program public.

16.00 Rower Błęza – magazyn

16.30 Moda na sukces – serial

17.00 Teleexpress

17.20 Gość Jedyński

17.35 Klan – telenowela prod. polskiej

18.05 Sprawy rodzinne – serial obycz. prod. USA

19.00 Wieczorynka: Bob budowniczy, Mysia – seriale animowane

19.30 Wiadomości

19.55 Sport i prognoza pogody

20.10 Miej oczy szeroko otwarte: Dzieciom na ratunek – film dok. prod. izrael.

21.05 Teatr Telewizji: Gra miłości i przypadku – sztuka Pierre Marivauxa

22.10 XXII Lidzbarskie Biesiady Humoru i Satyry: Marian Opalinia

22.35 Monitor Wiadomości

22.55 Sportowy flesz

23.00 Dobre książki – magazyn kulturalny

23.35 Słodka beczyność – film kost. prod. włos.-franc.

TVP 2

6.50 Zwieraki-dziwaki – film dok. 7.50 Studio urody – magazyn 8.00 Program TV Białystok 8.30 Na dobre i na złe – serial obycz. prod. polskiej 9.20 III Mazurska Biesiada Kabaretowa: Baby góra 10.20 Afryka moich marzeń – serial przyg. prod. włos.-niem. 11.55 Ojczyzna-polszczyzna – program prof. Jana Miodka 12.10 Święty Maksym Gorlicki – reportaż 12.30 Maszyna zmian: Słodkie mandarynki – serial przyg. prod. polskiej 13.00 Panorama 13.10 Trzy szalone zera: Szalone pomysły – serial przyg. prod. pols.-niem. 13.35 Odyseja kosmiczna – reportaż 14.00 Opowieści według Enid Blyton: Tajemnicza góra – serial przyg. prod. ang. 14.30 Krzyżówka trzynastolatków – czyli Światowid – teleturniej dla młodzieży 14.50 Australijskie zwierzaki na start – film dok. prod. austral.

15.40 Program TV Białystok

16.00 Panorama

16.20 Pogoda

16.25 Złotopolscy – telenowela prod. polskiej

16.55 Na dobre i na złe – serial obycz. prod. polskiej

17.50 Program TV Białystok

18.20 Pogoda

18.30 Panorama

18.55 Va banque – teleturniej

19.30 Europejczycy – magazyn

19.55 Śpiewające fortepiany – teleturniej muzyczny

21.00 Panorama

21.20 Sport telegram – przegląd najważniejszych wydarzeń sportowych

21.25 Pogoda

21.35 997 – magazyn kryminalny

22.10 Daleko od siebie – dramat obycz. prod. polskiej

23.45 Między dźwiękiem a ciszą – film dok.

0.40 Kolejne wojny – serial obycz. prod. ang.

1.40 Kruk – serial sensac. prod. USA

POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie 7.00 Pokemon – serial anim. 7.25 Power Rangers – serial dla młodzieży 7.50 Wysoka fala – serial przygod. prod. USA 8.40 Jezioro marzeń – serial obycz. prod. USA 9.30 Cud miłości – telenowela prod. peruwiańskiej 10.30 Po prostu miłość – serial obycz. prod. brazylijskiej 11.30 Najzabawniejsze zwierzęta świata – program rozrywkowy 12.00 Człowiek i kłamstwo – serial obycz. prod. polskiej 12.30 Życiowa szansa – teleturniej 13.25 Apetyt na miłość – program rozrywkowy 13.55 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny 14.20 Twój lekarz – mag. medyczny 14.40 Wystarczy chcieć 14.50 Power Rangers – serial fant. prod. USA

15.15 Pokemon – serial anim. prod. jap.

15.45 Informacje

16.05 Wysoka fala – serial przygod. prod. USA

17.00 Młody Herkules – serial fantast. prod. USA

17.30 Cud miłości – telenowela prod. peruwiańskiej

18.30 Graffiti – program public.

18.45 Informacje

19.00 Sport i prognoza pogody

19.10 Amor latino – telenowela prod. argent.

20.00 Życiowa szansa – teleturniej

20.55 Predator – film sensac. prod. USA

21.30 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka (w przerwie filmu)

22.55 Era biznesu

23.00 Informacje i biznesinform.

23.15 Sport

23.20 Prognoza pogody

23.25 Puls biznesu

23.40 Bumerang – program public.

0.10 Na każdy temat – talk-show

1.10 Muzyka na BIS – program muzyczny

TV BIAŁYSTOK

7.00 Mały miś – serial animowany 7.35 Kaczorek Huey – serial animowany 8.00 Pod Twoją Obronę – magazyn katolicki 8.28 Kartka z kalendarza 8.35 Serial fabularny 9.30 Zawód: weterynarz – serial fab. 10.00 Słoneczny patrol – serial fab. 10.45 Telekurier bis – magazyn 11.15 Saga Jacksonów – serial fab. 12.00 To jest temat – reportaż 12.15 Serial dokumentalny 13.15 Recital w Harendzie 14.05 Klan – serial fabularny

15.00 Cyrkowcy – serial fab.

15.25 Sami o Sobie

15.40 Obiektyw

15.45 Kartka z kalendarza

15.47 Gość dnia

16.00 Panorama

16.30 Przyjaciele zwierząt – serial fab.

17.15 Sami o Sobie

17.50 Stąd do Europy

18.00 Obiektyw

18.20 Gość dnia

18.30 Diagnoza – magazyn medyczny

19.00 Kino wieczorne: Wielkie plany – film fab.

20.35 Telekurier – magazyn reporterów

21.00 Zupełnie niewiarygodne – serial komediowy

21.30 Obiektyw – wiadomości wieczorne

21.40 Łączy nas Polska

22.00 Sekcja specjalna – film fab.

22.50 Country nocą – koncert

23.40 Randall i duch Hopkirk – film fabularny

RADIO BIAŁYSTOK

Polskie Radio Białystok FM 99,4 98,6 MHz

ul. Świerkowa 1, tel. (085) 734-20-00, 85-744-22-22

Wiadomości Radia Białystok co godzinę – wydania główne 7.00, 16.00 Przegląd prasy: 6.18 Sport: 6.05, 8.05, 16.10, 21.05, 22.58 Moto Radio: 6.44, 7.39, 15.05, 16.11 Informacje z przejść granicznych: 6.44, 7.39, 15.05, Serwis kulturalny 8.40, 10.55, 13.24, Wiadomości w skrócie: 6.30, 7.30, 8.30

5.05 Bardzo Ranne Radio; 5.10 Dla czego w trawie piszczy – Gawęda Simony Kossak; 5.15 Spadkobiercy odc. 261; 5.45 Zielone studio; 6.00 FAKTY I MUZYKA (wiad. co 30 min) – prod. Andrzej Ryczkowski; 9.10 Między nami – prod. Wojciech Grzechowiak; 9.40 Rozważna i romantyczna odc. 76; 11.15 Reportaż; 12.53 English to go...; 14.05 Szlachetne zdrowie – opr. Dariusz Kuć; 13.45 Radionowela – Spadkobiercy odc. 261; 15.00 CO NIESIE DZIEN – prod. Lech Piliński; 15.30 Rozmowa dnia; 17.05 Wieczorne wibracje – prod. Piotr Świergalski; 17.15 English to go... (powt.); 18.30 Ukraińska dumka – aud. prod. Eugeniusz Ryżyk; 18.45 Pod znakiem Pogoni – aud. prod. Marek Zabrocki; 19.15 Rozważna i romantyczna odc. 76 (powt.); 19.45 Radionowela – Spadkobiercy odc. 261 (powt.); 20.05 Opowieści białostockie: W starym kinie – aud. O. Gordiejew; 20.30 Książka Tygodnia – Hańba; 21.10 Powrót na rozstaje – Pogranicze – aud. dok. D. Sokółskiej; 22.00 Reflektor – Program BBC; 22.50 Regionalne Wiadomości RB; 23.00 Hiph-OPERA – muzyka nie tylko dla młodych – aud. Roberta Burzyńskiego, Marcina Jastrzębskiego; 2.00 Nocna Orkiestra Radia Białystok – opr. Anna Maciorowska

RADIO PLUS ŁOMŻA

(88,8 MHz)

Serwis: 6.00-24.00

Łomżyński Informator Radiowy: 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30 po Informatorze lokalna pogoda; Pogoda ogólnopolska: 6.06, 12.06, 17.04; Trafik ogólnopolski: 6.06, 11.06, 18.04; Sport: 6.06, 7.06, 8.03, 9.06, 12.06, 14.06, 19.06, 20.06; Notowania z giełdy papierów wartościowych: 12.33; Ogłoszenia: 24 i 54 min po pełnej godzinie

5.00-9.00 Niech będzie dzień dobry; 6.15 Patron dnia; 6.41 Przegląd prasy regionalnej; 6.50 Ewangelia; 7.08 Było nie było; 7.50 Męska piaskownica; 8.04 Twarzą w twarz; 8.39 Piotr Semka nadaje; 8.41 Porady prawnika; 8.50 Nauczanie Jana Pawła II; 9.00-12.00 Niebieskie migdały; 9.09 Gość dnia; 10.12 Debeściak; 10.45 Radio Plus Internet; 12.00-13.00 W samo południe; 13.00-16.00 POP O! Ładnie: 13.16 Nie święci garnki lepią; 13.26 Gospodarka, finanse, ubezpieczenia; 14.45 Moto Plus; 15.16 Męska piaskownica; 15.52 Plusy dodatnie, plusy ujemne; 16.00-17.00 Puls dnia; 17.00-18.00 Cały ten sport; 18.00-20.00 David Fox Show; 21.00-21.45 Lista plus minus; 21.45 Dziennik Radia Watykan; 22.00-24.00 Wieczór w Plusie; 24.00-5.00 Noc w Plusie

RADIO 5

Wiadomości co godzinę 6.00-22.00 Prognoza pogody co godzinę 6.00-22.00 5.08 Kalendarium; 5.35, 6.35, 7.20 Horoskop; 6.10 Urodzeni dzisiaj... + piosenka dla jubilatów; 6.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 6.25 Kalendarium + imieniny + piosenka dla solenizantów; 6.45 Przegląd prasy; 7.20 Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; 7.45 Przegląd prasy; 8.35

Wybór piosenki dnia; 10.50 Magazyn kulinarny „Kuchnia”; 11.15 Gość Radia 5; 11.35 Telefon dla Ciebie (667-80-00); 12.20 Porady prawnika oraz Studio Infor; 12.30-13.00 Grająca szafa Radia 5 – propozycje (tel. 565-80-60); 13.40 Quiz; 15.10-16.00 Grająca szafa Radia 5; 15.20 Klakson – nie tylko dla kierowców; 15.40 Audycje „Świat nauki”, „Wiedza i życie”; 17.00-18.00 Echa wielkiego świata, czyli plotki z życia gwiazd; 18.35 Pakietek – magazyn komputerowy; 18.40 Quiz; 19.10 Kaliber 35 mm – aud. filmowa – prod. Renata Siepka i Izabela Kosakowska; 20.55 Opowieści nie całkiem zwyczajne; 21.05 Twarzą w twarz do zgrzyżenia – metalowe brzmienie w Radiu 5; 0.03 Kartka z kalendarza; 0.05 Horoskop; 1.00-3.00 Zadzwoń, wybierz i zapowiedz; 3.00-5.00 Muzyka nocą

RADIO PLUS BIAŁYSTOK

(103,3 MHz)

15-872 Białystok, ul. ks. A. Abramowicza 1a, tel. 651-75-10.

Wiadomości ogólnopolskie co godzinę od 6.00 do 22.00 Wiadomości lokalne – Puls Białegostoku 7.30, 9.30, 16.30 Sytuacja na białostockich drogach i ceny paliw 7.29; 8.29; 9.29; 14.29; 15.29; 16.29 (godzinny szczytu w mieście) Serwis sportowy 7.06; 8.04; 9.06; 14.06; 19.04; 20.06

5.00 Ośmiu błogosławieństw 6.00-9.00 Mów do mnie jeszcze – Agnieszka Ponikiewska 6.15 Kawał historii (Kalendarium) 6.30 Na pierwszych stronach – przegląd prasy lokalnej 6.50 Ewangelia 7.20 Mów do mnie jeszcze... 7.37 Kusa pokusa rowerowa 7.50 Męska piaskownica, czyli park rozrywki 8.30 Białystok bez tajemnic – Agnieszka Kozłowska 8.45 Krzyżacy 1 – powieść w odcinkach 8.51 Nauczanie Jana Pawła II 9.00-12.00 Pasma muzyczno-rozrywkowe 9.45 Mów do mnie jeszcze... 10.15 i 10.20 Krzyżacy 2 – powieść w odcin-

kach 10.24 i 13.54 Niebo w gbie – program kulinarny Elizy Oksiuta 10.34 i 11.14 Konkurs – Pojedynek na rycerskie słowo 11.34 Mów do mnie jeszcze... 11.45 Temperatura plus 11.54 Wypłyn na głębie i Ave Maryja 12.00-13.00 W samo południe – ciekawostki, niezwykle wydarzenia 12.30 Mów do mnie jeszcze... 13.00-14.00 Wiadomości i niewiadomości 14.15 Krzyżacy – powtórka 14.45 Moto Plus (wraz z konkursem) przed 15.00 Misericordia 15.16 Męska piaskownica 16.00-16.24 Puls dnia – najważniejsze wydarzenia dnia w Polsce i Białymstoku 16.22 Biznes in Plus 16.37 Cały ten sport 17.00-21.30 Pasma muzyczne 18.00-21.30 David Fox show 21.30 Kościół żywy wydarzenia – Jan Ruman 21.40 Ewangelia 21.47 Dziennik Radia Watykańskiego 22.00-24.00 Wieczór w Plusie 22.08 Pasma muzyczne 23.30 Audycja Radia Watykańskiego 24.00-6.00 Muzyczna noc w Plusie

PROGRAM 1

(225 kHz, 106 MHz)

PROGRAM 2

(88,3; 92,0; 98,5 MHz)

RADIO BIS

(88,3; 92,0; 92,3 MHz)

RADIO MARYJA

(100,4; 103,3; 103,6; 105,5; 107,9 MHz)

RADIO RMF FM

(89,0; 89,4; 100,2 MHz)

RADIO ZET

(101,4 MHz – Elk, Goldap, Olecko, Sejny, Suwałki, Augustów; 107,3 MHz – Białystok, Łomża, Białe Podlaskie, Hajnówka; 104,0 MHz – Elk, Olecko, Kętrzyn, Giżycko, Goldap, Mrągowo, Pisz, Węgorzewo; 105,4 MHz – Siemiatyże; 102,8 MHz – Ostrołęka, Ostrow Mazowiecka; 107,7 – Mrągowo)

RADIO WaWa (88,6 MHz)

BIURO GRY tel. (0-10xx85) 748-74-23 w godz. 12⁰⁰-16⁰⁰

**Przewodnik po
Salonach Piękności**

Styl Marzena Doroszkiewicz

- warkoczki
- kolorowe pasemka bez użycia farby
- Przedłużanie i zagęszczanie włosów

Białystok, ul. Bohaterów Getta 3, tel. 651-02-32
(wejście od ul. Żabiej)
poniedziałek - piątek 8-20, sobota 8-14

SALON FRYZJERSKI DAMSKO-MĘSKI

ul. Waszyngtona 6
tel. (085) 742-25-96

PERUKI PRZEDŁUŻANIE I ZAGĘSZCZANIE WŁOSÓW

ZAPRASZAMY
w pon.-sob. 8-20, niedziela 9-13

Gabriel

MODNE CIECIA
PROFESJONALNA KOLORYZACJA
TRWAŁA KOMPUTEROWA REVLON
PRZEDŁUŻANIE I ZAGĘSZCZANIE WŁOSÓW

Białystok, ul. Krakowska 11, tel. 746-00-17

Salon kosmetyczny i solarium

Białystok, ul. Zwierzyniecka 11/1
SALON 742-74-67
SOLARIUM 745-54-13

- bezbolne, komputerowe oczyszczanie skóry
- laserowy lifting
- korekta zmarszczek i owalu twarzy
- tipsy akrylowe
- makiąg permanentny

Studio Urody Urszula

- makiąg studniówkowy
- akrylowe przedłużanie paznokci - promocja!

ul. Legionowa 9/1, lok. 3 wejście A, parter
tel. (085) 744-17-35, 0606 731-706

MEDEA

GABINET KOSMETYCZNY
Izabela Jasiełło-Przedziecka

- profesjonalna kosmetyka
- ujędrnianie białej skóry
- zabiegi na ciało
- aromatyzacja
- sprzedaż kosmetyków

Hotel CRISTAL, 13-424 Białystok
ul. Lipowa 3, 1 piętro, tel. (085) 742-80-71

Gabinet Kosmetyczny i Solarium

Gabinet Eris 2000

- Pielęgnacja cery dojrzałej i trądzikowej
- Modelowanie i wyszczuplanie ciała
- Makiąg
- tipsy
- Punkt sprzedaży detalicznej kosmetyków

ERIS (FORTE 30, FORTE 40, FORTESSIMO)

Białystok, ul. Broniewskiego 4,
(I piętro), tel. 651-43-73

INFORMATOR USŁUGI - ZDROWIE

codziennie
na stronach białostockich

Chcesz zamieścić swoje ogłoszenie?
Szczegółowych informacji
udzielamy pod nr. tel.: 748 74 30

WETERYNARIA

"ANIMAL", lecznica weterynaryjna,
ul. Proletariacka 1a, (085) 652-49-62. Co-
dzienne 8.00-22.00, sob. 8.00-20.00, niedz.
9.00-18.00-16.00, dyżur nocny.

SALON FRYZJERSKI DAMSKO - MĘSKI

Żanet

poleca:
upiększające w zakresie:
fantazyjne fryzury kamawalowe, koloryzację
różnorodną, trwałą, komputerową i headlines
oraz modne cięcia damskie, męskie i dziecięce

ul. Nadzimińska 24, tel. (085) 651-94-17

Centrum Aktywności Ruchowej FENIX s.c.

SIŁOWNIA SAUNA

Rewelacyjne ćwiczenia wyszczuplające
BRZUCH UDA POŚLADKI!

ul. Armii Krajowej 36 (budynek PLYWALNI)
tel. 0-604-415-856

Specjalistyczny Gabinet Dermatologiczno-kosmetyczny

- leczenie, kosmetyka lecznicza i pielęgnacyjna
- bezinwazyjne zamykanie naczyń i trwałe usuwanie owłosienia metodą Microlysis
- laseroterapia
- profesjonalne usługi kosmetyczne
- porady dermatologiczne
- rehabilitacja telefonyczna

ul. Upalna 1A/50, tel. 663-54-01

Gabriel

MODNE CIECIA
PROFESJONALNA KOLORYZACJA
TRWAŁA KOMPUTEROWA REVLON
PRZEDŁUŻANIE I ZAGĘSZCZANIE WŁOSÓW

Białystok, ul. Krakowska 11, tel. 746-00-17

Makijaż profesjonalny

na każdą okazję

także w domu Klienta

"Gosia" tel. 0502 734 776

STUDIO KOSMETYKI PROFESJONALNEJ

- tipsy akrylowe - PROMOCJA 90 zł
- zabieg pod oczy - PROMOCJA 25 zł
- zamykanie naczynek
- trwałe usuwanie owłosienia
- makiąg permanentny
- sprzedaż kosmetyków

ul. Malmieda 6, tel. (085) 743-52-90, 0604 163-654
godz. 10 - 18, soboty 9 - 12
Budynek Przychodni Stomatologicznej ESKULAP

PERFECT LINE

GABINET ODCHUDZANIA KOMPUTEROWEGO

50% RABAT

Izabela Kurza
ul. Lipowa 16/96
tel. 744-32-79

Treść ogłoszeń drobnych
z pięciu ostatnich numerów
GAZETY WSPÓŁCZESNEJ

poznasz dzwoniąc:
(085) 94-77,
(085) 664-21-63

Telefoniczna Agencja Informacyjna
http://www.tai.com.pl

BIURO OGŁOSZEŃ

LIPOWA
RATUSZ
SURASKA
LIPIŃSKIEGO
MC SKŁOD
CENTRAL
SIENKIEWICZA
LEGIONOWA

BIAŁOSTOCKIE BIURO OGŁOSZEŃ
tel./fax 748-74-32

(0-85) 742-38-00, Wesoła 18, RTG, USG, laboratorium. Lek. wet. Jaroszewicz, Gulko.

732-40-80, Lecznicza weterynaryjna, laseroterapia, ul. Mickiewicza 31/2, pn.-pt. 9.00-14.00 i 16.00-18.00, sb. 9.00-14.00, lek. wet. Cezary Dudziec.

KLINIKA dla zwierząt- szpital, lek. wet. Marcin Ramm, 651-50-14, Białostoczek 13a. Badania, USG, EKG, rtg, laboratorium.

KLINIKA małych i dużych zwierząt "CANVET", ul. Zwycięstwa 26b, 651-15-42, leczenie, profilaktyka psów i kotów, RTG, szpital. Michał Geniusz, Robert Wojtacha.

LECZNICA dla zwierząt, ul. Białowły 7 732-35-76.

USŁUGI

BUDOWA, REMONT

REMONTY i wykończenia wnętrz. (0-85) 66-10-865, 0-604-331-460.

TAPICERSTWO, "ALEKSANDER", (0-85) 732-78-12, Nowowarszawska 59. Naprawy, przeróbki, nietypowe usługi, antyki, transport.

AGD, RTV

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów. (0-85) 66-17-631, 0-602-120-966-Adamczak.

NAPRAWY chłodziarek, pralek, kuchni itp. Autoryzacja "AMICA", "ARDO", "POLAR", "AR-GOS". 676-11-24 "Predo".

INNE

BLOCZKI fundamentowe sprzed. producent, Farbud (085) 654-71-01, 0607-44-61-73.

BLOCZKI fundamentowe sprzed. producent, Farbud (085) 654-71-01, 0607-44-61-73.

PRAWNIK - ogólnokrajowe pośrednictwo w obrocie mieszkaniami, nieruchomościami, (0-85) 741-51-65, Legionowa 14/16, lok. 2.

PRAWNIK - pisanie podań do administracji i sądów, (0-85) 741-51-65, Legionowa 14/16, lok. 2.

ZDROWIE

STOMATOLOG

GABINET Stomatologiczny "PRODENT", Kilińskiego 9A, (0-85) 741-66-58. Umowa z PRKCh.

ORTODONTA dr n.med. Adam Bielaczyc, ul. Kopernika 9 lok. 17, Konsultacje wt. 16.00-18.00. 74-64-004, 0601-94-18-95.

STOMATOLOG- Dorota Topolska. Kopernika 9, lokal 16, pon., wt. 16.00-19.00, sob. 10.00-13.00. Pełen zakres usług. 0-606-75-43-20, 744-11-22.

GINEKOLOG

GINEKOLOG, USG, laserowe leczenie nadżerek, dr Grzegorz Południński, Wyszyńskiego 8, 7444-397, pon. -śr.-pt., 11.00-18.00, rejestracja.

ORTOPEDA

KOMPLEKSOWE zaopatrzenie ortopedyczne. Umowy z kasami chorych. Zakłady Ortopedyczne, (0-85) 743-12-79.

BIOTERAPIA

RZUĆ palenie, alkohol, nadwagę. Bioenergoterapia. Hipnoza. Świecowanie uszu. (0-85) 744-18-16, 0-607-27-53-52.

URODA

PERMANENTNY makijaż, korekta blizn (085) 675-06-05, 0-609-601-773. Studio wizażu i stylizacji, Białystok ul. Matejki 48.

INNE

USG - dzieci, dorośli (piersi, tarczycy, brzucha). Rejestracja (7.00 - 18.00), (0-85) 732-32-02.

USG: klasyczne, kolor, Doppler, biopsje. "DIAG-MED", Rynek Kościuszki 15B (za Delikatami), (0-85) 742-09-88.

KRÓTKO

Kiszka na kilometry i...

Belgia pozbaawiła Francję rekordu produkując najdłuższą na świecie krwawą kışzkę, której długość wynosi 3 km i 839 metrów. Do niedawna rekordem świata w tej dziedzinie szczyli się Francuzi; ich wyrób wędliniarski miał 2 km 48 metrów.

Masarze z Bomal-sur-Ourthe we wschodniej Belgii zużyli do przygotowania kışzki trzy tony mięsa, tonę cebuli i tysiąc litrów krwi. Sporządzenie liczącego niemal 4 km specjału zajęło ośmiu fachowcom 30 godzin.

Wyrób był sprzedawany podczas weekendu po cenie 4,5 euro za metr. Cały dochód ze sprzedaży ma trafić do stowarzyszenia, zajmującego się dziećmi chorymi na rak.

...kawka dla olbrzyma

Monstrualne cappuccino zaparzył w ubiegłym tygodniu włoski barman Ettore Diana. „Filiżanka” z mocną kawą, zwieńczoną spienionym mlekiem, miała półtora tysiąca litrów pojemności.

Barman z Werony twierdzi, że pobił rekord świata, należący dotąd ex aequo do Hindusa i Amerykanina, którym udało się zaparzyć 1100-litrowe cappuccino. Ettore Diana został już zresztą odnotowany w Księdze rekordów Guinnessa za gigantyczną filiżankę herbaty i gigantyczny koktajl.

Na rekordowe cappuccino potrzeba było 500 litrów kawy espresso i tysiąc litrów spienionego mleka. Przez cały dzień Ettore wraz ze 160 pomocnikami pracowicie obsługiwał dziesiątki ekspresów do kawy, przelewając brunatny napój do „filiżanki” wysokości 2,25 metra.

Parzenie rekordowego cappuccino zorganizowano jako imprezę charytatywną, przeznaczając wpływy na opiekę nad dziećmi z zespołem Downa.

Hakerzy kontra Czczeni

Grupa studentów z rosyjskiego Tomsku, od trzech lat zajmująca się niszczeniem witryn internetowych separatystów czeczeńskich, zamierza koordynować swoje działania z innymi rosyjskimi studentami-hakerami.

Jak poinformowały rosyjskie media, siedmioosobowa grupa tomskich znawców Internetu będzie wspólnie z kolegami z Omska, Kemerowa i Nowosybirsk niszczyć czeczeńskie portale informacyjne. Na trop hakerów z Tomsku trafiła lokalna Federalna Służba Bezpieczeństwa, która z aprobatą przyjęła zajęcie studentów.

Media podkreślają, że tomscy hakerzy, którym przewodzi przesiedleńca z Groznego, swoimi działaniami trzykrotnie zmusili bojowników czeczeńskich do zmiany dostawcy usług internetowych.

Menu zbyt gorące

Niefortunnie skończyło się szykowanie kolacji przez pewnego młodego mieszkańca Kambodży - pieczony przez niego kot zapalił się, zaś ogień rozprzestrzenił się po całej wiosce.

- W wyniku pożaru spłonęły 62 drewniane chaty, zaś bez domu zostało ponad 400 osób. Do zdarzenia doszło w prowincji Kompong Chhnang w środkowej części - powiedział miejscowy urzędnik policji So Sam An. Dodał on, że nikt z mieszkańców nie odniósł obrażeń.

- Świadkowie mówią, że młody mężczyzna zabił kota i zaczął go piec. Kilka minut później w jego domu wybuchł pożar - powiedział So Sam An. - Podejrzany wraz z przyjaciółmi lubił jeść kocie mięso i popijać winem.

Policja dodała, że poszukuje obecnie sprawcy pożaru.

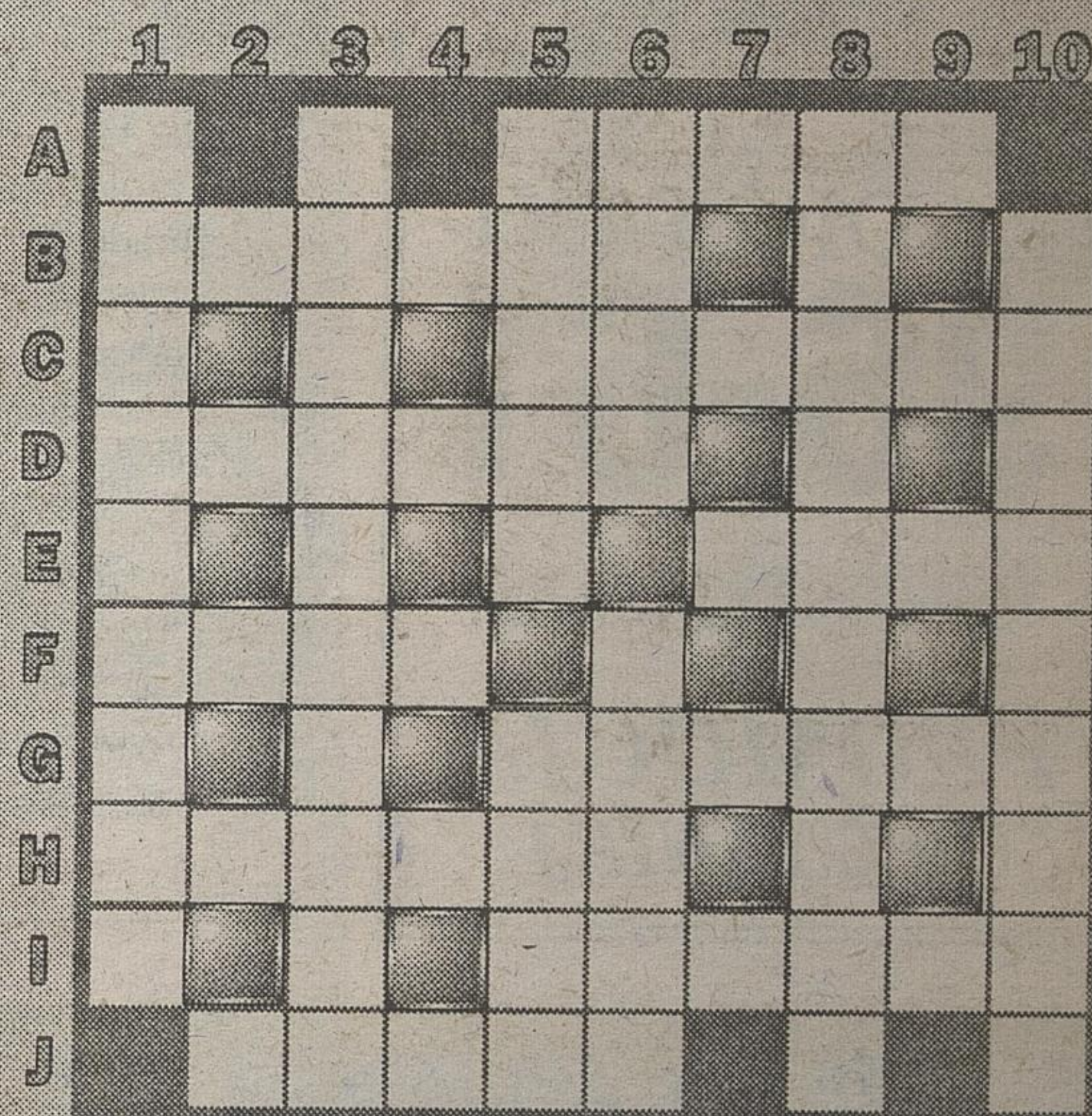
(PAP)

Krzyżówka z hasłem

Litery z pól: D-1, I-10, G-6, J-2, E-7, A-8, B-3 utworzą PIERWSZĄ część przysłówia polskiego.

POZIOMO: A) lanie, baty, B) kolejka, C) wykona monogram na sygnecie, D) część budowli sakralnej, E) choroba albo rzeka, F) lepszy niż nic, G) Wenus lub Atena, H) historyczny krążownik, I) miejsce wylądowania arki Noego, J) tyle, co kot napłakał.

PIONOWO: 1) układ między Watykanem a np. Polską, 3) może być wolno-runkowa, 5) siłówka lub kratówka, 6) defekt, 7) sedno kawioru, 8) francuska Wisła, 9) był nim Sabala, 10) gra na największym instrumencie muzycznym.



Hasło krzyżówki z nr 3 brzmi: „CZEGO SIĘ NIE WIDZI, PIĘKNE JAK KWIAT”. Nagrody – po 25 zł każda – wylosowali: Ryszarda Sienko z Białegostoku, Halina Horosz z Augustowa oraz Rajmund Gajewski z Łap. Gratulujemy! Nagrody prześlemy pocztą. Mieszkanke Białegostoku zapraszamy po odbiór nagrody do redakcji, ul. Suraska 1, pokój 25 (parter).

KUPON 6/A

GAZETA
współczesna

WYDAWCA PRASY

- dziennik regionalny. Wydawca: „KRESY BO” sp. z o.o. Adres: 15-950 Białystok, ul. Suraska 1, skr. poczt. 193; Infolinia - dyżur redakcyjny 0 800 12 70 67 (połączenie bezpłatne) Redakcja tel. 748 74 74, fax 748 74 73, Dział Miejski tel. 748 74 62, Zarząd tel. 748 74 00, fax 748 74 01; Biuro Ogłoszeń tel. 748 74 31, fax 748 74 32; e-mail: web@wspolczesna.pl Internet: http://www.wspolczesna.pl Konto: 18800009-1101214-0000-PLN-000-WAR w Deut-sche Bank Polska S.A. Druk: SPPP „Pogoń” w Białymstoku.

ZARZĄD „KRESY BO”: Prezes Zbigniew Fabjańczyk, Wiceprezes Zarządu, Redaktor Naczelny Marek Paszkowski - tel. 748 74 00, fax 748 74 01; REDAKCJA: Zastępca Redaktora Naczelnego - Konrad Krukowski - tel. 748 74 50; Sekretariat Redakcji - tel. 748 74 74, fax 748 74 73; e-mail: studio@wspolczesna.pl - Sekretarz Redakcji Dariusz Klimaszewski, Z-ca Sekretarza Redakcji: Jarosław Jabłoński, Sebastian Michałowski, Stanisław Dobrowolski; Dział Miejski tel. 748 74 62, 748 74 61, 748 74 65, 748 74 66, 748 74 58 - kierownik Zbigniew Gołębiowski; Dział Ekonomiczny tel. 748 74 53, 748 74 54 - kierownik Donata Zmiejko; Dział Sportowy tel. 748 74 80, 748 74 81 - kierownik Mariusz Klimaszewski; Magazyn tel. 748 74 50; Studio Komputerowe tel. 748 74 73; Korekta tel. 748 74 79. ODDZIAŁY: Bielsk Podlaski tel. (085) 730 67 86, ul. Mickiewicza 50/54; Elk tel./fax (087) 821 08 05, tel. (087) 610 85 05, (087) 621 59 16, ul. Wojska Polskiego 55 - kierownik Alicja Żukowska; Giżycko tel. (087) 428 52 80, ul. Pocztowa 3; Grajewo tel./fax (086) 728 89 15, ul. Osiedle Centrum 7a - kierownik Aneta Zamojska; Hajnówka tel./fax (085) 682 59 89, ul. 3 Maja 20; Łomża tel./fax (086) 216 56 97, tel. (086) 216 78 99, tel. (086) 215 10 25, ul. Aleja Legionów 7 - kierownik Maria Kaczyńska; Mońki tel./fax (085) 716 57 57, ul. Kolejowa 2; Olsztyn tel. (089) 542 67 80; Ostrołęka tel./fax (029) 764 66 41, tel. (029) 760 94 25, ul. Prądzynskiego 4 lok. 29 - kierownik Ewa Pyśk; Suwałki tel. (087) 566 30 00, tel./fax (087) 566 57 26, ul. Kościuski 32 - kierownik Grażyna Sewastianowicz.

Biuro Promocji tel. 748 74 21, 748 74 23, tel./fax 748 74 22; Biuro Reklam i Ogłoszeń tel. 748 74 31, tel./fax 748 74 32; KRAMIK tel. 748 74 48; Ogłoszenia na telefon tel. 748 74 30; Przedstawiciele Handlowi tel. 748 74 41, 748 74 42, 748 74 43.

Prenumeratę przyjmują jednostki kolportażowe „RUCH” SA (Białystok, Elk, Łomża, Ostrołęka), Urzędy Pocztowe oraz listonosze do 20 każdego miesiąca; informacje: Dział Kolportażu - tel. (085) 748 74 25, tel./fax (085) 748 74 24. Nr indeksu 350133. ISSN-0137-9488. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca, w nadesłanych zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i zmiany tytułów.

Redaktor wydania - Stanisław Dobrowolski

W Teatrze Szkolnym Akademii Teatralnej w Białymstoku rozdano nagrody literackie za 2001 r.

Poezja codzienności

Nagrody literackie prezydenta Białegostoku im. Wiesława Kazaneckiego za najlepszą książkę 2001 r. wręczono w sobotę dwóm laureatkom. Laur za debiut i 3 tys. zł otrzymała poetka Małgorzata Sochoń. Za całokształt twórczości, ze szczególnym uwzględnieniem tomu opowiadań „Długożywie”, wyróżniono natomiast Annę Markową (otrzymała 5 tys. zł).

– Zdarzenia odchodzą w niepamięć, ale słowa zapisane w książkach zostają – tak o idei nagrody i samego pisania mówiła podczas uroczystości Elżbieta Świątkowska-Kozłowska, przewodnicząca jury. Przedstawiła też recenzje obu książek:

– Tom „Długożywie” po raz kolejny poświadcza rangę Anny Markowej jako poetki i uwidacznia jej wkład w kulturę tego miasta. Natomiast poezje Małgorzaty Sochoń zadziwiają dojrzałością warsztatu oraz świeżą, bogatą metaforiką. Te wiersze emanują ciepłem i dobrocią.

Nagrody wręczał obu paniom wiceprezydent Białegostoku Krzysztof Teodoruk. Nie zabrakło chóralnego „Sto lat” oraz gratulacji od władz miejskich i wojewódzkich.

– Obyście panie nadal potrafiły widzieć poezję w codzienności



Pierwsze gratulacje Małgorzacie Sochoń składał wiceprezydent Krzysztof Teodoruk

– życzyła laureatkom Elżbieta Ambroziewicz, przewodnicząca Rady Miejskiej.

Obie pisarki były bardzo wzruszone.

– Dzisiejszego wieczoru czuję się, jakbym była gwiazdą – wyznała nam Małgorzata Sochoń. Do takich emocji nie przyznawała

się co prawda Anna Markowa, po raz trzeci odbierająca nagrodę literacką prezydenta Białegostoku, ale mimo to głos łamał się jej ze wzruszenia.

Uroczystość uświetnił spektakl białostockiego Teatru Tańca i Improwizacji w choreografii Grażyny Radziszewskiej. (ka)

Anna Markowa, trzykrotna laureatka nagrody literackiej prezydenta Białegostoku:



– Wszyscy mnie pytają, co dla mnie znaczy ta nagroda. Wolabym, żeby mnie pytano, co dla mnie znaczy moja najnowsza książka! Uważam ją za najlepszą ze wszystkich, które do tej pory napisałam. Jest ocalaniem pamięci o ludziach, których poznałam, o mojej rodzinie. Moje marzenia? Chciałabym napisać jeszcze kilka książek. Mam prawie gotowy kolejny tom poezji, ale trochę boję się go wydać. Obawiam się, że nic lepszego niż „Długożywie” już nie napiszę...

Małgorzata Sochoń, laureatka nagrody literackiej prezydenta Białegostoku za tom poezji „Liryki domowe”:



– W swojej twórczości przez lata robiłam tylko małe kroczki. Wysyłałam wiersze na konkursy, dostawałam nagrody. Książka wydawała mi się szczytem rozwoju, spełnieniem marzeń z dzieciństwa. I kiedy udało mi się wydać tom poezji, poczułam, że dostałam największą nagrodę, jaką mogłam dostać. Nie spodziewałam się żadnych dodatkowych (oprócz książki) wyróżnień. Dlatego nagroda literacka jest dla mnie ogromnym zaskoczeniem. Odbieranie jej było naprawdę przeżyciem niezwykłym.

Prestżowy koncert Filharmonii Białostockiej

To był sukces!

W minioną sobotę Orkiestra Filharmonii Białostockiej, pod dyktando Marcina Nałęcz-Niesiołowskiego i ze znakomitym solistą Kevinem Kennerem, wystąpiła z prestiżowym koncertem w Filharmonii Narodowej w Warszawie. Z okazji jubileuszu 100-lecia działalności tej placówki urządzono Festiwal Filharmonii Polskich, na który zaproszono pięć orkiestr. Białostocka zainaugurowała imprezę.

W przeddzień w Białymstoku, podczas koncertu abonamentowego, odbyła się niejako „próba generalna”. Białostocka publiczność wysłuchała tych samych utworów, co warszawska. W programie wieczoru znalazły się: Uwertura do opery „Ruslan i Ludmiła” Michała Glinki, V Koncert fortepianowy Es-dur Ludwika van Beethovena i IX Symfonia e-moll „Z Nowego Świata” Antoniego Dworka. Melomani oklaskiwali nie tylko wirtuozowską grę amerykańskiego pianisty, ale także „swoją” orkiestrę, twierdząc, że na pewno uda im się występ w Warszawie. Co też się stało.

– To był naprawdę sukces, wszyscy jesteśmy zadowoleni z koncertu w Warszawie – powiedziała nam Lucyna Syty-Prokopiuk, kierownik Biura Koncertowego FB. – Publiczność wypełniła całą salę.

Nawet organizatorzy nie spodziewali się, że zabraknie wolnych miejsc: a przecież sala Filharmonii Narodowej może pomieścić około 1100 osób. Przybyli dyrygenci współpracujący z naszą filharmonią, firmy agencyjne, świat artystyczny Warszawy – jak zawsze z Aliną Janowską. Zajęta była również loża ministerialna.

– Czuło się gorącą atmosferę. Publiczność żywiołowo oklaskiwała nie tylko V Koncert fortepianowy Beethovena, w którym grał Kevin Kenner, ale także Symfonię „Z Nowego Świata” Dworka w wykonaniu tylko naszej orkiestry

– mówiła Lucyna Syty-Prokopiuk. – W obydwu wypadkach trzeba było bisować. Po koncercie wiele osób składało gratulacje dyrektorowi Marcinowi Nałęcz-Niesiołowskiemu. (a)



Orkiestra FB i Kevin Kenner podczas koncertu w Białymstoku

Czterdzieści lat z muzyką cerkiewną

Podwójny jubileusz

40-lecie pracy artystycznej obchodzi ks. Jerzy Szurbak, a 30-lecie działalności jego Zespół Muzyki Cerkiewnej. Z okazji podwójnego jubileuszu w niedzielę, 3 bm., o godz. 16, w kościele ewangelicko-augsburskim pw. św. Trójcy przy pl. Małachowskiego w Warszawie odbył się uroczysty koncert.

Jubilaci zaprezentują się też hajnowskiej publiczności w następną niedzielę, 10 bm., o godz. 17, w sali kolumnowej Hajnowskiego Domu Kultury na koncercie charytatywnym „O uśmiech dzieci”, organizowanym przez Fundację „Muzyka Cerkiewna”, HDK i Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej.

Ks. Jerzy Szurbak, który jako pierwszy wyprowadził muzykę prawosławia poza świątynie, znany jest dobrze nie tylko hajnowskiej publiczności, ale wszystkim miłośnikom muzyki cerkiewnej. Czynn timer wspomagał organizację Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Cerkiewnej w Hajnowce, był wieloletnim członkiem jury tegoż festiwalu.

W jego 40-lecie pracy chórmistrzowskiej ważnym wydarzeniem okazało się utworzenie Zespołu Muzyki Cerkiewnej, który po raz pierwszy przedstawił się melomanom 2 lutego 1972 roku, właśnie w kościele ewangelicko-augsburskim pw. św. Trójcy.

W ciągu 30-lecia zespół koncertował na całym świecie ponad 1500 razy, słuchaliśmy go także w Białymstoku i Hajnowce. Uczestniczył z sukcesami w licznych festiwalach w kraju i za granicą. W swoim dorobku artystycznym posiada wiele nagrań radiowych i telewizyjnych, 9 płyt analogowych, 9 kompaktowych oraz 24 kasety, a także oprawę muzyczną do filmów Wajdy, Skolimowskiego, Majewskiego, Holland i Konwickiego. (a)

RADIO TAXI
96-61

UNIVERSAL PODLASKI

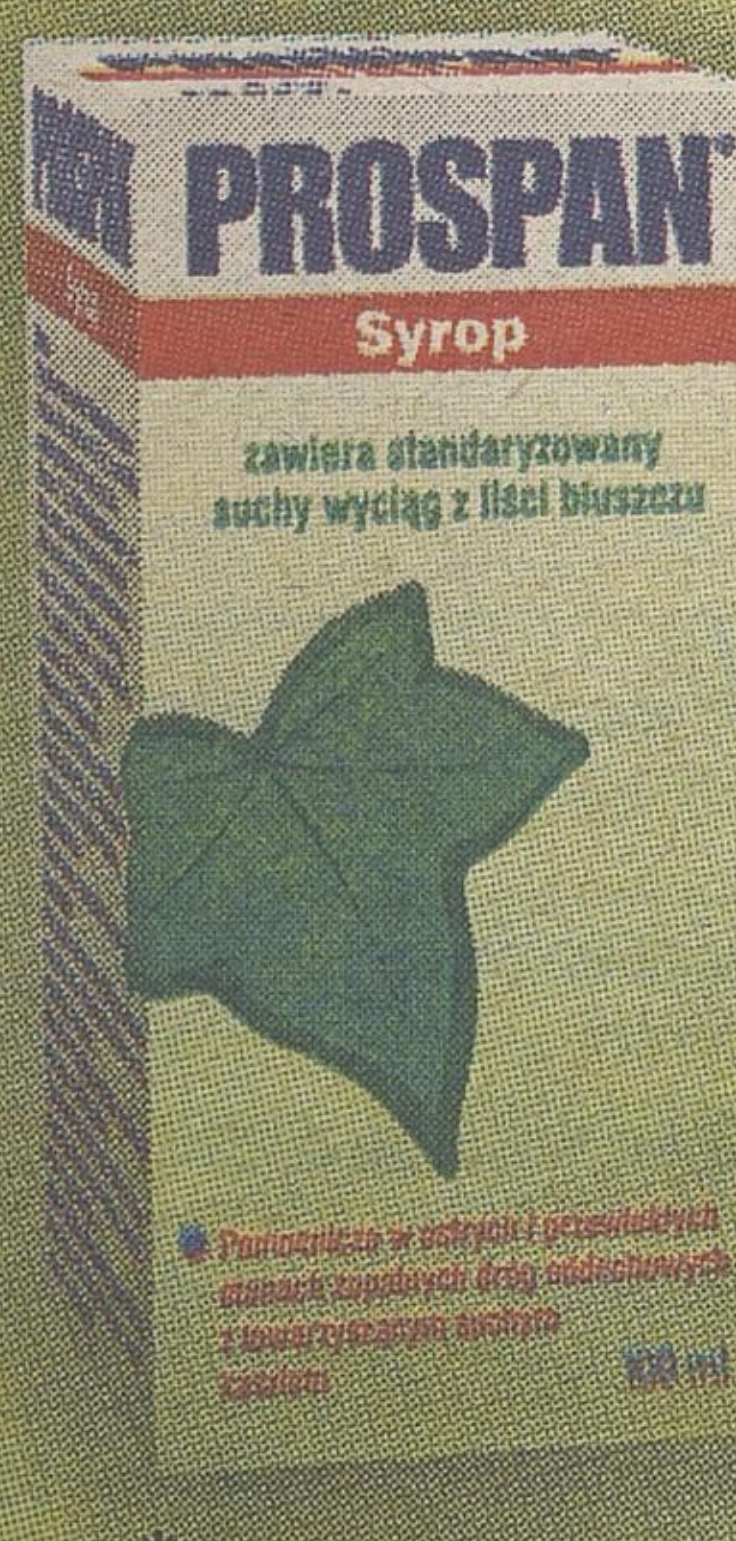
PROMOCJA
20% TANIEJ

REKLAMA

REKLAMA

PROSPAN® Naturalny wróg kaszlu

SYROP I KROPLE DOUSTNE ZIOŁOWY LEK WYKRZTUŚNY



- wykrztuśny
- rozkurczający
- łagodzący kaszel
- ziołowy
- smaczny
- bez cukru i alkoholu*

ENGELHARD
ARZNEIMITTEL

Z F
UNIA
A

*Dotyczy syropu



GAZETA

Sportowa

Ach co to był za Wielki Bal!

KRYSTYNA ZABAWSKA
KRÓLOWĄ SPORTU 2001

Redaktor naczelny „Gazety Współczesnej” Marek Paszkowski wręcza zwyciężczyni 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców Podlasia w 2001 roku Krystynie Zabawskiej pamiątkowy dyplom

RELACJA Z WIELKIEGO BALU SPORTU
NA STRONACH IV-V

10 medali
to jest to!

W zakończonych w niedzielę w Głubczycach XXXVIII Indywidualnych Mistrzostwach Polski seniorów nasi badmintoniści zdobyli aż dziesięć medali, potwierdzając tym samym dominację w tej dyscyplinie w kraju. Z ośmioma medalami, w tym trzema złotymi, wracają do domów badmintoniści SKB Litpol-Malów Suwałki, a z dwoma Kinga Rudolf z Energoinwestu 32 Białystok.
Więcej na str. II

15:5 Hetmana



Pięściarze białostockiego Hetmana po raz drugi zaprezentowali się swoim sympatykom na ringu w Białymstoku. Po zwycięstwie nad Energetykiem Jaworzno 16:4 w minioną sobotę wygrali z Gwardią Wrocław 15:5.

Więcej na str. II

To były emocje

Istny horror zafundowały kibicom koszykarki Włókniarza Białystok. W zaległym meczu I ligi podopieczne trenera Marka Kuśbiaka dogoniły rywalki z Unii Swarzędz w czwartej kwarcie i przesądziły o swojej wygranej w dogrywce wygrywając 84:78.

Więcej na str. III

LICZBA DNIA

4

Po raz czwarty Plebiscyt „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców Roku wygrała lekkoatletka Podlasia Białystok Krystyna Zabawska

AŻ 10 MEDALI WYWALCZYLI NASI ZAWODNICY NA 38. INDYWIDUALNYCH MISTRZOSTWACH POLSKI SENIORÓW W BADMINTONIE

Po trzykroć złoto

W zakończonych w niedzielę w Głubczycach 38. Indywidualnych Mistrzostwach Polski seniorów nasi badmintoniści zdobyli aż dziesięć medali, potwierdzając tym samym dominację w tej dyscyplinie w kraju. Z ośmioma medalami, w tym trzema złotymi, wracają do domów badmintoniści SKB Litpol-Malów Suwałki, a z dwoma Kinga Rudolf z Energoinwestu 32 Białystok.

Augustyn po raz trzeci

W singlu pań rekordzistką jest Katarzyna Krasowska, która ma na koncie dziewięć złotych medali. Ale to nie ona, a Kamila Augustyn z Piasta B Słupsk broniła w Głubczycach tytułu i walczyła o swój trzeci złoty krążek. W półfinale rywalką Augustyn była Kinga Rudolf z Energoinwestu 32, ale zdołała wywalczyć zaledwie trzy punkty. W drodze po brązowy medal Kinga wygrała 3:1 z Krystyną Polakowską (Warmia Olsztyn), 3:0 z Elżbietą Olszewską (Kolejarz Katowice), a w ćwierćfinale 3:0 (7:5, 7:1, 8:6) z Agatą Stelmąszczyk (AZS Kraków). W dolnej połowie „drabinki” faworytką była Angelika Węgrzyn (Technik). W półfinale jej rywalką była Agata Rzepczyk (SKB). Wygrała zawodniczką z Głubczyc, ale brąz Agaty jest jej największym sukcesem sportowym. W drodze na podium Rzepczyk pokonała: 3:0 Elżbietę Szczepaniak (Kolejarz Częstochowa), 3:2 Katarzynę Wójcik (AZS Kraków), a w ćwierćfinale 3:2 (7:8, 6:8, 7:2, 7:3, 7:2) Katarzynę Grabacką (niezrzeszona). Z Wójcik w I rundzie przegrała Urszula Onichimiuk (Energoinwest). Również po pierwszym pojedynku start w mistrzostwach

zakończyła Julita Grzegorzewska, która musiała uznać wyższość Dominiki Karlińskiej (Ruch Piotrków Tryb.)

Półfinały: Kamila Augustyn – Kinga Rudolf 3:0 (7:1, 7:0, 7:2), Angelika Węgrzyn – Agata Rzepczyk 3:0 (7:2, 7:1, 7:1); **Finał:** Augustyn – Węgrzyn 3:1 (7:0, 8:7, 4:7, 7:5).

A jednak Wacha

W grze pojedynczej mężczyzn o swój piąty złoty medal walczyli Dariusz Zięba (rozstawiony z numerem 2, Orlicz Suchedniów) i broniący tytułu Jacek Niedźwiedzi. Obaj spotkali się w półfinale. Wygrał suwalczanin, ale to nie on, a grający na co dzień w lidze niemieckiej Przemysław Wacha z Technika został mistrzem Polski na rok 2002. Dodajmy, że tytuł ten zdobył jak najbardziej zasłużenie – był lepszy od Jacka Niedźwiedzi. Rywalem Wachy w półfinale był inny suwalczanin Kamil Turonek, ale i ten pojedynek zakończył się wygraną pupila badmintonowej centrali.

Pierwsze dwa mecze popularny „Misiek” wygrał po 3:0, nie dając szans Janowi Rudzińskiemu (AZS Śródowno Warszawa) i Mariuszowi Pogoniowi (AZS Kraków). W ćwierćfinale Niedźwiedzi stoczył pięciosetowy pojedynek z nadzieją polskiego badmintonu Rafałem Hawłem (Technik). Wygrał go po zaciętej walce 3:2, o czym świadczą wyniki z poszczególnych setów (na pierwszym miejscu suwalczanin) 7:5, 6:7, 7:3, 1:7, 7:3. Również pięć setów trwał półfinałowy mecz Niedźwiedzi z Dariuszem Ziębą, tym samym, który w ćwierćfinale wygrał gładko 3:0 (7:3, 7:2, 7:3) z Marcinem Burzyńskim (Energoinwest). Wcześniej „Burza” pokonał po 3:0 Radosława Tukendrofa (AZS Kraków) i Piotra Ma-

zura (Technik). Do strefy medalowej nie przebił się grający w tej części drabinki Paweł Lenkiewicz. W górnej połowie dobrze radził sobie Kamil Turonek. W I rundzie wygrał z Krzysztofem Kowalskim (Barbórka Katowice), w II 3:0 odprawił Mateusza Walaszka (Technik), a w ćwierćfinale 3:2 (7:5, 7:0, 3:7, 6:8, 7:2) Piotra Żołądka (Piast B). Do ćwierćfinału dotarł też białostoczanin Robert Kowalczyk, ale w zdobyciu medalu przeszkodził mu Przemysław Wacha.

Półfinały: Przemysław Wacha – Kamil Turonek 3:0 (8:6, 7:3, 7:0); Jacek Niedźwiedzi – Dariusz Zięba 3:2 (7:5, 7:3, 1:7, 1:7, 7:1); **Finał:** Wacha – Niedźwiedzi 3:0 (7:0, 7:1, 7:3).

Srebro dla Kingi

Faworytkami w grze podwójnej kobiet były Kamila Augustyn (Piast) i Joanna Szleszyńska (SKB). Tę parę zestawiono pod kątem przygotowań do startu w Mistrzostwach Europy w Szwecji. W ćwierćfinale faworytki pokonały 3:0 suwalski debel Barbara Kulanty/Agata Rzepczyk. W półfinale pokonały rozstawione z numerem 1. Monikę Bieńkowską (Bizon Plock)/Dorotę Grzejdak (Orlicz). W dolnej połowie wolny los w I rundzie miał debel Hubala Marta Kotłota/Anna Plecha, ale w II rundzie musiał uznać wyższość pary Piasta B Jaskuła/Matusewicz. Zawodniczki te z kolei w ćwierćfinale uległy Kindze Rudolf (Energoinwest 32)/Agacie Stelmąszczyk (AZS Kraków). W półfinale debel białostocko-krakowski pokonał po pięciosetowym pojedynku zawodniczki Warmii Olsztyn Martę Byttner i Krystynę Polakowską. Olsztynianki, w II rundzie, wygrały 3:0 z debel suwalskim Justyna Niewiarowska, Ewelina Walczak. Fi-



Michał Łogosz i Robert Mateusiak w Głubczycach sięgnęli po czwarty z rzędu mistrzowski tytuł w deblu

nał to popis Augustyn i Szleszyńskiej, ale i pierwszy w historii srebrny medal dla białostockiego klubu.

Półfinały: Augustyn/Szleszyńska – Bieńkowska/Grzejdak 3:0 (7:2, 7:0, 7:4); Rudolf/Stelmąszczyk – Byttner/Polakowska 3:2 (2:7, 7:5, 7:3, 6:8, 7:3); **Finał:** Augustyn/Szleszyńska – Rudolf/Stelmąszczyk 3:0 (7:2, 7:1, 7:2).

Cudu nie było

Debel mężczyzn miał tylko jednego faworyta. Czwarty tytuł mistrzowski z rzędu zdobyła bez problemu para Michał Łogosz/Robert Mateusiak (SKB), która oddała rywalom jednego seta. Stało się tak w finale, w którym po drugiej stronie siatki stanął debel Technika Przemysław Wacha/Rafał Hawel. Zawodnicy z Głubczyc pokonali w ćwierćfinale debel białostocko-słupski Marcin Burzyński/Piotr Żołądek, a w półfinale parę suwalsko-krakowską Jacek Hankiewicz/Damian Plawecki. Z tymi ostatnimi w ćwierćfinale pięciosetowy pojedynek stoczyli suwalczanin Jacek Niedźwiedzi i Kamil Turonek.

Półfinały: Łogosz/Mateusiak – Mirowski/Zejmowicz (Piast) 3:0 (7:1, 7:0, 7:3); Hawel/Wacha – Hankiewicz/Plawecki 3:0 (7:2, 8:7, 7:5); **Finał:** Łogosz/Mateusiak – Hawel/Wacha 3:1 (4:7, 7:0, 7:1, 7:2).

Powtórka sprzed roku

Powtórką z ubiegłego był finał w grze mieszanej. Broniący tytułu suwalczanin Robert Mateusiak i Barbara Kulanty do finału dotarli nie oddając rywalom seta. W dolnej części drabinki wicemistrzowie kraju: Michał Łogosz i Joanna Szleszyńska oddali po jednym secie Mirowskiemu i Matusewiczowi oraz Plaweckiemu i Grzejdak. W finale, jak przed rokiem i dwoma laty, wygrali Mateusiak/Kulanty zdobywając swój trzeci z rzędu złoty medal w grze mieszanej.

Półfinały: Mateusiak/Kulanty – Zięba/Bieńkowska 3:0 (7:3, 7:1, 7:1), Łogosz/Szleszyńska – Plawecki/Grzejdak 3:1 (7:1, 4:7, 7:5, 8:7); **Finał:** Mateusiak/Kulanty – Łogosz/Szleszyńska 3:1 (7:1, 7:5, 4:7, 7:2).

(tam)

Wygrana pięściarzy białostockiego Hetmana

Tanecznym krokiem po zwycięstwo

W doskonałych humorach wybrali się na Wielki Bal Sportu pięściarze, trenerzy i działacze białostockiego Hetmana. W sobotę podopieczni Stanisława Wąsowskiego pokonali w hali Włókniarza 15:5 Gwardię Wrocław, a kilka godzin później mogli już próbować sił na tanecznym parkiecie.

Początek meczu poprzedziła miła uroczystość. Mistrz olimpijski z 1964 Marian Kasprzyk udekorował „hetmańskich” specjalnym pucharem za zdobycie Drużynowego Mistrzostwa Polski. Na trybunach obok Kasprzyka zasiedli również Jerzy Kulej i prezes Polskiego Związku Bokserskiego Czesław Ptak. W narożniku Gwardii zobaczyliśmy natomiast w roli II trenera brązowego medalistę IO w Barcelonie Wojciecha Bartnika.

Zwycięstwo bez ciosu

Mecz rozpoczął się dla białostoczan od porażki. Przemysław Roczniak przegrał z doświadczonym Andrzejem Rżanym 11:22. Do kuriozalnej sytuacji doszło w



Hetman pokonał 15:5 Gwardię Wrocław. Na zdjęciu fragment walki Mirosława Nowosady (z lewej) z Arturem Zwaryczem.

kategorii koguciej. Andrzej Nowosada nie zdążył zadać nawet ciosu, a wrocławscy sekundanci rzucili na ring ręcznik poddając swego podopiecznego. Pojedynek trwał 3 sekundy!

Kolejne punkty dla Hetmana zdobył w wadze piórkowej Mariusz Dziembowski, który przez cały pojedynek z Tomaszem Mazurem posiadał przewagę i odniósł zasłużone, choć trochę za wysokie zwycięstwo (16:3).

Tomasza Mazura pomógł jego brat Stanisław, który pokonał Mariusza Głazewskiego 14:8. Był to wyrównany pojedynek, a po jego zakończeniu białostoczanin długo nie mógł pogodzić się z decyzją arbitrow.

Doskonale zaprezentował się w kategorii lekkopółśredniej Artur Bojanowski. W konfrontacji z członkiem kadry narodowej juniorów Jakubem Herbeciem pokazał ładny, techniczny boks. Walka zakończyła się w III rundzie, kie-

dy przewaga Bojanowskiego osiągnęła 15 punktów.

W kategorii półśredniej Paweł Głazewski otrzymał punkty walkowerem i Hetman w tym momencie prowadził 8:4.

Interesujący pojedynek kibice obejrzeli w kategorii lekkośredniej. Mirosław Nowosada zmierzył się w nim z Arturem Zwaryczem. Zwarycz jest niewygodnym przeciwnikiem. Dość powiedzieć, że w poprzednim sezonie, w Białymstoku Nowosada zremisował z pięściarzem Gwardii. O zwycięstwie naszego pięściarza zadecydowała już I runda (wygrana 6:1). Drugie starcie zakończyło się jednopunktowym zwycięstwem wrocławianina, ale w ostatnich dwóch pięściarz Hetmana postawił kropkę nad i, wygrywając całą walkę 15:5.

Kolejny dobry pojedynek stoczył Daugirdas Szemiota. Bijący mocnymi

lewymi Litwin bez problemów pokonał 14:2 Arkadiusza Chowaniaka.

Sensacyjny Zimnoch

Do dużej niespodzianki doszło w kategorii półciężkiej. Aleksego Kuziemskiego, który podczas piątkowego rozruchu nabawił się kontuzji nogi, zastąpił Krzysztof Zimnoch. Nikt chyba nie wróżył młodemu zawodnikowi sukcesu w walce z doświadczonym byłym reprezentantem Białorusi Dmitrijem Lenkowem. Tymczasem Zimnoch przystąpił do pojedynku bez kompleksów. Po dwóch rundach nasz bokser przegrywał jednym punktem, a po trzecim starciu mimo że zainkasował mocny cios, po którym był liczony objął jednopunktowe prowadzenie. W ostatniej rundzie obaj nie szczędzili sobie razów, w efekcie czego kibice zobaczyli w ringu prawdziwą wojnę. Pojedynek zakończył się idealnym remisem 17:17 zarówno w dużych, jak i małych punktach. Była to ostatnia walka meczu, bowiem w kategorii ciężkiej Grzegorz Kielsa otrzymał punkty walkowerem.



Stanisław Wąsowski (trener Hetmana):

Dzisiaj nie było zbyt wiele walk, jednak te, które się odbyły stały na dobrym poziomie. W swoim zespole chciałbym wyróżnić przede wszystkim debiutanta Zimnoch. Pokazał, że warto nad nim pracować. Ma znakomite warunki fizyczne i serce do walki. Muszę mu pomóc w osiągnięciu jakiegoś znaczącego wyniku.



Wojciech Bartnik (II trener Gwardii):

Mecz był bardzo emocjonujący. Wypadliśmy w Białymstoku lepiej, niż drużyna wicemistrza Polski. W Hetmanie na wyróżnienie zasłużył Szemiota. Ten Litwin to wirtuoz. Talent potwierdził także Artur Bojanowski.

HETMAN Białystok – GWARDIA Wrocław 15:5

Wyniki poszczególnych walk (na pierwszym miejscu gospodarze): **waga musza:** Przemysław Roczniak – Andrzej Rżany 11:22; **waga kogucia:** Andrzej Nowosada – Artur Wilk zwycięstwo Nowosady w I rundzie przez pps; **waga piórkowa:** Mariusz Dziembowski – Tomasz Mazur 16:3; **waga lekka:** Mariusz Głazewski – Stanisław Mazur 8:14; **waga lekkopółśrednia:** Artur Bojanowski – Jakub Herbec zwycięstwo Bojanowskiego przez rscu w III rundzie; **waga półśrednia:** Paweł Głazewski (Hetman) otrzymał punkty walkowerem; **waga lekkośrednia:** Mirosław Nowosada – Artur Zwarycz 15:5; **waga średnia:** Daugirdas Szemiota – Arkadiusz Chowaniak 14:2; **waga półciężka:** Krzysztof Zimnoch – Dmitrij Lenkow 17:17; **waga ciężka:** Grzegorz Kielsa (Hetman) otrzymał punkty walkowerem.

Sędziowali: Safar Alijew (Katowice), Grzegorz Molenda (Kraków), Marek Mońko (Bydgoszcz), Maciej Niemirycz (Katowice). **Widzów:** 1000.

(KS)

Wyniki 2. kolejki

ZAWISZA Bydgoszcz – PKB Poznań 12:8
ENERGETYK Jaworzno – O6 KLEOFAS Katowice 20:0
GWAREK Łęczna – WALKA Zabrze 12:8
GWARDIA Warszawa – IMEX Jastrzębie 12:8

1. Hetman	2	4	31:9
2. Gwardia W-wa	2	3	22:18
3. Energetyk	2	2	24:16
4. PKB ALKOM	2	2	22:18
Imex	2	2	22:18
6. Zawisza	2	2	20:20
Walka	2	2	20:20
8. Gwarek	2	2	18:22
9. Gwardia Wr.	2	1	15:25
10. Kleofas	2	0	6:34

I LIGA KOSZYKAREK: WŁÓKNIARZ WYGRAŁ PO DRAMATYCZNYM MECZU

Urodzinowy prezent

Tak dramatycznego meczu żeńskiej koszykówki kibice w Białymstoku dawno nie widzieli. Walczące o wejście do pierwszej ósemki play-off zawodniczki Włókniarza Białystok musiały koniecznie wygrać w zaległym spotkaniu I ligi z Unią Probasket Swarzędz. I dokonały tego zwyciężając rywalki po dogrywce 84:78.

Po zakończeniu spotkania długo trwał taniec radości podopiecznych trenera Marka Kubiaka, a jedną z najbardziej zadowolonych była rozgrywająca Małgorzata Chomicka, która w dniu meczu skończyła 19 lat. Tym zwycięstwem sprawiła sobie wspaniały urodzinowy prezent, do którego dołożyły się oczywiście jej koleżanki z drużyny.

Pierwszą kwartę zespół przyjezdny wygrał 27:22. Tylko pięciopunktową przewagę przeciwniczek Włókniarz zawdzięczał w tym fragmencie gry popisom rzutów za trzy punkty w wykonaniu Chomickiej i Elżbiety Mukosiej, które nie dały odskoczyć przeciwnicom. Drugą kwartę Włókniarz wygrał nieznacznie 20:18 i schodził na przerwę przegrywając 42:45. W Unii piłki rozdzielała rutyniarka, znana koszykarka Violetta Lewandowska, ale na swym koncie po dwóch kwartach miała już cztery faule. Ponadto fantastyczną skuteczność demonstrowała Joanna Jarkowska, która w całym meczu zdobyła aż 40 punktów dla Unii.

Trzecią kwartę białostoczanki rozpoczęły fatalnie, tracąc 8 punktów bez żadnej zdobyczy ze swej strony. – Obudźcie się wreszcie! – krzyczał do swoich koszykarek trener Marek Kubiak. Tę niemoc przerwała dopiero trafieniem Marta Ulas i było 44:53. Włókniarki nie mogły przedostać się pod kosz Unii. Wiele akcji rozgrywały w granicach linii 6,25 metrów.

Do ostatniej kwarty nasze dziewczęta przystępowały przegrywając 55:62 i wtedy rozpoczęły porwijającą pogon za rywalkami. Najpierw trafiła za trzy punkty Chomicka, później dwa razy Katarzyna Bruczko i raz jeszcze zza linii 6,25 metrów Chomicka, wyprowadzając Włókniarza na prowadzenie 65:62. W 32 minucie za 5 fauli zeszła z parkietu w drużynie Unii Lewandowska. Na dwie minuty przed końcem meczu



W walce o piłkę z koszykarkami Unii Swarzędz Katarzyna Bruczko (nr 14)

rywalki prowadziły 68:67 i ten wynik utrzymywał się na 1,6 sek przed końcową syreną. Wtedy to faulowana Mukosiej z dwóch rzutów wolnych trafiła jeden doprowadzając do dogrywki.

W dodatkowym czasie gry Włókniarz walczył praktycznie tylko z jedną zawodniczką, wspomnianą już Jarkowską. Prawdziwą bohaterką meczu, obok Chomickiej, w naszym zespole okazała się Anna Pietruczuk, która zdobyła 6 punktów. To właśnie ona w 4 minucie dogrywki zdobyła punkty i Włókniarz wygrał 84:78. Na 45 sekund przed ostatnią syreną było 80:78 dla Włókniarza, a Unia nie mogła zakończyć swoich akcji rzutem na kosz naszych dziewcząt. Białostoczanki ostatecznie wygrały 84:78 i zachowały jeszcze szansę na awans do pierwszej ósemki.

(mark)

WŁÓKNIARZ Białystok – UNIA Probasket Swarzędz 84:78 (22:27, 20:18, 13:17, 13:6, 16:10)

WŁÓKNIARZ: Mukosiej 25, Chomicka 18, Ulas 14, Bruczko 9, Gołum-

biewska 6, Wencel 6, Pietruczuk 6, Sawczuk 0.

UNIA: Joanna Jarkowska 40, Lewandowska 17, Przybylak 14, Talarczyk 2, Portala 2, Kośmider 2, K. Jarkowska 1.

Sędziowali: Marek Maliszewski i Marcin Animucki (Warszawa).

Widzów: 100.

W innym meczu: Korona Kraków – Widzew Łódź 83:78.

1. Olimpia	17	33	1535:1017
2. Zapolex	17	32	1517:1043
3. VBW Clima Gdynia	17	31	1330:1113
4. Unia	17	28	1226:1128
5. Bank SP Wolomin	17	26	1216:1192
6. Gorzów	17	25	1203:1150
7. Dollamex	17	25	1076:1143
8. Widzew	17	23	1127:1265
9. Włókniarz	17	23	1083:1394
10. AZS Wrocław	17	22	1047:1306
11. Korona	17	21	1125:1318
12. AZS Kraków	17	17	891:1342

(mark)

I LIGA KOSZYKARZY

W miniony weekend rozegrane zostały trzy zaległe mecze w I lidze koszykarzy. Oto wyniki: AZS Koszalin – Turów Zgorzelec 72:58, AZS Koszalin – KKS Poznań 81:63, Polpharma Starogard Gdański – Turów Zgorzelec 82:64.

1. Start	24	42	2019:1889
2. AZS Koszalin	24	42	1820:1755
3. Alba	25	41	2063:1912
4. Turów	25	40	2010:1918
5. Polpharma	23	38	2002:1783

6. Kotwica	24	38	1980:1908
7. Mirpol	24	37	1879:1753
8. Wisła	24	37	1866:1908
9. Resovia	24	36	1991:2051
10. Mickiewicz	24	35	1774:1768
11. AZS Lublin	24	33	1832:1913
12. Polonia	24	33	1907:1996
13. KKS	25	32	1860:1931
14. SKK	23	32	1776:1914
15. Bobry	25	27	1683:2063

(mark)

II liga siatkarzy: Orkan Sochaczew – NET Ostrołęka 3:1

Minimaliści

Gdy siatkarze NET-u wybiegali na parkiet w Gostyninie (tam gra Orkan), znali już wynik konfrontacji warszawskiego MOS-u z AZS II Olsztyn. Akademicy wygrali 3:1, co oznaczało, że aby zająć 3. miejsce, ostrołęczanie muszą wygrać z Orkanem jednego seta.

Pierwsza partia była emocjonująca i wyrównana. Po dramatycznej końcówce wygrali ją goście. Po czym zaprezentowali taniec radości i... wynik pozostałych setów praktycznie przesłał się dla nich liczyć.

Skrętnie wykorzystali to gospodarze, którzy mimo że zagrają tylko o utrzymanie, to przynajmniej ładnie zakończyli sezon zasadniczy. W każdym z następnych setów NET na początku prowadził, ale żadnego z nich nie potrafił rozstrzygnąć na swoją korzyść. I tak drugą partię zaczął od wyniku 4:2, trzecią od 5:3, a czwartą nawet od 4:1. Im bliżej upragnionego 25 „oczka”, tym o punkty było trudniej. Mieliśmy za to sporo zagrać „pod publiczkę” i rozluźnienia, bo przecież zajmując trzecie miejsce ostrołęczanie wykonali zakładany plan.

ORKAN Sochaczew – NET Ostrołęka 3:1 (26:28, 25:22, 25:20, 25:18)

Orkan: Hendel, Rudnicki, Szymos, Wójtowicz, Wykowski, Kocik, Bączek (libero) oraz Kania, Mroziński.

NET: Sokołowski, Kopyś, Weropachowski, Kubeł, Aleksandrowicz, Szostek, Pakiel (libero) oraz Kuciej, Obrębski, Zalewski, Skiba.

Pozostałe wyniki 14. kolejki: OKSiW Warka – WYŻSZA SZKOŁA POLICJI Szczytno 3:2 (25:20, 18:25, 13:25, 25:17, 15:13), MOS WOLA Warszawa – AZS UWM II Olsztyn 1:3 (20:25, 23:25, 25:21, 18:25), AZS



Pozostałe wyniki 14. kolejki: RADOMKA Radom – BIOTON-LEGIONOVIA Legionowo 0:3 (22:25, 17:25, 24:26), SKRA II Warszawa – AZS AWF Biała Podlaska 3:0 (25:13, 25:21, 25:21), RAY-KONTRA Olsztyn – CENT-VOLLEY Braniewo 3:1 (21:25, 25:20, 25:19, 25:11).

Końcowa tabela sezonu zasadniczego

1. Legionovia	14	0	28	42:5
2. AZS AWF Warszawa	11	3	25	37:13
3. Skra II	11	3	25	33:14
4. AZS ZETO	7	7	21	25:23
5. Radomka	7	7	21	25:25
6. Kontra	3	11	17	16:35
7. Biała Podlaska	2	12	16	9:39
8. Cent-Volley	1	13	15	8:41

I runda play-off (do 3 zwycięstw, pierwsze mecze 16 lutego): O miejsca 1-4: Bioton-Legionovia Legionowo – AZS ZETO Białystok, AZS AWF Warszawa – Skra II Warszawa. O miejsca 5-8: Radomka Radom – Cent-Volley Braniewo, Ray-Kontra Olsztyn – AZS AWF Biała Podlaska.

Miłosz Karbowski

II liga siatkarek: AZS AWF Warszawa – AZS ZETO Białystok 3:1

Podziękujcie Legionovii!

W piątkowym wydaniu pisaliśmy, że jeśli nasze siatkarki nie wygrają w Warszawie z AZS AWF, to będą musiały liczyć na sportową postawę Legionovii, która grała w Radomiu z Radomką. Lider nie zawiódł i nie dał wygrać radomiankom nawet seta. Na skutek tego w play-off będzie musiał zagrać w dalekim Białogostoku i z teoretycznie silniejszym AZS ZETO.

Nasze dziewczęta nadal nie mogą zagrać meczu, w którym wszystkie elementy gry w ich wykonaniu byłyby poprawne. W Warszawie nie zawiódł przyjęcie i obrona. Niestety do dobrej gry w polu białostoczanki nie dołożyły skutecznego ataku i przede wszystkim groźnej, odpychającej rywaliki od siatki zagrywki. Nie najlepiej zaprezentowały się również rozgrywające Dorothea Zakrzewska i Anna Pałkiewicz.

W pierwszych dwóch setach gospodynie wygrywały dość pewnie. W naszym AZS-ie nie miał kto skrócić akcji (tylko mniej więcej połowa ataków było kończących). Najlepiej zagrywała Jolanta Sokalska, a przecież w składzie mamy kilka zawodniczek potencjalnie serwujących znacznie lepiej. Zagrywką AZS ZETO zdobył tylko 4 punkty w całym meczu.

– To trochę dziwne. Dopiero jak śmierć zaczęła nam „zaglądać” w oczy, dziewczyny podjęły niesamowitą walkę – opowiada trener AZS ZETO Stanisław Pieśniak.

Gdyby nasze siatkarki przegrały 0:3, a Radomka urwała Legionovii seta, to po takiej „imprezie” białostoczanki leczyłyby kaca przez następne dwa miesiące grając ze słabeuszami o miejsca 5-8.

Co prawda, jak się okazało Legionovia wygrała do zera, ale też białostoczanki postanowiły wziąć choć na chwilę sprawy w swoje ręce. Czwarta partia mimo początkowego prowadzenia gospodarzy 6:3 układała się potem bardzo pomyślnie. Nasze akademickie wyrównały na 8:8, a w pewnym momencie prowadziły już 20:14. Nawet taką przewagę mogły zaprzepaścić, bo pozwoliły przeciwnicom na skuteczną pogon i grę „na przewagi”. Na całe szczęście wykazały mocne nerwy i wygrały tę partię do 27, aż po 29 minutach gry!

Po tym secie trener Pieśniak już wiedział, że Legionovia wygrała 3:0, ale ten wynik zdradził swoim podopiecznym dopiero w autobusie, nie chcąc wcześniej ich demobilizować.

To i tak nie pomogło. Gospodynie, które chyba w tej chwili są najgroźniejszym rywalem legionowianek do zwycięstwa w lidze, łatwo wygrały do 18.

16 lutego AZS ZETO rozpocznie grę w półfinałach play-off, teoretycznie cały czas walczyć o awans do Serii B. Na „pierwszy ogień” czeka je wyjazd do niepokonanej Legionovii. – Po takim sezonie zasadniczym startujemy do play-off z pozycji kopciuszka. Może to i dobrze. Ze składu Legionovii ubyla leworęczna atakująca i nie jest takie pewne, że ta drużyna spokojnie awansuje. My na pewno jeszcze powalczymy – mówił białostocki szkoleniowiec.

AZS AWF Warszawa – AZS ZETO Białystok 3:1 (25:19, 25:16, 27:29, 25:18)

AZS AWF: Smolińska, Łączna, Cywińska, Lubieniecka, Puźniak, Weber.

AZS ZETO: Toch, Gosko, Zakrzewska, J. Sokalska, Wojtasik, Kulik oraz Pałkiewicz, Sasimowicz, M. Sokalska, Otarzewska.

Ostatni tydzień

Tylko do 11 lutego 2002 r. Coca-Cola przyjmuje jeszcze zgłoszenia do czwartej edycji ogólnopolskiego turnieju piłkarskiego drużyn szkolnych Coca-Cola Cup 2002. Na zwycięzców tegorocznych rozgrywek czeka wyjazd na zagraniczny piłkarski obóz szkoleniowy.

Zapisy przyjmuje: Biuro Organizacyjne – ABC Sport, UP WARSZAWA 131, ul. Samolotowa 4, Skrytka Poczтовая nr 10.

KONKURS Z COCA-COLĄ

Razem z Coca-Colą zapraszamy wszystkich do wzięcia udziału w konkursie fotograficznym. Wystarczy skompletować drużynę do turnieju, zrobić jej zabawne zdjęcie i przesłać do redakcji „Gazety Współczesnej”, załączając pięć dowolnych kuponów z 10, które wydrukowaliśmy.

Na zdjęcia czekamy do 11 lutego, a należy je nadsyłać pod adresem „Gazety Współczesnej”, Dział Sportowy, 15-950 Białystok, ul. Surańska 1, skr. poczt. 193 z dopiskiem Turniej Coca-Cola Cup.

Najciekawsze zdjęcia zamieścimy na naszych łamach, a autorów nagrodzimy upominkami ufundowanymi przez Coca-Colę.

(mark)



Dział Sportowy „Gazety Współczesnej”
748 74-80
E-mail: sport@wspolczesna.pl

Na Wielkim Balu Sportu poznaliśmy wyniki 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców Województwa Podlaskiego w 2001 roku oraz Rankingu Podlaskiej Rady Olimpijskiej

Krystyna Zabawska po raz czwarty!

Krystyna Zabawska, kulomiotka Podlasia Białystok, została zwyciężczynią 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców 2001 roku na Podlasiu. Drugie miejsce zajął bokser Hetmana Białystok Grzegorz Kielsa, a trzecie duet kajakowy Sparty Augustów Marek Twardowski, Adam Wysocki. Trenerem Roku 2001 został szkoleniowiec pięściarzy Hetmana Białystok Stanisław Wąsowski, a Talentem Roku badmintonista UKS Hubal 32 Białystok Paweł Lenkiewicz. Natomiast tytułem Honorowego Sportowca uhonorowano Krzysztofa Smorszczewskiego ze Startu Białystok.

Ogłoszenie wyników plebiscytu nastąpiło na Wielkim Balu Sportu, jaki odbył się w sobotę w Hotelu Gołębiowski w Białymstoku. Organizatorem tej największej imprezy karnawałowej w naszym regionie jest Podlaska Rada Olimpijska Polskiego Komitetu Olimpijskiego. Jak co roku nie zabrakło na niej wielu znakomitych gości, nie tylko ze sportowego środowiska. Na balu byli obecni m.in.: senator Adam Jamróz, wojewoda podlaski Marek Strzaliński, marszałek województwa podlaskiego Sławomir Zgrzywa, poseł Krzysztof Jurgiel, wiceprezydent Białegostoku Krzysztof Teodoruk. Bawili się także: prof. Kajaetan Hądzelek z Polskiego Komitetu Olimpijskiego, szef Polskiego Związku Kajakowego Tadeusz Wróblewski, przewodniczący Polskiego Związku Bokserskiego Czesław Ptak. Nie zabrakło także olimpijczyków: Mie-

czysława Nowickiego (byłego sęfa polskiego sportu), Jerzego Kuleja i Mariana Kasprzyka.

Bal uroczysto otworzyli: gospodarz imprezy prezes Podlaskiej Rady Olimpijskiej PKOl Janusz Kochan oraz prezes Kresów BO spółka z o.o. wydawcy „Gazety Współczesnej” Zbigniew Fabjańczyk. Blisko tysięcy osób bawiło się na dwóch salach, a do tańca przygrywali Janusz Lasowski oraz zespoły Ewa Band i Big Fun. Gwiazdą balu była ukraińska skrzypaczka Assia Akhat. O godzinie 21 ogłoszone zostały wyniki 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na Najpopularniejszych Sportowców 2001 roku. Pierwsza dziesiątka została zdominowana przez pięściarzy Drużynowego Mistrza Polski białostockiego Hetmana. Jednak pierwsze miejsce i miano królowej podlaskiego sportu Anno Domini 2001 przypadło Krystynie Zabawskiej, dla której był to już czwarty triumf w naszym plebiscycie. Wcześniej pani Krystyna wygrywała plebiscyty w 1991, 1992 i 1993 roku. Drugie miejsce przypadło w udziale Grzegorzowi Kielsie, a trzecie kajakarzom Sparty Augustów Adamowi Wysockiemu i Markowi Twardowskiemu.

Nagrody najpopularniejszym wręczyli redaktor naczelny „Gazety Współczesnej” Marek Paszkowski, marszałek województwa podlaskiego Sławomir Zgrzywa i prezes Podlaskiej Rady Olimpijskiej Janusz Kochan. Ponadto trzech najpopularniejszych sportowców otrzymali nagrody ufundowane przez naszych sponsorów



Krystyna Zabawska gratuluje pozostałym laureatom 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej”

SM „Słoneczny Stok”, PZU i PUH MPO Spółka z o.o.

Pół godziny później poznaliśmy laureatów Rankingu Podlaskiej Rady Olimpijskiej na najlepszych Zawodników Województwa Podlaskiego w 2001 roku. Miano tych numer jeden uzyskali kajakarze Sparty Augustów Adam Wysocki i Marek Twardowski. Najlepszym Trenerem Roku został oczywiście Stanisław Wąsowski (Hetman Białystok), a Olimpijską Nadzieją olimpijczyk, lyżwiarz szybki na krótkim torze Krystian Zdrojkowski, który już niebawem wystartuje w XIX Zimowych Igrzyskach Olimpijskich w Salt Lake City.

Bezpośrednią transmisję z ogłoszenia wyników plebiscytu i rankingu przeprowadził Białostocki Oddział Polskiej Telewizji.

A później już wszyscy mogli udać się w taneczny płas, który trwał do białego rana, a w przerwach, zaś każdy chętny wziął udział w tradycyjnej Loterii Fantowej Podlaskiej Rady Olimpijskiej na rzecz Polskiego Komitetu Olimpijskiego.

Mariusz Klimaszewski
Fot. Andrzej Zgiet

Wyniki 47. Plebiscytu „Gazety Współczesnej” na 10 Najpopularniejszych Sportowców Województwa Podlaskiego w 2001 roku

1. KRYSZYNA ZABAWSKA (Podlasie Białystok)	lekka atletyka	11767 pkt
2. Grzegorz KIELSA (Hetman Białystok)	boks	10448 pkt
3. Marek TWARDOWSKI – Adam WYSOCKI (Sparta Augustów)	kajakarstwo	9067 pkt
4. Katarzyna ZALEWSKA (Wissa Szczuczyn)	zapasy	8649 pkt
5. Jacek NIEDŹWIEDZKI (SKB Lipol-Malow Suwałki)	badminton	8476 pkt
6. Zofia MALACHOWSKA (Podlasie Białystok)	lekka atletyka	8243 pkt
7. Aleksy KUZIEWSKI (Hetman Białystok)	boks	7696 pkt
8. Andrzej NOWOSADA (Hetman Białystok)	boks	6593 pkt
9. Mariusz DZIEMBOWSKI (Hetman Białystok)	boks	6453 pkt
10. Krystian ZDROJKOWSKI (Juwenia Białystok)	short track	5713 kt
11. Magdalena OLEKSIUK (Supraślanka Supraśl)	narciarstwo klasyczne	5325 pkt
12. Piotr BOBRAS (DEVO Maraton Łomża)	szachy	5286 pkt
13. Małgorzata KALSKA (Technik Łomża)	zapasy	5237 pkt
14. Tomasz MRÓZ (Cresovia Białystok)	kajakarstwo	5190 pkt
15. Mirosław DYMEK (Jagiellonia Białystok)	piłka nożna	4883 pkt
16. Marek ANTONIUK (Cezar Białystok/MOSIR Bielsk Podlaski)	siatkówka	4794 pkt
17. Paweł LENKIEWICZ (Energoinvest 32 Białystok)	badminton	4600 pkt
18. Jerzy CZERNIAWSKI (Białostocki Klub Balonowy)	baloniarstwo	4472 pkt
19. Krzysztof ŁAGIEWKA (Jagiellonia Białystok)	piłka nożna	4365 pkt
20. Zbigniew SZUGZDA (Jagiellonia Białystok)	piłka nożna	4205 pkt
21. Krzysztof JAKUBOWSKI (DEVO Maraton Łomża)	szachy	4034 pkt
22. Robert MATEUSIAK – Michał ŁOGOSZ (SKB Lipol-Malow Suwałki)	badminton	3678 pkt
23. Marcin FILIPOWICZ (Juwenia Białystok)	plywanie	3663 pkt
24. Andrzej KORYTKOWSKI (Prebet Śniadowo)	lekka atletyka	3521 pkt
25. Sławomir ŚWISTEK (Wigry Suwałki)	piłka nożna	3503 pkt
26. Aleksiej OLSZEWSKI (Mirpol Białystok)	koszykówka	3316 pkt
27. Jolanta MATEJCZUK (Białostocki Klub Balonowy)	baloniarstwo	3307 pkt
28. Natalia ŚWIERCZKOWA (Juwenia Białystok)	short track	3118 pkt
29. Joanna SZLESZYŃSKA – Barbara KULANTY (SKB Lipol-Malow Suwałki)	badminton	2428 pkt

Oddano 2946 ważnych głosów



W tańcu Zosię Małachowską prowadzi trener koordynator PZLA Henryk Olszewski

Stanisław Wąsowski

To nie moja wina

Panie trenerze nie daję Pan szans innym szkoleniowcom. Po raz drugi z rzędu został Pan wybrany najlepszym szkoleniowcem na Podlasiu.

– No, ale czy to moja wina. Każda nominacja, każde zwycięstwo mobilizuje mnie do jeszcze większej pracy. To co robię, staram się robić jak najlepiej. Ludzie, którzy mnie otaczają, a więc cały zarząd klubu pod przewodnictwem Bogdana Kościuczka, pani dyrektor, która jest administratorem i potrafi zagospodarować środki finansowe w taki sposób, że nie mamy długów i wszyscy sponsorzy wierzą w moją pracę, a ja staram się ją wykonywać jak najlepiej.

Który tytuł mistrzowski ceni Pan sobie najbardziej. Ten sprzed prawie dziesięciu lat, czy złoto z ubiegłego roku?

– Dla mnie osobiście niewątpliwie ten ostatni. Było to ukoronowanie wieloletniej pracy. Budowaliśmy zespół. Były czasy bardzo trudne. Finansowo klub nie mógł się podźwignąć. Ostatnie lata stworzyły warunki do sukcesów. Brązowy medal, srebrny. Uwieńczeniem tego był tytuł Drużynowego Mistrza Polski w poprzednim sezonie. Poza tym w tym zespole jest sześciu kadrowiczów, a gros stanowią zawodnicy, nad którymi ja pracowałem przez wiele lat. Jest to dla mnie największy sukces i satysfakcja na dwudziestopięciolecie mojej pracy w tym klubie.

Marzy Pan o medalu olimpijskim wywalczonym przez któregoś z podopiecznych...

– Myślę, że z tej szóstki, która jest w kadrze, to właśnie nasi – „hetmańscy” mają największe szan-

se na medal olimpijski. Oni są najmłodsi. Zawodnicy typu Rżany, Cendrowski już się spełnili. Jeśli nie osiągnęli znaczącego sukcesu olimpijskiego, to już chyba tego nie osiągną. Natomiast przed takimi zawodnikami jak Grzegorz Kielsa, Mirek Nowosada, Andrzej Nowosada, Aleksy Kuziemski jest wszystko. Oni jeszcze mogą coś zdobyć.

Pamiętam, że Pańska małżonka bardzo lubi tańczyć. Przed Panem zatem długa noc.

– To prawda. Poza tym jest to jedyna w roku impreza, na której moja małżonka może się pobawić.

(KS)



Okazały puchar Trenerowi Roku 2001 na Podlasiu Stanisławowi Wąsowskiemu wręcza marszałek województwa podlaskiego Sławomir Zgrzywa

Krystyna Danilczyk-Zabawska

Czekam na lepszą pogodę

W ostatnich plebiscytach miała Pani trzecie i drugie miejsce, teraz przyszła pora na zwycięstwo...

– Byłam już kiedyś najpopularniejszą, ale to zaprzepaściłam. Po Barcelonie przecież trzykrotnie wygrałam plebiscyt. W tym roku przyszła pora na zwycięstwo i cieszę się bardzo. Teraz trzeba przez jakiś czas utrzymać wysoki poziom, a potem trzeba będzie zejść z podium.

Ale chyba nie zamierza Pani kończyć kariery? Mówiła Pani kiedyś, że chciałaby coś zwojować na igrzyskach w Atenach.

– Kto by nie chciał. Do Aten zostały jeszcze dwa lata. Ale też tak jest, że ciągle ktoś nowy pojawia się, śrubuje wyniki. Jednak czasami na obozach żartujemy ze starszymi koleżankami, że my urodziłyśmy już swoje dzieci, a młodsze koleżanki macierzyńskie urlopy mają jeszcze przed sobą. Wtedy na rżutni my będziemy rządzić. Nie mam nic przeciwko temu, żeby to było akurat w Atenach.

Gdy jest wysoka forma sportowa, nikt nie pyta o metrykę... A Pani od wielu lat utrzymuje się w światowej czołówce w pchnięciu kulą.

– To jest taki sport, że nie wystarczy być dobrym i pozostawać w czołówce. Ta dyscyplina idzie cały czas do przodu. Kiedyś wystarczyło pchnąć 17,10 metra, aby mieć medal, teraz żeby zająć miejsce blisko podium potrzebne jest ponad 18. Poziom z roku na rok rośnie. Wiele zależy też od szczęścia. Na igrzyskach odległość, która dawała medal w ostatnich Mistrzostwach Świata, starczyłaby tylko na 9. miejsce. Powoli wracają też konkurentki, których nie było. Z drugiej strony jednak, gdy



zaczynałam treningi w życiu nie pomyślałabym, że będę miała srebrny medal Mistrzostw Świata.

Jakie najbliższe plany sportowe?

– Na razie cisza. Nic nie planuję – trochę odpuszciam sobie sezon halowy. W Białymstoku nie ma hali, gdzie

można by spokojnie potrenować. Korzystamy z siłowni o charakterze kulturalnym. Czekam więc na lepszą pogodę i wiosnę, a potem zacznę się poważniejsza praca i starty.

Dziękuję za rozmowę

Przemysław Sarosiek

1

Grzegorz Kielsa

W ringu jestem odważniejszy

2

Serdecznie gratuluję drugiego miejsca w plebiscycie „Gazety Współczesnej”. W stosunku do ubiegłego roku awansowałeś.

– Bardzo się z tego cieszę. Rok temu byłem trzeci, dzisiaj jestem drugi, wynika więc z tego, że za rok będę pierwszy (śmiech).

W poprzednim sezonie zanotowałeś wiele sukcesów, który z nich uważasz za najważniejszy?

– Myślę, że najważniejszy był wyjazd na mistrzostwa świata do Belfastu.

A jakie są Twoje plany na 2002 rok?

– Na pewno mistrzostwa Europy. Odbędą się one w Rosji – na ciężkim terenie. Trzeba będzie się dobrze przygotować i dobrze walczyć. Jesteśmy teraz w sezonie startowym i przygotowawczym. Startujemy w lipcu, a przygotowujemy się już do mistrzostw Europy, które odbędą się w lipcu.

Jesteś chyba największą nadzieją na medal dla Polski na dużej imprezie.

– Cieszę się, że są we mnie pokładane takie nadzieje. Postaram się spełnić oczekiwania i... zdobyć ten medal.

Powoli wszyscy myślą już o Atenach.

– Igrzyska Olimpijskie zbliżają się nieuchronnie. Myślę, że będzie to bardzo ciekawy start. Jeśli oczywiście się zakwalifikuje. A zakwalifikować się będzie bardzo ciężko, gdyż do Aten pojedzie z Europy tylko ośmiu zawodników w wadze superciężkiej.



Dzisiaj bawisz się wspólnie z kilkoma kolegami z drużyny.

– Jest to bardzo mile. Tym bardziej, że z Aleksym Kuziemskim jesteśmy bliższymi kolegami. Jest bardzo fajnie.

Dwa lata temu nie byłeś na balu. Zatrzymały Cię obowiązki na uczelni. Z tego co pamiętam studiowałeś na Wyższej Szkole Gospodarowania Nieruchomościami.

– Kończę właśnie sesję egzaminacyjną. Jutro zdaję ostatni egzamin. Napisałem już pracę dyplomową. Będę się bronił w maju. Może czerwcem.

A jak radzisz sobie na parkiecie?

– W ringu jestem odważniejszy. (KS)

Marian Kasprzyk

Muszą nas się bać

Jednym z gości Wielkiego Balu był znakomity przed laty bokser Marian Kasprzyk złoty medalista olimpijski z 1964 roku i brązowy z 1960 roku.

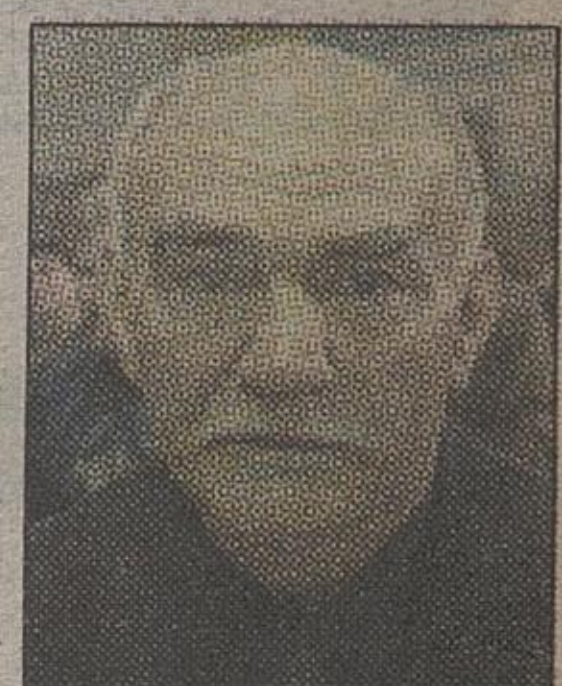
Jak się Panu podoba na balu?

– Jest to fajna sprawa. Jest bardzo elegancko. Rozmawiamy sobie z Jurkiem (Jerzym Kulejem – przyp. red.) o starych dziejach.

Jeśli chodzi o stare dzieje, to czy jest szansa, abyśmy znowu doczekali się sukcesów polskiego boksu?

– Daj Boże. Aby zdobywać medale na dużych imprezach trzeba w

to włożyć trochę pracy. Potrzeba trochę szczęścia, trochę umiejętności. Jeśli wszystko razem się skupi – wtedy jest sukces. My kiedyś byliśmy lepsi – nas się bali, a teraz nie chcą się nas bać. Powinno być tak, że jak ktoś wylosuje Polaka, czy to na igrzyskach, czy na mistrzostwach Europy, musi się nas bać. (KS)



3. Marek Twardowski, Adam Wysocki

Jak u siebie

Ta dwójka młodych dżentelmenów może już chyba rezerwować miejsca na następny Bal Sportu. Od 5 lat nie opuścili żadnego, ba, Adam swój „debiut” zaliczył już w 1994 roku.

Rok temu 5. miejsce, tym razem 3. Wyniki jednak miłośnicy nieco lepsze w 2000 roku niż w 2001. Czy to znaczy, że inni mieli słabsze?

Adam Wysocki: – Nie, to nie tak. Myślę, że tym razem wyraźnie górę wzięły wyniki. Nie ma co ukrywać, że rok temu, gdy zajęliśmy 5. pozycję, byliśmy trochę zawiedzeni.

Tak sobie tylko żartuję. W tegorocznej dziesiątce nie ma sportowca, który nie byłby mistrzem Polski. Który bal z tych organizowanych już w Gołębiewskim najbardziej Wam się podobał, może akurat dzisiejszy podoba się Wam szczególnie?

Marek Twardowski: – Chyba pierwszy. Po reformie kandydowaliśmy w plebiscycie już na sportowca całego Podlasia, a nie tylko województwa suwalskiego. Poza tym przyjechalśmy tu jako mistrzowie świata i wygraliśmy. Wreszcie po raz pierwszy bal miał taki rozmach, zrobiło to

na mnie ogromne wrażenie. Byliśmy wtedy też na balu Mistrzów Sportu w Warszawie i muszę przyznać, że tu jest sympatyczniej, bardziej luźno.

Adam Wysocki: – Mnie natomiast najbardziej podoba się właśnie dzisiaj. Kiedy przyjeżdżaliśmy tu pierwszy raz i to jako zwycięzcy, musieliśmy przede wszystkim dobrze się prezentować. Teraz natomiast czujemy się bardzo luźno, niemal jak u siebie. Nie ukrywam, że wpływ na dobre samopoczucie mają wyniki plebiscytu, bo 3. miejsce nas mile zaskoczyło. Dużą radość sprawiło nam też bardzo cenne wyróżnienie dokonane przez kapitułę Białostockiego Komitetu Olimpijskiego, która nas ogłosiła zwycięzcami swojego rankingu.

Czy wykorzystujecie bal do zawarcia znajomości z innymi sportowcami? Widziałem, że dobrze bawicie się z Krystyną Zabawską.

Adam Wysocki: – Akurat z Krystyną bardzo się lubimy. Rok temu poznaliśmy bokserów, potem spotkaliśmy ich na zgrupowaniu w Zakopanem. Sportowcy bardzo łatwo nawiązują znajomości. Zaskoczył nas miłośnik Paweł Lenkiewicz, który w sympatyczny, bezpośredni sposób przyszedł nas poznać. Udało nam się również zaprzyjaźnić z Zosią Małachowską.

Rozmawiał Miłosz Karbowski



Marek Twardowski i Adam Wysocki w objęciach dyrektora Sparty Augustów Romualda Kabrońskiego



Gwiazda balu sportu ukraińska skrzypaczka Assia Akhat zdradziła swoje sportowe sympatie występując w koszulce piłkarza Andreja Szewczenki

„JAGA” W WEEKEND OGRAŁA STOMIL, A WE WTOREK ZAGRA Z ZIMBRU KISZYŃIÓW

Polecieli do Włoch

Piłkarze białostockiej Jagiellonii dotarli już do Włoch, gdzie będą przebywali na zgrupowaniu aż do połowy lutego. W niedzielę wieczorem wyładowali w Rzymie. We wtorek

zagrają z Zimbru Kiszyniów, w czwartek z zespołem Oppiano, a w sobotę z Karpatami Lwów.

Do Włoch nie poleciało z zespołem dwóch graczy z podstawowego skła-

du rundy jesiennej: Andrzej Biedrzycki i Dariusz Prokop (nieoficjalnie wiadomo, że Łazarek chciałby się rozstać z tymi zawodnikami). O pozostawieniu tych graczy zdecydował trener Łazarek, który zdecydował się postawić na młodych: Piotra Cyniewskiego (rocznik 1985), Wojciecha Marcinkiewicza (83) i Tomasza Walukiewicza (84). Z Jagiellonią wyjechali także nowo pozyskani Dariusz Łatka, Tomasz Smoliński, Wojciech Kobeszko i Marcin Danielewicz. Nieoczekiwanie do Jagiellonczyków dołączył nowy zawodnik – obrońca Tomasz Rzeczycki, były gracz olsztyńskiego Stomilu.

We Włoszech, w „Jadze” w kilku spotkaniach zagra być może jeszcze bramkarz Amiki Wronki Jarosław Stróżyński, który wraz z pierwszoligowcami przebywa na zgrupowaniu w Norcii, gdzie będą występować białostoczanie. Trener Łazarek bardzo chciałby pozyskać tego gracza do swojego zespołu. Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy, Stróżyński zaakceptował warunki zaproponowane przez „Jagę”, ale na transfer nie zgadzają się władze klubu. Powodem są kłopoty ze zdrowiem pierwszego bramkarza Amiki – Grzegorza Szamotulskiego. Doznał on bolesnej kontuzji kolana i nie wiadomo, czy nie będzie musiał pauzować kilku tygodni zanim nie dojdzie do pełnej dyspozycji.

– Decyzję w sprawie Stróżyńskiego trzeba przełożyć o co najmniej 10 dni, dopóki nie wyjaśni się sprawa z Szamotulskim – powiedział w jednej z lokalnych rozgłośni wiceprezes Amiki Paweł Janas. – Zanim sprawa się nie wyjaśni nie ma mowy o zwalnianiu zawodników. Musimy mieć dwóch zdrowych bramkarzy i to nie ulega dyskusji.

Na razie w Norcii z Amiką trenuje dwóch golkiperów: Stróżyński i Maciej Mielczar.

Zanim jednak białostoczanie odlecieli do Włoch, rozegrali dwa wyjazdowe mecze kontrolne z pierwszoligowym Stomilem Olsztyn. Oba zakończyły się zwycięstwami podopiecznych trenera Wojciecha Łazarka 2:0 i 2:1.

– Zdecydowaliśmy się przyjechać do Olsztyna, ale pod warunkiem, że rozegramy dwa mecze – powiedział Wojciech Łazarek. – W każdym zagrała inna jedenastka zawodników. Tak więc miałem możliwość dokładnego przejrzenia kadr zespołu.

Drużyny rywalizowały na bocznym boisku olsztyńskiego klubu. Było grzasko, lecz warunki były jednakowe dla obu zespołów. W pierwszym spotkaniu Jagiellonia wystawiła bardziej doświadczony skład z Andrzejem Biedrzyckim, Robertem Rzeczyckim, Marcinem Danilewiczem i Adamem Gradem na czele. W pierwszych minutach spotkania mogła zdobyć dwie bramki. Przy pierwszej akcji olsztyńscy obrońcy zdołali w ostatniej chwili zażegnać niebezpieczeństwo. Kilka minut później Dżidosław Żuberek huknął z lewej nogi, lecz piłka trafiła w słupek. Potem inicjatywę przejęli gospodarze, którzy także wypracowali kilka sytuacji strzeleckich, ale na posterunku byli obrońcy i bramkarz białostockiego klubu. Pierwszy gol dla Jagiellonii padł po błędzie gospodarzy. Maciej Lewna tak nieszczęśliwie odegrał piłkę do bramkarza, że ta woczyła się do siatki. Drugą bramkę zdobył Adam Grad.

– Już pierwszy mecz dał mi dużo materiału szkoleniowego – z zadowoleniem stwierdził Wojciech Łazarek.

Drugie spotkanie zakończyło się ponownym zwycięstwem Jagiellonii. Na grzaskim boisku trudno było rozegrać składne akcje, nie mniej lepiej w tych warunkach czuła się ekipa gości. Co prawda prowadzenie objęli gospodarze po celnej główce Piotra Zagórskiego, lecz potem gole strzelali przyjezdni. Najpierw bramkarza Stomilu pokonał Piotr Cyniewski, a następnie Mariusz Dzienis.

– Jestem zadowolony z formy, jaką na obecnym etapie przygotowaliśmy prezentując moi zawodnicy – powiedział Wojciech Łazarek. – Cieszy mnie fakt zdobywania bramek w konfrontacji z silnym przeciwnikiem. To dobry prognostyk. Przecież jesienią graliśmy do-



Andrzej Biedrzycki nie wyjechał z zespołem na zgrupowanie do Włoch i niebawem pewnie opuści Jagiellonię

brze, lecz ze skutecznością byliśmy na bakier. Po powrocie z Włoch ustalemy skład, w jakim będziemy walczyli o utrzymanie się w II lidze.

(mawa, PS)

Stomil Olsztyn – Jagiellonia Białystok 0:2 (0:1)

Bramki: Lewna (samobójcza), Grad. **Stomil:** Wylupski – Misiura, Lenart, Januszewski, Szymczyk, Kwiatkowski, Szulik, Terlecki, Lewna, Ilić, Salami oraz Lech, Zagórski, Preis, Żalaska, Giermasiński, Klepczarek, Święcki, Kościuczek, Szeremet, Radziwon, Łazarz, Kluczkowski, Florek, da Silva, Ike, Icheanacho, Witkowski

Jagiellonia: Dymek – Biedrzycki, Rzeczycki, Marcinkiewicz, Kulig, Smoliński, Ostrowski, Łatka, Żuberek, Grad, Danielewicz oraz Walukiewicz

Stomil Olsztyn – Jagiellonia Białystok 1:2 (0:0)

Bramki: Stomil – Zagórski; Jagiellonia – Cyniewski, Dzienis.

Jagiellonia: Dylis – Bańkowski, Prokop, Waluk, Zalewski, Walukiewicz, Dzienis, Czykier, Tupalski, Kobeszko, Cyniewski.

NASI KANDYDACI

Kandydaci na Piłkarza Roku na Podlasiu: Edward Ambrosiewicz, Piotr Andrzejewski, Mirosław Dymek, Paweł Kapelewski, Jacek Markiewicz, Arkadiusz Piwko, Paweł Sobolewski, Sławomir Świsstek, Paweł Waliński, Dżidosław Żuberek.

Lista kandydatów do Jedenastki 2001

Bramkarze: Edward Ambrosiewicz (Wigry), Mirosław Dymek (Jagiellonia), Przemysław Masłowski (Warmia), Paweł Waliński (Hetman).

Obrońcy kryjący: Marek Brzózka (Olimpia), Dariusz Górszewski (Sparta), Dariusz Jurczak (Jagiellonia, Warmia), Krzysztof Łągiewka (Jagiellonia), Ireneusz Piwko (ŁKS, Warmia), Andrejus Sorokinas (Jagiellonia), Andrzej Spura (Wigry), Marek Zysk (ŁKS), **Stoper-libero:** Jarosław Bartosiak (Wigry), Andrzej Biedrzycki (Jagiellonia), Arkadiusz Piwko (Warmia), Adam Wiński (Hetman).

Prawy pomocnik: Mariusz Dzienis (Jagiellonia), Paweł Sobolewski (Jagiellonia, Warmia), Tomasz Staniórski (ŁKS), Marcin Trzaskalski (Wigry).

Środkowi pomocnicy: Piotr Burchart (Włóknarz, Pogoń), Krzysztof Brzózka (Olimpia), Dariusz Czykier (Jagiellonia, Wi-

gry), Przemysław Kołtąj (Warmia), Mariusz Kulhawik (Olimpia, Hetman), Jacek Markiewicz (Jagiellonia), Leszek Sawicki (Warmia), Artur Woroniecki (Hetman).

Lewy pomocnik: Tomasz Bernatowicz (Hetman), Piotr Grabowski (Jagiellonia, Warmia), Paweł Kapelewski (Olimpia), Ryszard Ostrowski (Jagiellonia).

Napastnicy: Piotr Andrzejewski (Jagiellonia, Wigry), Marek Anuszkiewicz (Olimpia), Adam Grad (Jagiellonia), Maciej Paszkowski (Sokół), Sławomir Różański (Olimpia), Sławomir Świsstek (Wigry), Paweł Surynowicz (Hetman), Zbigniew Szugda (Jagiellonia), Grzegorz Zawłocki (Orzeł), Andrzej Zwierciadłowski (ŁKS), Dżidosław Żuberek (Jagiellonia), Łukasz Żukowski (Warmia).

Kandydaci na Trenera Roku na Podlasiu: Dariusz Bayer (Supraślanka), Tadeusz Gasiński (Jagiellonia), Wiesław Jancewicz (Hetman), Bohdan Kucharski (Włóknarz, Mlekovita), Stefan Liszewski (Wigry), Hieronim Łada (Mlekovita, ŁKS), Wojciech Łazarek (Jagiellonia), Zbigniew Stańczyk (Olimpia), Grzegorz Szerszenowicz (Olimpia, Warmia), Jan Złomańczuk (Wigry).

NAJLEPSZY PIŁKARZ PODLASIA

1.	3 pkt.
2.	2 pkt.
3.	1 pkt.

NAJLEPSZY TRENER PODLASIA

JEDENASTKA 2001

1. BRAMKARZ
2. OBRONCA KRYJĄCY
3. STOPER
4. OBRONCA KRYJĄCY
5. DEFENSYWNY POMOCNIK
6. PRAWY POMOCNIK
7. OFENSYWNY POMOCNIK
8. LEWY POMOCNIK
9. NAPASTNIK
10. NAPASTNIK
11. NAPASTNIK

Imię i nazwisko, adres:

OŚWIADCZENIE

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej”. Zostałem poinformowany, że: 1. administratorem danych jest – „KRESY BO” spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. celem zbierania danych jest obsługa konkursu 2. Plebiscyt piłkarski, 3. moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom, 4. mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania, 5. podanie danych jest dobrowolne.

(data, podpis)

Kaja

HURTOWNIA PIŁKARSKA
BOSS - detal



Białystok, ul. Krakowska 3/1, tel. 7446319, fax 7446690, tel. kom. 0601 297 029

HALOWA PIŁKA NOŻNA W MOŃKACH

Turniej lokalnych gwiazd

Po raz pierwszy w nowej hali sportowej, a trzeci z rzędu Halowy Turniej Piłki Nożnej Seniorów o puchar burmistrza Moniek rozgrywano przy miejscowej Szkole Podstawowej nr 3. Turniej miał znakomitą oprawę, zagrały markowe drużyny, a dopingowała stęskniona już boiskowej piłki moniecka publiczność.

Do gry w turnieju miejscowy Promień zaprosił piłkarzy Hetmana Białystok, sokólskiego Sokola, KS Stawiski, Panoramy Mielnik i Mlekovity Wysockie Mazowieckie. Oprócz Promienia, który jest w czołówce ligi wojewódzkiej, reszta zespołów gra w III i IV lidze. Mecze toczyły się w dwóch grupach. Efektownym pomysłem na umilenie kibicom przerw pomiędzy meczami były boiskowe występy miejscowych cheerleaders z gimnazjum pod kierownictwem Joanny Hinz.

Wyniki grupy I: Stawiski – Promień 3:2, Promień – Mlekovita 4:7, Stawiski – Mlekovita 5:1.

Wyniki grupy II: Sokół – Panorama 3:5, Panorama – Hetman 0:4, Sokół – Hetman 5:5.

Mecz o piąte miejsce rozstrzygnął na swoją korzyść Promień wygrywając z Sokolem aż 9:3. Trzecie miejsce po wygranej 6:3 z Panoramą zajęła Mlekovita. A w finale Hetman wygrał 9:3 ze Stawiskami. Puchar piłkarzom Hetmana wręczył burmistrz Moniek Zbigniew Męczkowski. Nagrody otrzymali też: król strzelców – Grzegorz Złazko z Promienia za 6 bramek (król strzel-

ców ligi wojewódzkiej z 14 bramkami), najlepszy bramkarz Marek Taraszkiewicz ze Stawisk i najwszechstronniejszy piłkarz Robert Speichler z Hetmana.

– Zależało nam na pokazaniu nowego i nowoczesnego obiektu sportowego, który oprócz funkcji szkolnej sali gimnastycznej ma pełnić rolę ośrodka sportowego o charakterze ponadlokalnym. Nasi animatorzy sportu mają już

pełne pole do popisu w organizowaniu dużych przedsięwzięć – powiedział „Współczesnej” burmistrz Męczkowski.

– Nareszcie są doskonałe warunki do treningu i organizacji turniejów. Wierzę, że Promień potwierdzi w rundzie wiosennej swoją klasę – stwierdził organizator turnieju, dyr. MOSiR i trener Promienia Arkadiusz Studniarek. (zmo)



Piłkarze zwycięskiego Hetmana i burmistrz Moniek byli zadowoleni



Chociaż po tym strzale piłka wylądowała w siatce Jagiellonii II, to jednak Włókniarz w serii jedenastek przegrał 4:5

III Halowy Turniej w Piłce Nożnej o Puchar im. Mieczysława Sienkiewicza

Pech gospodarzy

Piłkarze Włókniarza Białystok mogą mówić o sporym pechu. Rok temu w Halowym Turnieju o Puchar im. Mieczysława Sienkiewicza przegrali w rzutach karnych z ŁKS Łomża, wczoraj ponownie karne stanęły na przeszkodzie w drodze do zwycięstwa. Podopieczni Wojciecha Kucharskiego przegrali w nich z rezerwami białostockiej Jagiellonii. Organizatorem imprezy był KS Włókniarz.

Choć na dwie minuty przed końcem spotkania gospodarze prowadzili 1:0, finał zakończył się remisem 1:1. W karnych więcej szczęścia mie-

li jagiellończycy, wygrywając 5:4. Trzecie miejsce przypadło w udziale zespołowi Orła Kołno, który pokonał 2:1 Spartę Augustów.

Więcej informacji o turnieju zamieścimy w jutrzejszym wydaniu „Gazety Współczesnej”.

Końcowa kolejność turnieju: 1. Jagiellonia II Białystok, 2. Włókniarz Białystok, 3. Orzeł Kołno, 4. Sparta Augustów, 5. Olimpia Zambrów, 6. LZS Narewka, 7. Hetman Białystok (młodzieżowcy), 8. Pogoń Łapy.

(KS)

Hetman bez jagiellończyków

Do półmetka dobiegły przygotowania do rundy rewanżowej piłkarzy białostockiego Hetmana. Podopiecznych trenera Jerzego Bołtucia czeka jeszcze seria kilku sparingów z zespołami z Podlasia. Będą to: Panorama Mielnik (6 bm.), Olimpia Zambrów, Podlasie Sokółów Podlaski (9 bm.), Cresovia Siemiatycze (13 bm.), Warmia Grajewo (16 i 20 bm.), ŁKS Łomża (27 bm.).

Wiele wskazuje na to, że białostoczanie przed rundą wiosenną nie zdołają wzmocnić swojej kadry piłkarzami Jagiellonii. Na przeszkodzie stają głównie względy finansowe – pusta kasa klubu. „Hetmańscy” nie są w stanie płacić wysokich stypendiów wypożyczonym graczom „Jagi”, nie mają też pieniędzy na zapłacenie za wypożyczenie.

– Wzmocnienia z pewnością przydałyby się – ocenił trener Jerzy Bołtuć. – Jeśli ich jednak nie będzie, będziemy intensywniej niż dotąd ograć naszych młodzieżowców. Utrzymanie się jest ważne, ale nie najważniejsze. Bardziej istotne jest budowanie silnej dru-

żyny w oparciu o własnych wychowanków. Za 2-3 lata mielibyśmy wtedy mocny zespół bez wypożyczania graczy z innych klubów.

Z Hetmanem obecnie trenuje trzech nowych graczy: Emil Prac (Mlekovita Wysokie Mazowieckie), Kamil Rosiński (Olimpia Zambrów) i Krystian Goszczyk (Narew Choroszcz). I zanoszą się na to, że będą to jedyne wzmocnienia trzecioligowej drużyny – nie licząc kilku juniorów z zespołu trenowanego przez Wiesława Jancewicza. Z drużyny może natomiast ubywać kilku graczy, którzy zmagają się z przewlekłymi kontuzjami – m.in. Mariusz Kulhawik i Paweł Surynowicz.

– Na razie nie wykluczam niko go z trzecioligowej kadry, bo nie tracę nadziei, że wszyscy zdążą wyleczyć kontuzje i nadrobić treningowe zaległości jeszcze przed rozpoczęciem sezonu – powiedział Bołtuć. – Wiele zależy od postawy w poszczególnych sparingach, których będzie na tyle dużo, by każdy mógł mieć swoją szansę.

(PS)

O Puchar Kuratora

Jutro losowanie

Jutro w białostockim V LO odbędzie się losowanie gier piłkarskich Halowych Mistrzostw Miasta Białegostoku Szkół Ponadgimnazjalnych o Puchar Kuratora Oświaty w Białymstoku. Do jutra można też kierować zgłoszenia uczestnictwa w imprezie. Przypo-

mnijmy, że w zawodach mogą brać udział chłopcy urodzeni w latach 1983-85. Zgłoszenia należy składać w sekretariacie V LO w Białymstoku.

Organizatorem zawodów jest Janusz Kaczmarz i UKS Victoria przy V LO.

(KS)

EUROFUTBOL

ANGLIA

LEEDS UNITED – LIVERPOOL 0:4 (0:1) Ferdinand (17-samob.), Heskey (61, 63), Owen (90).

MIDDLESBROUGH – CHARLTON 0:0.

ARSENAL – SOUTHAMPTON 1:1 (1:0) Wiltord (40) – Tessem (80).

DERBY COUNTY – TOTTENHAM HOTSPUR 1:0 (1:0) Morris (43).

EVERTON – IPSWICH TOWN 1:2 (1:2) Unsworth (28-karny) – Peralta (11), Holland (44).

FULHAM – ASTON VILLA 0:0.

LEICESTER CITY – CHELSEA 2:3 (1:0) Scowcroft (24, 68) – Hasselbaink (62, 90), Zola (79).

MANCHESTER UNITED – SUNDERLAND 4:1 (4:1) Neville (6), Beckham (25), van Nistelrooy (28, 44) – Phillips (12).

NEWCASTLE – BOLTON WANDERERS 3:2 (2:2) Shearer (23, 43), Bellamy (79) – Gardner (19), Southall (34).

WEST HAM – BLACKBURN 2:0 (1:0) Sinclair (17), Kanoute (56).

1. Manchester Utd	26	51	64:35
2. Newcastle	25	49	48:32
3. Liverpool	26	49	38:24
4. Arsenal	25	48	50:30
5. Chelsea	25	43	45:25
6. Leeds	25	42	35:27
7. Aston Villa	25	37	31:28
8. Charlton	25	33	30:30
9. Tottenham	25	32	35:34
10. Fulham	24	32	23:23
11. West Ham	25	31	29:41
12. Ipswich	25	30	34:34
13. Southampton	25	30	30:38
14. Everton	25	28	26:32
15. Sunderland	25	28	20:30
16. Middlesbrough	24	27	22:31
17. Blackburn	25	25	32:34
18. Bolton	25	25	29:42
19. Derby	25	22	21:42
20. Leicester	25	17	17:44

WŁOCHY

BOLOGNA – VENEZIA 1:1 (0:1) Bellucci (60) – Maniero (23).

BRESCIA – PARMA 1:4 (0:3) Toni (67) – Micoud (6), Sukur (7), Di Vaio (20, 90).

FIorentina – AS ROMA 2:2 (2:0) Morfeo (17), Adriano (18) – Cassano (54), Emerson (75).

JUVENTUS – LECCE 3:0 (1:0) Conte (14), Trezeguet (56), Del Piero (60-karny).

PIACENZA – CHIEVO Verona 2:2 (1:1) Hubner (45-karny), Di Francesco (62) – Marazzina (31), Cossato (83).

Suwalkie Wigry przed sezonem

Raz na wozie

Suwalkie Wigry rozegrały pierwszy w tym roku dwa mecze na pełnowymiarowych boiskach. W czwartek suwalczanie przebywali w Wilnie, gdzie zmierzyli się z tamtejszym Žalgirisem (III miejsce w ekstraklasie w roku 2001).

Mecz rozgrywano w hali, na boisku (100 x 70 m, 3 tys. miejsc na trybunach) pokrytym sztuczną trawą. Podopieczni Jana Złomańczuka wystąpili bez Piotra Andrzejewskiego, Sławomira Świszta, Marcina Trzaskalskiego, Grzegorza Wilczoka i nowo pozyskanego Tomasa Stanińskiego. Szkoleniowiec Wigier mógł za to przyjrzeć się grze dwóch Białorusinów. Egzamin zdał jeden, 21-letni Dima Poliakow. Na tle silnego rywala suwalczanie do 30 min grali bardzo dobrze. Później popełnili kilka błędów w kryciu rywali. Nie ustrzegli się ich też bramkarze i naszpikowani reprezentantami Litwy gospodarze zdobyli cztery gole, nie tracąc żadnego.

W sobotę rywalem III-ligowych Wigier, już na otwartym boisku, był ŁKS Łomża. Mecz oglądało ponad 100 kibiców, a w zespole Jana Złomańczuka pokazał się kolejny Białorusin, 25-letni pomocnik Dynama Mińsk Aleksiej Kriwicki. W sumie trener suwalczan sprawdził w tym meczu aż pięciu nowych piłkarzy: Jakuba Szmatałę, Roberta Rózańskiego, Tomasza Stanińskiego oraz dwóch Białorusinów, wspomnianego już Kriwickiego i Dimę Poliakowa. Nie zagraли natomiast leżący kontuzje

UDINESE – PERUGIA 0:0.

VERONA – ATALANTA 3:1 (2:0) Italiano (9), Mutu (43-karny), Oddo (90-karny) – Doni (80).

INTER Mediolan – TORINO 0:0

Mecz Lazio – AC Milan zakończył się po zamknięciu wydania.

1. AS Roma	21	44	33:15
2. Inter	21	43	36:17
3. Juventus	21	43	41:15
4. Chievo	21	37	39:31
5. AC Milan	20	32	29:22
6. Bologna	21	32	22:22
7. Verona	21	31	30:31
8. Lazio	20	28	27:17
9. Torino	21	27	24:25
10. Udinese	21	26	29:34
11. Perugia	21	26	23:29
12. Atalanta	21	25	27:37
13. Parma	21	24	28:32
14. Piacenza	21	23	26:29
15. Brescia	21	22	25:37
16. Lecce	21	19	20:32
17. Fiorentina	21	17	23:42
18. Venezia	21	12	18:34

(PS)

NIEMCY

BAYERN Monachium – BAYER Leverkusen 2:0 (0:0). Elber (67), Effenberg (71-karny).

HANSA Rostock – St Pauli 1:0 (0:0). Hirsch (82-karny).

HAMBURGER SV – TSV 1860 Monachium 2:1 (0:0). Praeger (60), Romeo (81) – Weissenberger (89).

WERDER Brema – VFB Stuttgart 1:2 (1:0). Bode (39) – Ganea (62), Tiffert (85).

NUERNBERG – ENERGIE Cottbus 2:0 (0:0). Rink (59), Krzynówek (87-karny).

HERTHA Berlin – SC Freiburg 1:1 (0:1). Alves (57) – Jaszwilli (38).

VFL Wolfsburg – BORUSSIA Dortmund 1:1 (1:1). Maric (36-karny) – Heinrich (3).

1. FC Koeln – FC Kaiserslautern 0:1 (0:0). Klose (57).

SCHALKE 04 – BORUSSIA Moenchengladbach 2:0 (1:0). Wilmots (1), Asamoah (90).

1. Borussia D.	20	43	34:14
2. Bayer	20	42	46:26
3. Kaiserslautern	20	41	41:25
4. Bayern	20	37	37:16
5. Werder	20	36	33:23
6. Schalke 04	20	35	30:22
7. Hertha	20	33	31:26
8. VFB Stuttgart	20	31	25:19
9. TSV 1860 Monachium	20	30	30:32

Marcin Trzaskalski i Grzegorz Wilczok. Ten pierwszy dziś wznawia treningi. Nie wiadomo natomiast, jak dalej potoczą się losy borykającego się z kontuzjami Grzegorza Wilczoka.

Sobotni mecz, po wyrównanej, szybkiej grze przyniósł zwycięstwo Wigrom, a gola zdobył Sławomir Świszek. W środę Wigry wyjeżdżają na tygodniowy obóz do Dębicy, gdzie rozegrają kolejne mecze sparingowe.

Žalgiris Wilno – Wigry Suwałki 4:0 (2:0); bramki: Marianckis (32), Kiżys (43), Wasilauskas (50), Afanasienko (70).

Wigry: Szmatała (Ambrosiewicz) – Andrzejczyk (Wyszyński), J. Bartosiak, Pietkiewicz (Kotowski), Rózański (Sieczkowski), Trocki, Baiko (Korsakowski).

LOTTO

Duży Lotek 2 lutego
6, 14, 21, 26, 39, 40

Express Lotek 2 lutego
2, 6, 19, 39, 42

Twój Szczęśliwy Numer 31 stycznia
1 oraz 21, 22, 28, 36
1 lutego
12 oraz 6, 10, 37, 38

10. VfL Wolfsburg	20	26	34:30
11. Hamburger SV	20	23	27:33
12. Freiburg	20	22	25:31
13. Hansa	20	22	18:27
14. Borussia M.	20	17	19:30
15. Energie Cottbus	20	17	17:36
16. Nuernberg	20	16	16:35
17. Koeln	20	14	11:32
18. St Pauli	20	12	21:38

FRANCJA

MONTPELLIER – PARIS St Germain 0:0. RC Lens – MONACO 1:0 (1:0). Sibierski (9). BASTIA – LILLE 1:0 (0:0). Benforti (55). GIRONDINS Bordeaux – LORIENT 2:1 (1:1). Pauleta (16-karny, 90-karny) – Darcheville (45-karny). EN Avant Guingamp – AJ Auxerre 0:0. OLYMPIQUE Lyon – METZ 4:1 (1:1). Carriere (12), Govou (59), Anderson (85), Luyindula (90) – Baticle (8). SEDAN – SOCHAUX 2:1 (1:1). Poueys (44), Asuar (56), Cruet (30). TROYES – STADE Rennes 1:1 (1:1). Loko (16) – Le Roux (36-karny).

1. Lens	23	51	40:15
2. Lyon	23	43	45:24
3. PSG	24	39	31:17
4. Auxerre	22	39	29:20
5. Troyes	22	35	28:22
6. Lille	23	35	27:23
7. Bordeaux	23	35	22:18
8. Montpellier	23	31	21:18
9. Sochaux	24	31	31:29
10. Monaco	24	30	26:28
11. Olympique Marsylia	23	27	21:25
12. Bastia	24	27	24:34
13. Sedan	22	26	25:25
14. Nantes	23	26	21:28
15. En Avant Guingamp	24	25	22:39
16. Stade Rennes	24	24	23:36
17. Metz	21	20	13:29
18. Lorient	24	20	33:51

HISZPANIA

23. kolejka: ESPANYOL – REAL Madryt 2:1, MALAGA – LAS PALMAS 1:1, OSASUNA – SARAGOSSA 0:0, BETIS Sevilla – VALLADOLID 2:0, SOCIEDAD – VILLAREAL 2:1, MALORCA – CELTA Vigo 0:1, DEPORTIVO – ALAVES 0:1, RAYO Vallecano – SEVILLA 2:1, TENERIFE – BARCELONA 0:6. Mecz Valencia – Athletic Bilbao zakończył się po zamknięciu wydania. **Czołówka tabeli:** 1. Celta 40 pkt, 2. Real Madryt 40, 3. Alaves 39, 4. Deportivo La Coruna 37, 5. Betis 37, 6. Barcelona 36, 7. Valencia 36, 8. Athletic Bilbao 35.

(milk)

kowski), Siłkowski (Ł. Bartosiak), Omilianowicz, Mikin (Siłkowski), Poliakow.

Wigry – ŁKS Łomża 1:0 (0:0) Bramka: Świszek (67).

Wigry: Ambrosiewicz (46 – Szmatała), J. Bartosiak (46 – Andrzejczyk), Korsakowski (50 – Sieczkowski), Pietkiewicz, Rózański (60 – Kotowski), Trocki (46 – Siłkowski), Omilianowicz (46 – Poliakow), Staniński (60 – Ł. Bartosiak), Baiko (46 – Kriwicki), Andrzejewski (60 – Wyszyński), Świszek.

ŁKS Łomża: Sacharczuk – Krajewski, Maciejczuk, A. Mateuszczyk, Kulhawik, Lis, Wyszyński, Dolewski, Kowalewski, Malinowski (37 – Śliwacki), Boguski (50 – Malinowski).

(tam)



DO ROZPOCZĘCIA

IGRZYSK OLIMPIJSKICH ZOSTAŁY 4 DNI

Końcowe odliczanie

Już skaczą

To już tylko około 100 godzin. Za tyle mniej więcej czasu w amerykańskim mieście Salt Lake City rozpoczyna się XIX Zimowe Igrzyska Olimpijskie. O imprezie mówimy i myślimy coraz częściej, a upływ kolejnych dni rozpoczynającego się tygodnia możemy przyjąć za końcowe odliczanie. Nas najbardziej oczywiście interesują wiadomości dotyczące naszych reprezentantów.

Niedzielę większość reprezentantów Polski na zimowe igrzyska olimpijskie spędziła na treningu. Na wczesne godziny popołudniowe zaplanowana została uroczystość powitania polskiej ekipy. W Salt Lake City oraz w okolicy panuje piękna słoneczna pogoda.

Przebywający od kilku dni w Salt Lake City polscy sportowcy spokojnie i bez problemów przechodzą okres aklimatyzacji – zapewnił attache prasowy ekipy Ryszard Starzyński.

– Zawodnicy bardzo dobrze znoszą aklimatyzację. Obyło się bez przebiegów, nikt też nie zgłosił jeszcze lekarzowi jakiegokolwiek problemu – powiedział Starzyński.

Coraz cłaśniej

– W sobotę wszyscy realizowali zaplanowany wcześniej program treningowy. Bardzo zadowoleni z warunków ćwiczeń są łyżwiarze figurowi, którzy mają do dyspozycji całe lodowisko. Bez tłoku na olimpijskich trasach trenują także snowboardziści. Jednak z każdym dniem wioska olimpijska wyraźnie się zaludnia, co najlepiej widać na stolówce – dodał attache prasowy.



Niosący pochodnię z ogniem olimpijskim George DiCarlo pokonuje wpław gorące źródła w Glenwood Springs

Także w niedzielę większość reprezentantów Polski miała w planie treningi. Swoje obowiązki wypełniali też przedstawiciele polskiej misji. Irena Szewińska wzięła udział w sesji Międzynarodowego Komitetu Olimpijskiego, do udziału w obradach którego zaproszony został prezes PKOl Stanisław Stefan Paszczyk.

Nie pójdziesz!

Z powodu restrykcyjnego ustawodawstwa obowiązującego w stanie Utah, niektóre ekipy olimpijskie zamierzają odwołać się do pomocy swych dyplomatów, by przemycić nieco więcej niż można alkoholu do miasta igrzysk.

Ekipy pięciu krajów europejskich – Niemiec, Włoch, Austrii, Słowacji i Szwajcarii – poprosiły dyplomatów, by

użyli swych uprzywilejowanych bagaży do dostarczania ich ulubionego piwa i wódki, by ominąć przepisy importowe. A prawo w stanie Utah jest pod przemożnym wpływem mormonów, których religia zabrania picia alkoholu.

Przed igrzyskami specjalny, stanowy wydział ds. kontroli sprzedaży napojów alkoholowych (Department of Alcoholic Beverage Control – DABC) przypomniał podstawowe reguły. Jeśli masz poniżej 21 lat, zapomnij o alkoholu. Jeśli chcesz wypić drinka w klubie, musisz zostać jego choćby tymczasowym członkiem, co kosztuje kilka dolarów. Picie alkoholu jest zabronione na stadionie lub w miejscach publicznych. Alkohol dla własnych potrzeb można kupić jedynie w sklepach prowadzonych przez stan.

Utah jest jednym z 19 stanów kontrolujących dystrybucję alkoholu i nie zmienił prawa na czas igrzysk. Organizatorzy z trudem zgodzili się wydać niepełną licencję na działanie baru w centrum prasowym. Sportowcy będą więc mieli problemy z toastami w przypadku sukcesów lub z „topieniem smutku” po przegranych.

Na ciężką próbę organizatorzy wystawili również palaczy. Praktycznie na wszystkich olimpijskich arenach i w całym mieście będzie panował całkowity zakaz palenia.

Komitet Organizacyjny igrzysk w Salt Lake City wyznaczył dokładnie ograniczone strefy, w których będzie można palić papierosy na wolnym powietrzu. We wszelkich obiektach i na olimpijskich arenach zakaz palenia będzie całkowity. (PAP, miłk)

Wyniki konkursu pokazowego w Lake Placid:

1. Veli-Matti Lindstroem (Finlandia) 267,2 pkt (126,0m + 135,5m),
2. Alan Alborn (USA) 258,8 (123,5 + 132,5),
3. Risto Jussilainen (Finlandia) 250,2 (131,0 + 123,0),
4. Ildar Fatkulin (Rosja) 240,0 (115,0 + 130,0),
5. Toni Nieminen (Finlandia) 235,6 (124,0 + 120,5),
6. Walery Kobielow (Rosja) 228,7 (122,5 + 119,0).

W lidze NBA

Jazzmeni pożegnali Salt Lake City



Dramatyczny, ale radosny dla gospodarzy, przebieg miał sobotni mecz koszykarzy Utah Jazz z Portland Trail Blazers. Był to zarazem ostatni pojedynek Jazzmenów we własnej hali przed Zimowymi Igrzyskami Olimpijskimi. Zwycięstwem pożegnali Delta Center na bardzo długi czas. Przed nimi aż 9 spotkań wyjazdowych. Do Salt Lake City powrócą dopiero 28 lutego.

Na 48 sek. przed finałową syreną, po trafieniu Bonzi Wellsa (24 pkt), goście prowadzili 93:92. 12 sekund później efektowną i skuteczną akcją popisał się John Stockton (17 pkt, 9 asyst). Wells przestrzelił, a Karl Malone (24 pkt, 13 zbiórek) jednym celnym wolnym podwyższył wynik na 95:93. Kolejny rzut Wellsa znów był niecelny. Na 9,3 sek. przed zakończeniem spotkania Byron Russell wykorzystał dwa wolne. Gdy

zostało 5,7 sek. gry, „trójką” popisał się Scottie Pippen (17 pkt). Ten celnny rzut nie mógł już uratować Trail Blazers. Stockton wziął piłkę w swoje ręce. Dryblingiem minął rywali, nie pozwolił się sfaulować i spokojnie poczekał do syreny oznajmiającej zwycięstwo Jazzmenów.

Środa:

Indiana – Memphis 83:82, Philadelphia – Minnesota 96:91, Detroit – Atlanta 88:71, Orlando – LA Lakers 93:111, Utah – Chicago 90:78.

Czwartek:

Cleveland – Washington 92:93, New Jersey – Milwaukee 125:100, Toronto – Boston 97:92, San Antonio – LA Clippers 87:91, Dallas – Houston

95:91, Portland – Phoenix 105:97, Seattle – Sacramento 95:99.

Piątek:

Washington – Atlanta 97:90, Indiana – New York 92:87, Minnesota – Boston 98:95 (po dogrywce), Miami – San Antonio 88:83, Orlando – Detroit 85:83, LA Lakers – Memphis 100:85, Charlotte – Houston 73:72, Phoenix – Golden State 104:98, Sacramento – Denver 132:96.

Sobota:

New Jersey – Toronto 98:91, Utah – Portland 97:96, Milwaukee – Philadelphia 81:86, Atlanta – LA Clippers 101:94, Cleveland – Detroit 107:115, Chicago – Seattle 97:91.

(dk)

KONFERENCJA WSCHODNIA



Atlantic Division

1. New Jersey	31	14	.689
2. Boston	26	20	.565
3. Washington	23	21	.523
4. Philadelphia	24	22	.522
5. Orlando	24	23	.511
6. New York	18	26	.409
7. Miami	17	28	.378

Central Division

1. Milwaukee	27	18	.600
2. Toronto	27	20	.574
3. Detroit	24	21	.533
4. Indiana	25	23	.521
5. Charlotte	22	23	.489
6. Atlanta	15	32	.319
7. Cleveland	14	32	.304
8. Chicago	10	35	.222

KONFERENCJA ZACHODNIA



Midwest Division

1. Dallas	33	13	.717
2. Minnesota	32	14	.696
3. San Antonio	29	16	.644
4. Utah	25	22	.532
5. Houston	15	32	.319
6. Denver	13	31	.295
7. Memphis	13	33	.283

Pacific Division

1. Sacramento	35	10	.778
2. LA Lakers	32	12	.727
3. Portland	24	21	.533
4. LA Clippers	24	24	.500
5. Phoenix	23	23	.500
6. Seattle	23	23	.500
7. Golden State	14	30	.318